

VANDAAG

- * Herman George blijft directeur FKI' p.2
- * Jonckheer en Rozendal terug naar 'DP-huis' p.3
- * Aruba: 'Repeat'-toerisme meeste rendement p.5
- * Curaçaose hockeys in Caracas - successen p.7
- * 'Blanke Tarzan' luidt noodklok over tropische regenwoud p.11
- * Bonaire: vangrail langs weg naar luchthaven p.15



GEORGE
..directeur...

AMIGOE

Prekte

Waarom neemt de DP niet de hele PNP 'in huis'?

REGERING-ODUBER VOLDOET NIET AAN EISEN WERELDBANK

Geen sprake meer van Henny Eman's 'soberheid'

'VOLHARDING'

Honderden nieuwe ambtenaren Aruba

WILLEMSTAD/ROTTERDAM — De Arubaanse regering heeft in strijd met adviezen van de Wereldbank voor het economisch beleid het aantal ambtenaren uitgebreid met bijna zeven procent. De vermindering van het aantal ambtenaren met 650 door een tijdelijke VUT-regeling in de jaren 1986 tot 1988 is sindsdien bijna geheel teniet gedaan door nieuwe aanstellingen. De Wereldbank adviseerde enkele jaren geleden tot afslanking van het topzware overheidsapparaat op Aruba met vijftien procent en een forse vermindering van de overheidsuitgaven. Het vorige kabinet, onder leiding van premier mr Henny Eman (thans oppositieleider), wist een sanering te bewerkstelligen door de VUT-regeling en salariskortingen. Sinds het aantreden van het nieuwe kabinet van premier Nelson Oduber, begin vorig jaar, is het aantal ambtenaren weer met enkele honderden opgelopen. De overheidsuitgaven nemen navenant toe omdat de regering niet alleen de vervroegd uitgetreden ambtenaren moet betalen, maar ook de salarissen van nieuwe overheidsdienaren.



ODUBER

Zo schrijft de Nederlandse avondkrant NRC/Handelsblad vandaag. Redacteur Theo Westerhoudt vervolt zijn artikel: Volgens het centraal bureau Personeel en Organisatie in Oranjestad heeft het nieuwe kabinet vooral de laatste maanden veel ambtenaren aangesteld, hetgeen wordt toegeschreven aan 'het politieke beleid'. Eind december vorig jaar toen de VUT-regeling eindigde (de betalingsverplichting aan gebruikers loopt nog drie jaar door), bedroeg het aantal ambtenaren 3.646, exclusief de werknemers in het onderwijs en bij door de overheid bekostigde stichtingen. Op 18 januari was dat aantal 3.886. Tot 1 april zijn nog 593 nieuwe ambtenaren aangesteld. Het Nederlandse organisatiebureau Berenschot adviseerde het kabinet-Eman desondanks over inkrimping van het overheidsapparaat. Een plan om vierhonderd ambtenaren te laten uittreden, zou een structurele bezuiniging opleveren van zestien miljoen Arubaanse gulden, een forse sanering op de totale overheidsbegroting van driehonderd miljoen. Het plan was succesvol; er vertrokken er veel meer. Het lag in de bedoeling alleen volstrekt onmisbare functies die openvielen opnieuw te bezetten. Dat zou door interne overplaatsingen gebeuren. Het plan-Berenschot beoogde een veel doelmatiger overheidsapparaat. Op voorstel van het organisatiebureau werd bij het ministerie van Algemene Zaken een acht man sterke afdeling Organisatie en Efficiëncy opgericht. Dit bureau is volgens goed ingelichte bronnen in Oranjestad door het nieuwe kabinet weer opgeheven. Desondanks van de Wereldbank achten inkrimping van het ambtenarenapparaat nog steeds broodnodig.

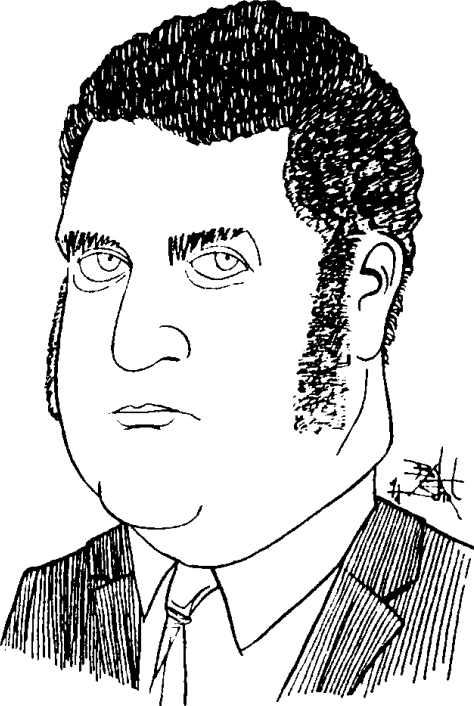
Van regeringszijde in Oranjestad kon gisteren geen commentaar op de cijfers worden verkregen. Premier Oduber is op reis in de Verenigde Staten en zijn vice-premier Charro Kelly, minister van Volksgezondheid en Publieke Werken, liet weten dat de ambtenarenkwestie een verantwoordelijkheid van Oduber is. Ook de minister van Sociale en Welzijnzaken, Freddie Refunjol, wilde niet reageren. Volgens oppositieleider Eman zou het aantal ambtenaren, dat in de VUT is gegaan, nog hoger zijn: achthonderd in plaats van de 650 die het centraal bureau Personeel en Organisatie noemt. Eman zegt dat intussen ook weer achthonderd nieuwe ambtenaren zijn aangesteld. Hij verwerpt het nieuwe beleid om het overheidsapparaat ruimer te bemannen. Het streven van zijn kabinet naar efficiëncy

is overboord gezet, waardoor de uitgaven onverantwoord stijgen, meent hij. De oppositieleider maakt de regering ook het verwijt de door hem geïntroduceerde soberheid in het openbaar bestuur te verlaten. Als 'klein voorbeeld' noemt hij dat ministers zich weer met dienstauto's laten vervoeren, een gewoonte die hij had afgeschaft.

TOERISME

Het nieuwe kabinet-Oduber heeft overigens de economische wind mee. Het profiteert van de drastische uitbreiding van het toerisme die door Eman in gang is gezet. De werkloosheid is vrijwel tot nul gedaald en de overheid profiteert van de stroom vakantiegangers op Aruba door de luchthavenbelasting, toeristenbelasting en toegenomen bestedingen op het eiland.

In september wordt een deel van de oude Lagoraffinaderij, overgenomen door de Amerikaanse maatschappij Coastal Oil, heropend. Vier jaar lang was de raffinaderij gesloten. Een deel ervan is inmiddels gesloopt. De nog bruikbare installaties worden momenteel opgeknapt en gemoderniseerd. Coastal wil dit jaar beginnen met de verwerking



EMAN

van 150.000 vaten ruwe olie per dag tot brandstoffen voor vliegtuigen en auto's, voornamelijk voor de Amerikaanse markt. Daarna staat een forse uitbreiding op het programma. Een tweede firma maakt gebruik van de havenfaciliteiten en opslagtanks op Aruba voor opslag en overslag van olieproducten.

TURKEN

Het arbeidsconflict tussen het Amerikaanse bedrijf dat de raffinaderij opbouwt en een groep Turkse werknemers is inmiddels bijgelegd. Nadat de Arubaanse rechter het ontslag van de groep onrechtmatig had verklaard, zijn de Turken weer in dienst genomen. Zij hebben de stakingsdagen van twee weken geleden ingehaald door een weekeinde door te werken.

De Arubaanse regering profiteert voorlopig niet van de nieuwe investeringen in de olie-industrie en de hotels, die als paddestoelen uit de grond komen door hogere inkomsten uit de Winstbelasting, omdat nieuwe investeerders een 'tax-holiday' van tien jaar genieten.



MANCHESTER - Bewakers die vandaag (woensdag) de opdracht hebben gekregen een eind te maken aan de opstand in de Strangeways-gevangenis in Manchester, vorderden langzaam. Twee uur na het begin van hun actie hadden zij een van de zes nog resterende muiteren in handen. De andere opstandige gedetineerden - op de foto ziet men een van hen - hebben zich verschanst en bekogelen de bewakers met stenen en andere projectielen, aldus de autoriteiten. Terwijl boven het gevangeniscomplex een helikopter cirkelde, heroverden binnen de bewakers stap voor stap de controle over het dak en de bovenste verdiepingen van het gebouw. Voor zover bekend, zijn tot nu toe geen gewonden gevallen bij de ontzuimingsactie. (AFP-satellietfoto)

Flink vloeken kost dollars!

MONTE CARLO - Nederlandse, Zweedse en Tsjecho-Slowaakse tennissers - om maar enkele nationaliteiten te noemen - zullen zich in het vervolg bij internationale toernooien niet meer ongestoord te buiten kunnen gaan aan vloeken en smerig taalgebruik. De scheidsrechters hebben dezer dagen van de ATP een lijst toegestonden gekregen met "gespiede taal". Daarop komen 170 verwensingen en godslasteringen voor in negen verschillende talen, waaronder een keuze uit de Nederlandse woordenschat in deze.

Op het gebruik van deze "verboden woorden" staat een boete variërend van 150 tot 5.000 dollar al naar gelang de geluidsterkte, de aard van de belediging, of het bij een klein of een groot toernooi gebeurt en of er tv-camera's in de buurt staan, die live uitzenden.

Copiers MUSBUS MINOLTA Erieweg 28 Zeelandia

Nieuwe Beurs in Mexico

MEXICOSTAD - In de Mexicaanse hoofdstad is het ultra-moderne nieuwe beursgebouw, dat ook in architectonisch opzicht opvalt, zijn werkzaamheden begonnen. Het is achttien verdiepingen hoog en is een blikvanger mede door zijn beglazing. (AFP-satellietfoto)

ONTMANTELING CONTRAS PROBLEEM

Violeta Chamorro met verdeelde achterban aan macht in Nicaragua

MANAGUA - Een dag voordat zij officieel als president geïnstalleerd zou worden had Violeta Chamorro nog de handen vol aan meningsverschillen binnen haar eigen coalitie van veertien oppositiepartijen, de UNO. Terwijl op het vliegveld van Managua al ettelijke buitenlandse hoogwaardigheidsbekleders arriveerden om de feestelijkheden van woensdag bij te wonen, vielen in de UNO harde woorden over de concessies die Chamorro aan de Sandinisten had gedaan.

ter Humberto Ortega, de broer van de scheidende president. De FSLN verklaarde maandag dat alle leden van het leger hun functies in de partij kwijt zijn, een manoeuvre die voor Humberto Ortega de weg zou vrijmaken om de legerleiding te behouden.

Met als koploper de beoogde vice-president, Virgilio Godoy, trekt een harde kern van de UNO van leer tegen het plan van Violeta Chamorro om Ortega als legerleider te handhaven. Volgens La Prensa, de krant die het eigendom is van de 60-jarige Chamorro, zou de nieuwe president overwegen zelf minister van Defensie te worden om zo de kwestie enigszins te sussen.

CONTRAS

Maar de politieke raad van de UNO verklaarde dinsdag dat Ortega als legerleider "onaanvaardbaar" was en als diegenen opvolger circuleerde de naam van kolonel Oswaldo Lacayo, een familielid van Chamorro's schoonzoon Antonio Lacayo, die op zijn beurt genoemd wordt als mogelijke minister.

Een andere kwestie die nog met veel onzekerheid omgeven is, is de ontmanteling van de contra's, de door de Verenigde Staten gesteunde guerrillastrijders die ruim negen jaar lang vanuit de buurlanden de Sandinisten bevochten hebben. Zij hebben beloofd tussen 25 april en 10 juni onder internationaal toezicht hun wapens in te leveren, maar die overeenkomst is niet luid en duidelijk door alle contra-leiders bekrachtigd. Ook de contra's eisen dat leger en politie "geschoond" worden van Sandinisten.

Chamorro's UNO, waaronder zich partijen van uiterst rechts tot uiterst links bevinden, zal het in het parlement van 92 zetels moeten opnemen tegen de FSLN, die met zijn 39 zetels de grootste partij vormt. De UNO als partijen-verbond telt 51 zetels. En aangezien voor grondwetswijzigingen een tweederde meerderheid in het parlement nodig is, hebben de Sandinisten nog een ruime mogelijkheid om de "verworpenheden van de revolutie" overeind te houden.



Verenigd Europa

PRAAG - Na de ineenstorting van het communisme is een verenigd Europa volgens paus Johannes Paulus II niet langer een droom. De recente gebeurtenissen laten zien dat dit doel kan worden bereikt. Het communisme, dat naar zijn mening op angst is gebaseerd, is ineengestort omdat het ten onrechte dacht een wereld zonder God te kunnen bouwen.

Milken bekend gedeeltelijk schuld

Straf van maximaal 28 jaar mogelijk

NEW YORK - De voormalige Amerikaanse bankier Michael Milken heeft dinsdag schuld bekend inzake aanklachten wegens effectenfraude. Hij deed dat in het kader van een schikking met de Amerikaanse autoriteiten die hem zeshonderd miljoen dollar kost.

Daarmee komt een eind aan de omvangrijkste fraudezaak die in de Amerikaanse financiële wereld ooit tegen een individu is aangespannen. De 43-jarige Milken maakte in de jaren tachtig furore bij de investeringsbank Drexel Burnham Lambert door de introductie van "junk bonds". Deze obligaties met hoog risico en overeenkomstig rendement werden gebruikt voor de financiering van talrijke bedrijfs-overnames in de Verenigde Staten.

Milken's ster begon te verbleken toen de Amerikaanse autoriteiten op het spoor kwamen van omvangrijke fraude op de Newyorkse beurs. Drexel Burnham Lambert trof in 1989 al een schikking van 650 miljoen dollar met de justitie en is inmiddels failliet gegaan. De Amerikaanse justitie kwam bij Milken terecht via de zaak tegen de beurspeculant Ivan Boesky. In maart van het afgelopen jaar werd tegen Milken een 98 punten tellende aanklacht ingediend. Hij heeft nu schuld bekend op zes punten. Bij deze vergrijpen gaat het om overtreding van de effectenwetten en vervalsing van belastingaangiften. Daarop staat een totale maximale gevangenisstraf van 28 jaar. De celstraf zal in de praktijk vermoedelijk uitkomen op vijf jaar. De definitieve veroordeling van Milken zal waarschijnlijk in de komende zomer plaatsvinden.

PIKA

Pacheco en het Nederlands

PACHECO DOMACASSE heeft gisteravond bij de opening van een tentoonstelling in het Centro Pro Arte de aanwezig zijn zeer verbaasd. Het cultuur-hoofd verklaarde, dat hij er moeite mee had om 'een vreemde taal' - het Nederlands - te spreken. Nu begrijpen we het beter, waarom ettelijke keren Antilliaanse kunstenaars die in Nederland wonen letterlijk en figuurlijk in de kou bleven staan, wanneer zij een beroep deden op Pacheco; die kunstenaars hadden natuurlijk een brief in de Nederlandse taal geschreven en in die taal hun verzoek om steun of hulp verpakt. En die taal is 'vreemd' voor Pacheco, dus die brieven verdwenen in de prullenbak... zo kunnen we na gisteravond gevoelig aannemen.

Maar, zo vragen wij ons af, zou Pacheco wel Nederlands geld accepteren in de vorm van een subsidie? Of zou hij dat óók afwijzen, omdat hij niet weet wat hij met dat 'vreemde' geld kan doen?

Pacheco heeft gisteravond eindelijk zelf duidelijk gemaakt waarom hij niet in aanmerking is gekomen voor de hoofd-functie van het nieuwe Directoraat voor Onderwijs en Cultuur: hij is de Nederlandse taal niet machtig... en dat is nog steeds een vereiste indien je een hoge functie wil bekleden in een land dat (nog steeds) deel uitmaakt van het Koninkrijk der Nederlanden.

"DE WEG NAAR de budgettaire hel is geplaveid met kredietgaranties."

Stelling van de voormalig minister van Financiën van Nederland, dr Onno Ruding.

Post-nataal

OP 7 FEBRUARI werd Wouter den Dunnen geboren. Een echte yu di Korsou. Pas op 24 april kreeg de buurman van de familie Den Dunnen officieel bericht van de geboorte van de nieuwe wereldburger. Toen werd namelijk het geboortekaartje dat in februari was gepost, bij hem bezorgd.

Op 8 februari ging een stapeltje voorgedrukte kaartjes de deur uit. Een aantal voor Nederland, een aantal voor vrienden en kennissen op het eiland zelf. De afstand tussen hoofdkantoor Groot Kwartier en Nederland is betrekkelijk klein. Want vier dagen later kwamen al de eerste felicitaties vanuit Nederland binnen.

Edoch, van het eiland kwam geen enkele reactie. Aan de posterijen kon het niet liggen. Want die hadden geen achterstand met de verwerking van post. Dat was in die dagen door de directie in alle lokale dagbladen gesteld.

Na twee weken vroeg de familie Den Dunnen voorzichtig bij diverse geadresseerden of zij al een geboortekaartje hadden ontvangen. Niks, nada, nothing.

Op de vijftiende dag na de ter post bezorging lukte het de heer des huizes de rondscheurende postbesteller klem te rijden op het toegangspad naar het huis. Volgens de postbode was de normale tijdsperiode voor postbezorging op Curaçao drie, vier dagen. Hij verwees vriendelijk door naar het postkantoor. Aldaar nam één der post-sorteerders de zaak serieus en keek en vroeg of iemand iets wist van de 23 kaartjes. Geruststellend deelde hij mee dat als de kaartjes in de juiste bus waren gegooid en ze nergens tussen gevallen waren, ze heus nog wel terecht zouden komen.


In afwachting van andere tijden gingen vanuit huize Den Dunnen enkele reservekaartjes de deur uit met een briefje bijgesloten met vermelding van de reden van late berichtgeving.

De vergetelheid trad in. Tot gisteren. Toen buurman kwam berichten dat hij Wouters geboortekaartje had gekregen. Het poststempel: 9 februari. Tien weken en vier dagen geleden.

Vlieg-versje

Rozen verwelken
Schepen vergaan
Dus koop nou't meer rozen
En vlieg maar voortaan

(Wel zelf beslissen of u dat met de ALM of Air Aruba doet.)



KOMPANIA DI AWA I ELEKTRISIDAT DI KORSOU N.V.
WATER & POWER CORP
P.O. BOX 7081 - CURAÇAO, NETH. ANT. - DIRECTOR ZWINGENSTRAAT 1 - TEL. 23181 - TELEF. 1264-ARUBA

AVISO IMPORTANTE

Aktualmente nos ta pasando den temporada di sekura i kalor.

Ounke produkshon di awa ta na nivel mester tene kuenta ku durante e temporada menshoná konsumo di awa ta oumentá konsiderablemente.

E situashon aki ta pone tambe ku durante e temporada di sekura i kalor ta difisil pa mantené e reserva di awa na e nivel nesesario.

Sufisiente reserva di awa ta indispensable pa por hasi e trabounan di mantenshon na e planta di produkshon pa por mantené e produkshon optimal, i tambe pa por sigui suministra durante interupshon den produkshon ku por surgi pa motibu di problemnan tekniko.

Relashoná ku e informashonnan aki KAE ta bolbe hasi un apelashon serio riba poblashon en general pa partikularmente durante e temporada di sekura i kalor tene uzo di awa na un mínimo i sigur no malgast'é.

KAE N.V.

19 april 1990

FKP-BESTUUR KRIJGT LIK OP STUK

Rechter wijst ontslag-aanvraag af

Herman George blijft directeur van de FKP

WILLEMSTAD — Herman George, directeur van Fundashon Kas Popular mag niet ontslagen worden. Er zijn geen dringende redenen daartoe en als het management en de administratieve wanorde binnen de FKP gekritiseerd worden, heeft het bestuur van de stichting alle recht van spreken verloren omdat ook het bestuur schuld heeft. Verscheidene leden bekleeden al net zo lang hun functie als Herman George directeur is. Hun vroegere zwijgen wordt hen ernstig aangerekend door mr W.B. de Jong. Vanochtend deed de rechter uitspraak.

Het vonnis was in tweeërlij opzicht vernietigend. Ten eerste omdat de ontslag-aanvraag naar de prullebak verwezen werd en ten tweede omdat de rechter niet zuinig was in zijn kritiek op het functioneren van het bestuur, dat zoals bekend qualitate qua als voorzitter heeft de gedeputeerde George Hueck.

POLITIEK GEKRUID

De rechter zag zich bij de ontslag-aanvraag geconfronteerd met dezelfde stukken die in de voorafgaande juridische gevechten tussen het bestuur en de in opspraak gebrachte FKP-directeur op de rechterstafel waren gedeponneerd. Meer dan uitgebreid besteedden de media in de afgelopen maanden aandacht aan dit pikante conflict, dat volgens hardnekkige geruchten haar smaak verkreeg door politieke speerlijnen.

De rechter verklaarde vanochtend omstreeks half negen dat vanwege de hoeveelheid van verstrekte gegevens hij niet op alle argumenten voor en tegen ontslag in kon gaan. Zijn taak is slechts te beoordelen of er gewichtige of dringende redenen bestaan voor ontbinding van het werkverband van George.

De Jong heeft zich van zijn taak gekweten en doorliep de notulen van de afgelopen vier jaar. Zijn conclusie: 'Ik heb hierin echter niets gevonden dat de stelling van de FKP ondersteunt'.

Integendeel. De van slecht bestuur beschuldigde George is tot tweemaal toe gefeliciteerd met een goed management en goede bedrijfsresultaten (eenmaal op 7 december '87 door een bestuurslid en eenmaal diezelfde maand door ex-gedeputeerde Angel Salsbach). In '87 is George ook nog eens een salarisverhoging gegeven. Met terugwerkende kracht.

De rechter: 'Opvallend is te constateren dat toen Hueck

het voorzitterschap van het FKP-bestuur overnam in mei '88, hij in september begonnen is het beleid van George te kritiseren. Waaruit die kritiek bestond, vermelden de notulen niet. Uit de stukken blijkt ook niet of de andere leden de kritiek van hun voorzitter deelden'.

Vóór het beruchte accountantsonderzoek naar onregelmatigheden in de administratie en de organisatie van de FKP, is er ook nooit een vertrouwenscrisis gerezen, laat staan dat er een ontslag-aanvraag door het bestuur is ingediend.

Ook al zijn die onregelmatigheden gevonden, De Jong is het met George eens dat de verantwoordelijkheid voor de gang van zaken niet alleen bij hem, maar ook bij de bestuursleden heeft gelegen die per slot van rekening een controlerende taak hebben.

Afgaande op de lage frequentie waarmee er door het bestuur vergaderd werd, heeft de rechter de conclusie getrokken 'dat de bestuursleden, ook al hebben zij elders een drukke werkring, op zijn minst gezegd hun controlerende taak onvoldoende hebben uitgeoefend en daardoor mede-verantwoordelijk dragen voor de bevindingen van Moret & Limperg'.

Hij vervolgt: 'Door te zwijgen heeft het bestuur het recht verloren om George als enige schuldige aan te wijzen, zo er al sprake mocht zijn van enige schuld aan de zijde van George'.

WILLEKEUR

De op grond van het accountantsrapport geuite kritiek op George eigenzinnige omgang met het woningtoewijzingsbeleid heeft de directeur volgens de rechter gemotiveerd weersproken. Van toewijzing van huizen naar grote willekeur is volgens de rechter zelfs uit de argumentatie van FKP niets gebleken. Voor wat betreft het slordig omspringen met stich-

tingsgelden meent de rechter dat de directeur geen grove onachtzaamheid verweten kan worden. 'Wel kan een zeker eigenmachtig optreden hem niet ontegenzeggend worden, maar het leiden van een bedrijf als FKP vergt nu eenmaal soms directe beslissingen welke niet altijd onmiddellijk aan het bestuur ter beslissing voorgelegd kunnen worden'.

Er zijn volgens De Jong zaken waarop George misschien wel aangesproken kan worden, maar deze zijn niet zo ernstig dat er sprake is van mismanagement. Van een 'dringende reden tot ontslag' is niets gebleken. De rechter houdt het erop dat het gaat om een persoonlijke zaak tussen Hueck en George.

Ook al is George niet zo 'gemakkelijk' en komt hij regelmatig in botsing met Hueck, volgens De Jong is er alle reden voor om de verschillen tussen het bestuur en de directie goed uit te praten en verder te gaan met een eventuele reorganisatie van FKP in het belang van de volkshuisvesting.

Aldus het advies van de magistraat. Het bestuur moet van hem de onderhand aardig opgelopen proceskosten van Herman George betalen. De rechter gaat uit van een bedrag van 10.000 gulden dat George aan zijn advocaten moet betalen.

R. Hernandez hoofd economische zaken

WILLEMSTAD — R.A. Hernandez, voorheen werkzaam als accountant bij de firma Van Dien en Co. wordt hoofd van de nieuwe dienst Economische Zaken. Hij zal voorlopig begeleid worden door de directeur van het departement van Handel, Industrie en Werkgelegenheid (HIW), drs Peter Smits. Vandaag wordt in de vergadering van het Bestuurscollege een definitieve beslissing genomen over de benoeming van Hernandez.

Het departement van HIW wordt volgens plan binnen niet al te lange tijd opgeheven. Voordien zal wel de clustering en decentralisatie

Bos-festival

WILLEMSTAD — Op 28 april organiseert de N.V. Curaçaoese Dok Maatschappij haar derde sterrenfestival 'Festival Bos di Heru i Kandela III'. Negentien werknemers strijden zaterdag om de titel van de beste kandidaat onder leiding van Ronchi Mathew & Company in het ITC-gebouw.

Naast de deelnemers zullen ook verscheidene artiesten aanwezig zijn zoals: Fabulous Four, Kenneth Sherman, Grupo Dushi Korsow en Melania van der Veen. Nadat bekend geworden is wie de winnaar is zal er volop gelegenheid zijn om te dansen op de muzikale bijdrage van 'O.K.'

Het sterrenfestival werd eerder gehouden in 1981 en 1987.

Negentig man ABN naar Rooi Catootje

WILLEMSTAD - Niet zestig man, zoals de Amigoe vorige week meldde, maar negentig werknemers van de ABN-bank zullen worden ondergebracht in het nieuwe bankgebouw dat, als alles volgens plan verloopt, eind volgend jaar gereed moet komen te Rooi Catootje. Dit heeft algemeen directeur mr. Miguel Pourier vanmorgen meegedeeld.

Het betreft de Directie Willemstad en de afdelingen krediet, documenten, effecten, assuranties en private banking. Mr. Pourier deelde voorts mee dat binnenkort begonnen zal worden met de uitgave van een kwartaalblad van de bank, speciaal gericht op interne public relations voor het personeel op de diverse eilanden.

AGENDA CURAÇAO



BOLS
BLUE CURAÇAO
Uw partner in exotische mixed drinks.

ARTSEN

NACHTDIENST ARTSEN
Patienten van de artsen van Bandabao (distrikt) kunnen in spoedgevallen telefonisch 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afnemen. De patiënten van de andere medische districten kunnen voor spoedgevallen de artspraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dokter doende arts is.

WIJKVERPLEGING

WIT GELE KRUIS
voor wijkverpleging Prinses Margriet: consultatiebureau te Sta Maria; tel.: 82412 en 82947; Montagne Abao: 673711 en Kaya Fensu (Koraal Spoor); tel.: 619577; hoofdkantoor te Sta Maria 17, kantooruren van 07.00-12.30/13.00-17.00 uur. Na 17.00 uur bereikbaar: zuster Bolognans; tel.: 72682.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING

kantoor Gosieweg 15; tel.: 44231/44232; geopend van 07.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Leito; tel.: 642159, pagetel: 027-053 b.g.g. 43838; kantoor Bandabao, Groot Sta Martha 141; tel.: 642555; geopend van 14.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Leito; tel.: 642159.

KRAAMKLINIEK RIO CANARIO
Schottegatweg Noord 43; tel.: 43838/44510; voor informatie over prenatale zorg en zorg gedurende en na de bevalling. Consultatiebureau zuigelingen; iedere woensdagmiddag van 13.30-16.00 uur. Consultatiebureau peuters; iedere dinsdagmiddag van 12.30-14.45 uur.

STICHTING WIJKVERPLEGING BANDABAO
(Fontein 35; tel.: 648077); open van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; na 17.00 uur bereikbaar: zuster Roberto; tel.: 648338 b.g.g. 601760.

APOTHEKEN

NACHTDIENST
Otrobanda
Groot Piscadera, Jan Noorduyweg 27 (Naast Thorax Centrum); tel.: 85022/85023
Punda
del Pueblo, Sha Caprileskade 7-A; tel.: 612444/612555

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING
(Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland; voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag van 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur; voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname; voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduyweg naast UNA; tel.: 85544); openingstijden: van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

TONEEL: 20.30 uur uitvoering 'Laiza porke sushi' gebracht door Amador Nita MAVO o.l.v. Roni Sille - Centro Pro Arte, Schouburgweg 21

VPKO (t.g.v. 40-jarig bestaan): 19.00 uur dankdienst - Emmakerik te Groot Kwartier.

IN PHILIPSBURG

Vierentwintig man op straat

Alhambra casino sluit onverwachts de deuren

WILLEMSTAD/PHILIPSBURG — Het Alhambra casino, behorende bij het Divi Little Bay resort op Sint Maarten, is afgelopen vrijdag tot ieders verbazing voorgoed gesloten, hetgeen het ontslag betekent van 24 man. De managementmaatschappij van dit gokhuis, Divicino, zei dat de slechte financiële resultaten tot dit besluit leidde. Melding werd gemaakt van verliezen van ruim 700.000 dollar over de afgelopen 15 maanden. De vakbond die de werknemers vertegenwoordigt, Wifol, is bijzonder nijdig en noemde de mensen van Divicino 'elitair kapitalisten'.

De sluiting komt ook voor de vakbond als een onaangename verrassing. Sekretaris-generaal T. Thomson van de Wifol verklaarde dat de vakbond afgelopen donderdag, één dag voor de sluiting, nog met het management aan tafel zat om een aantal zaken. Toen werd met geen woord gerept over de sluiting. Integendeel: het management ontkende zelfs de 'geruchten' over sluiting die de vakbond ter ore was gekomen. Aldus de vakbondsman van mening is dat de casinomanagement met deze handelwijze aantoonbaar totaal geen respect te hebben voor de werkende man en vrouw. Die handelwijze is zelfs laak-

baar en ver beneden ieder peil, aldus de Sint Maartense vakbond Wifol.

Een Divicino delegatie was afgelopen donderdag op bezoek bij gezaghebber Ralph Richardson om hem in te lichten over de sluiting. Toen werd ook te kennen gegeven dat de casino-vergunning ingetrokken kan worden, aangezien Alhambra de deuren niet meer zal openen.

Al Holden, vice-directeur van Divicino, wilde op deze gang van zaken geen commentaar geven. Melding werd slechts gemaakt van de 'grote verliezen' die ten grondslag liggen aan het besluit en dat men als gevolg daarvan 'geen alternatief' had.

De Regering heeft haar mond vol van gelijke rechten voor iedereen. Toch gek, dat deze regering toelaat dat leerkrachten voor gelijk werk minder betaald krijgen. Zouden ze iets anders bedoelen met gelijkheid?

i.m.

Te koop aangeboden

de eerste twee Delftsblauwe borden van Monumentenzorg

Voor informatie tel. 75183 tussen 8 en 10 uur 's avonds

TERREINEN TE KOOP

in het verkavelingsplan Grote Berg

Een nieuw, mooi gedeelte is gereed.

Prijs: Fl. 35,- per m2
Fl. 5000,- aanbetaling
Restant in maandelijkse termijnen.

Alle percelen compleet verkaveld inclusief aansluiting op waterleiding, elektriciteit en telefoon.

Kortingen geldig voor beperkte tijd:

10% bij kontante betaling
8% bij betaling binnen 12 maanden
3% bij betaling binnen 24 maanden

PROPIEDADES HALABI N.V.

SCHOTTEGATWEG (O.) 82 PROMENADE - TEL.: 79842 - 78865



Navarro: Betrekkingen genormaliseerd Jonckheer en Rozendal terug naar "DP-huis"

WILLEMSTAD — De 'Ban kas bèk' (Terug naar huis)-campagne waarmee de Curaçaose Democratische Partij (DP) direct na de laatste voor deze partij vernietigende Statenverkiezingen begonnen is, werpt vruchten af. Zo hebben twee vooraanstaande ex-DP-ers, Boy Rozendal en Chicho Jonckheer, de



■BENTOERA

eerste keer dat een vergadering belegd werd, sinds ongeveer een maand geleden, direct na de verkiezingen, schoon schip werd gemaakt bij de DP: toen werd ex-leider Agustin Diaz vervangen door Raymond Bentoera, Onofre Bikker maakte plaats voor Leslie Navarro en verschillende anderen van de oude garde besloten niet meer terug te keren.

WERVING

Navarro, die het enige Statenlid voor de DP wordt in het nieuwe college, zei dat de verkiezingen voor de partij en de (ex-)partij aanhangers een waar schokeffect had: naast de vervanging van de top, werden ook vele mensen benaderd: het aantal positieve reacties was legio. 'Heel wat mensen zeiden terug te willen en zich weer voor de partij te willen inzetten. Dat is voor ons natuurlijk een goede ontwikkeling en we hebben er een wervingsproject van gemaakt: 'Terug naar huis', aldus de nieuwe voorzitter.

ROZENDAL

Twee mensen die de DP-top benaderde waren Jonckheer en Rozendal. Rozendal, was tot 1982 hard en ziel DP-er en heeft voor deze partij vrijwel alle functies bekleed. Hij was premier, minister van Financiën, gevolmachtigde minister, gedeputeerde, Staten- en eilandsraadslid. Partijleider was hij ook. In 1982 werd hij, na een hevige ruzie met de rode partij, geroeyeerd. Navarro zei vandaag dat bij de volgende algemene ledenvergadering een voorstel ingediend zal worden om dat roeyment in te trekken, waardoor de deur voor Rozendal weer geopend wordt zich bij de DP aan te sluiten en zelfs actief voor deze partij bezig te zijn.

LEIDER

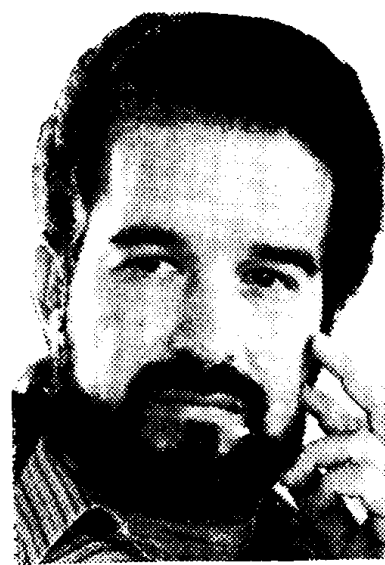
De ex-premier meldde in gesprek met DP-ers daartoe bereid te zijn. Over de geruchten dat Rozendal grote kans maakt weer partijleider te worden, werd niet met hem of binnen de partij-gelederen gesproken, verklaarde Navarro desgevraagd aan de Amigoe. Hij zei echter ook, dat in de praktijk 'niets uitgesloten' is. 'Het is in feite voor iedereen die zich in de partij omhoog wil werken mogelijk leider te worden.

Als de ledenvergadering daarmee instemt tenminste. 'Concurrentie binnen de partij is gezond en komt in vele politieke organisaties voor, aldus Navarro, die doelde op het feit dat niet lang geleden Raymond Bentoera als nieuwe leider werd aangewezen.

AAN TAFEL

Chicho Jonckheer scheidde zich in 1987 af van de rode

partij en dat is sindsdien onder andere in diens krant Ultimo Noticia - duidelijk te merken. Hij viel onder andere onlangs nog ex-leider Diaz bijzonder fel aan en was ook over Navarro een aantal jaar geleden niet erg lovend. Navarro erkent dat en zegt dat hij in eerste instantie niet stond te springen om weer met hem aan tafel te zitten. 'Na verloop van tijd heelt de tijd alle



■DIAZ

wonden. Ik zeg niet dat ik sta te springen om Jonckheers beste vriend te worden, maar we praten met elkaar', zei Navarro, die ex-minister van Financiën is. Jonckheer is ex-bestuurslid en voormalig gedeputeerde van de DP.

Navarro zei vandaag dat vooral niet de indruk gewekt moet worden dat deze heren zich direct zullen gaan bewegen in partij-organisaties. Volgens de voorzitter zijn de betrekkingen tussen de partij en de twee 'genormaliseerd'. 'Ik zou in dit stadium, niet verder willen gaan. De ruzie is bijgelegd, we spreken weer met elkaar'.

KRANTENWERELD

Hij zei dat het feit dat Jonckheer en Rozendal door hun huidige betrekkingen in de krantenwereld invloedrijk zijn, uiteraard een rol heeft gespeeld, de 'oorlog' te staken. Dat deze toenadering plaats vindt, amper enkele dagen na het vertrek van Diaz en de rest is volgens Navarro geen toeval. Hij wilde echter niet zover gaan met te zeggen, dat Jonckheer en Rozendal met de toenadering hebben ingestemd enkel omdat Diaz weg is. 'Wij hebben bij de DP een nieuwe weg ingeslagen na de laatste verkiezingen. We moesten wat doen, omdat we slechts 6000 stemmen behaalden. We hebben fouten gemaakt en proberen die nu goed te maken. Dit beleid blijkt vruchtbaar', aldus DP-voorzitter mr Leslie Navarro, vanochtend in gesprek met de Amigoe.

Liberia naar Nicaragua



■WILLEMSTAD — Gisteren is premier Maria Liberia Peters naar Nicaragua gereisd, waar zij aan het hoofd staat van de koninkrijksdelegatie die de inhuldiging van Violeta Barrio de Chamorro tot president van Nicaragua bijwoont. De begidiging vond vandaag plaats. Foto: Liberia-Peters en haar echtgenoot Niels, secretaresse Brenda Hassell en Roy Singer op het moment van afscheid op de internationale luchthaven Hato.

Metry optimistisch:

Ramada komt zeker!

WILLEMSTAD — Momenteel vindt er overleg plaats met de Nederlandse Participatie Maatschappij over de vraag of de NPM zowel voor wat betreft het 'eigen vermogen' als het 'vreemd vermogen' kan/wil deelnemen in het Ramada Hotel-project op Curaçao. Zoals bekend, zal het Ramada Hotel worden gebouwd naast het Sonesta Hotel, dat schuin tegenover het Internationale Trade Center, ITC, aan de Piscaderabaai verrijst.

Het staat vrijwel vast dat de NPM zal deelnemen in het 'eigen vermogen', samen met de Ontwikkelings Bank Nederlandse Antillen, OBNA, en Korpodeko. Er zal worden getracht wederom lokale investeerders te interesseren voor dit hotel-project. Dat was ook het geval met het Sonesta Hotel.

DOORZETTEN

Gedeputeerde van Financiën mr Faroe Metry verklaarde tegenover de Amigoe dat 'er vele miljoenen' nodig zijn, maar dat hij optimistisch blijft: 'het gaat immers om een productief project', zo zei hij. Hij voegde er aan toe: 'We moeten in elk geval niet vroegtijdig opgeven. Zoals met het Sonesta Hotel is gebleken, zal nu ook weer zo zijn: de doorzetter wint!'.

Indertijd heeft de toenmalige minister van Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse Zaken drs Jan de Koning verklaard, dat hij van mening was dat het Sonesta Hotel en het Ramada Hotel niet gelijktijdig gebouwd moesten worden. Metry daarover: 'De situatie is veranderd. Nu

is het momentum. Het werkt zeer kostenbesparend als wij die hotels tegelijkertijd bouwen. Je kunt uitgaan van een korting van drie tot vier miljoen van de bouwer'.

OVERLAST

'Bovendien', aldus de gedeputeerde, 'heb je maar één keer overlast. Indien er één hotel operationeel is en je begint aan het andere, dan genieten de gasten in het eerste hotel niet van hun vakantie. Dat is een sterk punt in onze argumentatie'.

Tot slot: 'Het Ramada Hotel komt er. Dat is zeker!'.

COMMENTAAR

Chantage-geur

HOE WANHOPIG de Democratische Partij van Curaçao zich voelt na de uitslag van de recente verkiezingen voor de Staten van de Nederlandse Antillen blijkt uit het feit dat het nieuwe bestuur er niet voor terugschrikt om de twee personen die de Rode Partij de afgelopen jaren de grootste schade hebben berokkend - A.A. ('Chicho') Jonckheer en S.G.M. ('Boy') Rozendal - weer op te nemen in de gelederen. Partijvoorzitter Leslie Navarro en partijleider Raymond Bentoera hebben kennelijk hun voornemen 'Kom weer naar huis!' zeer letterlijk opgevat: welke streken een persoon de Democraten ook moge hebben geleverd, hij of zij is weer welkom.

Het vroegere DP-lid Jonckheer, die namens de Democraten gedeputeerde is geweest, heeft jarenlang - nadat hij uit de Partijraad was gezet - op de meest smerige wijze gefulmineerd en insinuaties geuit tegen de Rode Partij en tegen de toenmalige leider Agustin Diaz. Jonckheer, die hoofdredacteur-directeur is van het dagblad Ultimo Noticia, kon het niet verkroppen dat Diaz de euvlede moed had om hem mee te delen dat de partij niet vanuit Miami - waar Jonckheer toen meestentijds verbleef - bestuurd kon worden. En tevens maakte Diaz de in Miami wonende Jonckheer erop attent, dat hij - Diaz - democratisch was gekozen in de generale assemblee van de partij en dat bijgevolg hij dus de baas was.

Jonckheer kon zich echter niet neerleggen bij dit feit en begon een intensieve campagne, die bij tijd en wijle naar laster riekte, tegen Diaz. De hoofdredacteur van Ultimo Noticia schrok er zelfs niet voor terug om in een open brief in zijn eigen krant Diaz te waarschuwen. Iedere politicus, zo schreef Jonckheer, dient te beseffen dat hij nimmer in onenigheid mag leven met een medium, omdat een medium nu eenmaal machtiger is.

Dit alles was nog niet voldoende voor Jonckheer: Ultimo Noticia ging openlijk de 'grootste vijand' van de Democratische Partij, de Partido Nashonal di Pueblo (PNP), steunen en pal vóór de recente verkiezingen verschenen dagenlang onder-de-gordel insinuaties aan het adres van Diaz. Let wel: dus ook tegen de Democratische Partij! Bovendien adviseerde Jonckheer de lezers van zijn krant op de PNP te stemmen.

Naast dit alles: gedurende de 'Douane Gate'-affaire werden Leslie Navarro - de huidige partijvoorzitter - én Navarro's familie door Jonckheers krant door het slijk gehaald, omdat Navarro in zijn functie als belasting-topman het volgens Jonckheer had aangedurfd enkele belastinginspecteurs in de boeken van Ultimo Noticia te laten snuffelen.

S.G.M. Rozendal, 'Boy', gewezen minister van Financiën, gewezen premier van de Nederlandse Antillen, gewezen gedeputeerde van het eilandgebied Curaçao en gewezen gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen in Den Haag, is een ander verhaal. Hij werd op 11 mei 1982 door de Democratische Partij geroeyeerd. Onder meer had Rozendal het kabinet MAN/DP bewust laten vallen (de kwestie Elenburg). De DP stelde toen vast: 'Een gebrek aan discipline en loyaliteit'. En bovendien: Rozendal tekende zijn DP-doodvonnis (afgezien van nog enkele affaires rond zijn persoon, die het daglicht niet kunnen velen) tijdens een televisie-debat met Don Martina (MAN), waarin Martina de vloer aanveegde met Rozendal die op dat moment partijleider en lijsttrekker van de DP was.

Raymond Bentoera, de huidige partijleider van de Roden, vroeg in januari 1982 Rozendal in een motie of hij bereid was de Statenzetel te verlaten die Rozendal namens de DP in beslag nam. Bentoera mede-ondertekende de motie als wijk-commissaris. Rozendal weigerde.

Dezelfde Rozendal begon, na zijn roeyment, een eigen politieke partij: Unión. Een débaucle: Rozendal behaalde nog geen duizend stemmen. Unión finito.

Dezelfde Rozendal trachtte vergeefs via alle mogelijke zijdeden wederom de partij binnen te stappen, maar ontmoette bij elke deur een alerte Diaz, die telkenmale tijdig de schuif gebruikte.

Wat Diaz niet kon voorkomen: Rozendal, die in het verleden had laten blijken het woord 'persvrijheid' slechts toe te passen indien dat in zijn straatje te pas kwam, werd hoofdredacteur van het dagblad La Prensa. Ook in die krant verschenen aanvallen, gericht tegen de persoon-Diaz en tegen de DP. Vóór de laatste verkiezingen verklaarde La Prensa (Rozendal) zich zelfs pro-PNP.

Beide figuren - Jonckheer en Rozendal - brachten de DP middels hun schriften in hun kranten de allergrootste schade toe in de historie van de eens zo machtige Democraten.

Dat dergelijke figuren - die middels hun afkeurenswaardige houding als 'journalisten' ook de pers een slechte naam hebben bezorgd - weer met open armen ontvangen lijken te worden door de DP (en - out of all people - op instigatie van Bentoera en Navarro) riekt naar een toegeven aan chantage.

Dat niet alle Democraten daaraan willen toegeven, bleek gisteravond toen ruim vijftientig wijkleiders uit protest opstapten.

Dat biedt hoop op een nieuwe, échte Democratische Partij. Want dat het tot een breuk binnen de DP zal komen indien Jonckheer en Rozendal weer worden toegelaten, is beslist géén koffiedik-kijken.



■JONCKHEER

nieuwe partij-top laten weten de betrekkingen met de rode partij te willen herstellen. Van Rozendal is bekend dat hij zich zelfs actief voor de partij mogelijk als adviseur of wetenschappelijk medewerker - zou willen inzetten. Jonckheer meldde dat hij bereid is de 'oorlog' tegen de partij te staken en de partij in het vervolg 'objectief te bejegenen'. Beide heren zijn naast prominente ex-DP-ers, heel direct bij de media betrokken: Rozendal is hoofdredacteur van



■ROZENDAL

het Papiamentu-talig midweekblad La Prensa, terwijl Jonckheer directeur is van onder andere het Papiamentu-talig ochtendblad Ultimo Noticia. Deze laatste twee 'vuren' werd gisteravond tijdens een algemene ledenvergadering gedaan.

Die vergadering was bijzonder goed bezocht, verklaarde vandaag de nieuwe voorzitter van de rode partij, mr Leslie Navarro, aan de



■NAVARRO

Amigoe. Een recordaantal leden, onder hen wijkleiders, was present.

SCHOON SCHIP Doel van de bijeenkomst was verlichtingen te verschaffen over de werkzaamheden van de nieuwe top. Het was de

SALAS Je beste vriend een boek!

ALS GEVOLG van ernstige problemen met de computer kunnen de winnaars en de uitslagen van de Amigoe Sporttoto 22 deze week niet worden bekend gemaakt. Er wordt aan gewerkt! De organisatoren bieden de 'invulders' hun welgemeende verontschuldigingen aan.

TAP MAAR IN
Sta. Rosaweg 6
Curaçao N.A.

Woensdagavond
25 april
na lange tijd weer
Live-music van de HAPPY PEANUTS
van 9 tot 1 uur
Sta. Rosaweg 6

SALE **new amsterdam store** **ONZE JAARLIJKSE SUPER UITVERKOOP** met drastisch verlaagde prijzen is begonnen. Kom en profiteer!
CURACAO : Gomezplein 14

The New Amsterdam Store
Gomezplein 14

EMERGENCY REFRIGERATION SERVICE

We service and install Domestic, Commercial and Industrial refrigeration also airconditioning equipment.
We build Walk-In Coolers and Freezers.

For service call: 672971

Cuba: nog geen datum bezoek van paus

HAVANA - De Cubaanse regering heeft tegen gesproken dat er al overeenstemming over de datum van het bezoek van paus Johannes Paulus II is. Mededelingen van het Vaticaan daarover zijn "ongegrond", zo heeft het ministerie van Buitenlandse zaken in Havana laten weten.

Afgelopen weekende zei de woordvoerder van het Vaticaan tijdens het pausbezoek aan Tsjechoslowakije dat de paus tussen 9 december en de Kerst Cuba zou bezoeken. In oktober liet Fidel Castro weten dat de paus binnenkort een bezoek aan het land zou brengen. Het zou volgens Castro een "heel plezierige gebeurtenis" worden, zo berichtte het persbureau Prensa Latina. Volgens bronnen in het Vaticaan zouden beide partijen in beginsel overeenstemming over een bezoek in het begin van 1991 hebben bereikt. Het Vaticaan heeft kortgeleden laten weten het bezoek te willen vervroegen.

Eind in zicht gijzeling van Belgen

BAYRUT - De onderhandelingen over de vrijlating van de Belgische familie Houtkin, die drie jaar geleden werd gegijzeld door de extremistische Palestijnse groep van Abu Nidal, zijn de laatste fase ingegaan. Dit is dinsdag in Palestijnse kringen in de Libanese hoofdstad Bayrut vernomen.

Volgens de zegslieden is een doorbraak bereikt in de besprekingen tussen Libische en Belgische regeringsfunctionarissen en leiders van Abu Nidals Al-Fatah revolutionaire raad die Emmanuel Houtkins, zijn vrouw Godelieve en hun twee kinderen Laurent en Valerie vasthouden. Drie andere leden van de gegijzelde familie, Fernand Houtekin en Jacqueline Valente met hun dochter Sophie werden eerder deze maand al vrijgelaten. Twee andere dochters van Valente hervonden in december 1988 al de vrijheid.

Prins Sihanouk: Vietnam koloniseert in Kampuchea

PEKING - Volgens de leider van het Kampucheaanse verzet, prins Norodom Sihanouk, heeft Vietnam delen van Kampuchea geannexeerd en probeert deze te koloniseren.

Vietnam heeft oostelijke delen van Kampuchea aan zijn grondgebied toegevoegd. Dit vormt de zwaarste bedreiging voor de toekomst van Kampuchea als natie en staat, aldus Sihanouk tijdens een persconferentie in China. Sihanouk vergeleek Hanoi met het regime van Hitler, daar het evenals dit vreemde gebieden inlijft en daarmee andere voorvoldingen feiten plaatst. In twee provincies in het zuidoosten van Kampuchea die 'volledig worden gecontroleerd' door Hanoi is de grens vooruitgeschoven en volgt Hanoi een kolonisatiebeleid, waardoor Kampucheanen daar nu al een minderheid vormen. Sihanouk schat het aantal 'illegale kolonisten' uit Vietnam in Kampuchea op een miljoen en meent dat zij, als er verkiezingen worden gehouden terug naar Vietnam moeten daar hun aanwezigheid een valse uitslag zou geven.

NET BINNEN!

UITGEBREIDE SORTERING SANITAIR



Van Hoge Kwaliteit in Schitterende Modellen en Kleuren

INCESA STANDARD

K 50 YEARS

KOOYMAN

STA. ROSA - Tel: 671254 STA. MARIA - Tel: 83322 DOMINQUITO - Tel: 613433

Economische en monetaire unie Duitslanden

BONN - Bondskanselier Helmut Kohl en de Oostduitse premier Lothar de

Maiziere zijn overeengekomen de monetaire en economische unie tussen de beide Duitslanden op 2 juli van dit jaar te laten ingaan.

Dit heeft regeringswoordvoerder Dieter Vogel van de Bondsrepubliek bekendgemaakt

nadat Kohl en De Maiziere 's middags drie uur overleg hadden gevoerd over de eenwording. "Beiden bevestigen de nadrukkelijke wil van de twee regeringen om de economische, monetaire en sociale unie tussen beide Duitslanden op 2 juli in werking te doen treden", aldus Vogel.

4 - DAY ONE CHANCE

sale

THURSDAY APRIL 26th
9 - 6 nonstop

FRIDAY APRIL 27th
9 - 6 nonstop

SATURDAY APRIL 28th
9 - 6 nonstop

SUNDAY APRIL 29th
9 - 1 nonstop

TOOLS

HARDWARE

ELECTRICAL

PLUMBING

AUTOMOTIVE

HOUSEWARES

POWER TOOLS

PAINT SUNDRIES

BUILDING MATERIAL

SANITARY WARE




PAIREIRA

Prospero Baiz

Hardware + Building Supplies

UNIEK ZEILAVONTUUR MET DE "INSULINDE"

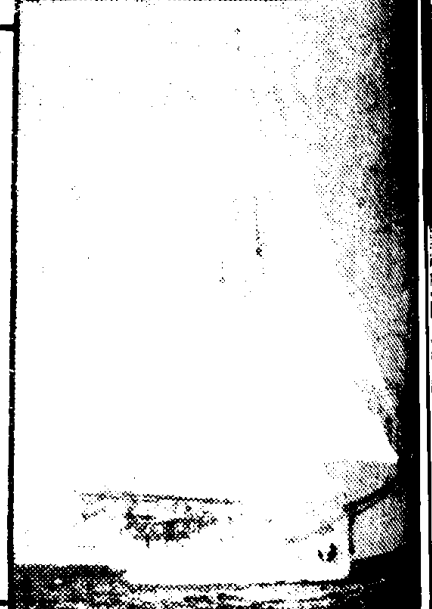
Iedere donderdag

Met de wind in de zeilen varen wij 's morgens naar Porto Mari, waar een heerlijke barbecue voor U klaar staat.

Dan is er nog tijd om te zwemmen en te snorkelen, waarna wij weer terug varen naar het Spaanse Water.

Voor reservering en informatie: Tel.: 371210.

Ook weekend- en dagtrips voor groepen mogelijk.



Zorg voor uw eigen klimaat

Geavanceerde technologie in dienst van uw comfort. Krachtige en geluidsarme split-units met een prachtige vormgeving.

Ceiling

RAV - 387 CED	16.000
RAV - 457 CED	18.000
RAV - 566 CED	21.000
RAV - 716 CED	24.000
RAV - 805 CED	29.000

Wall mounting

RAS - 20 GK	8.300
RAS - 30 GK	13.000
RAV - 387 KED	16.000
RAV - 457 KED	18.000
RAV - 566 KED	21.000
RAV - 716 KED	24.000
RAV - 806 KED	29.000

Cassette

RAV - 457 UE	18.000
--------------	--------



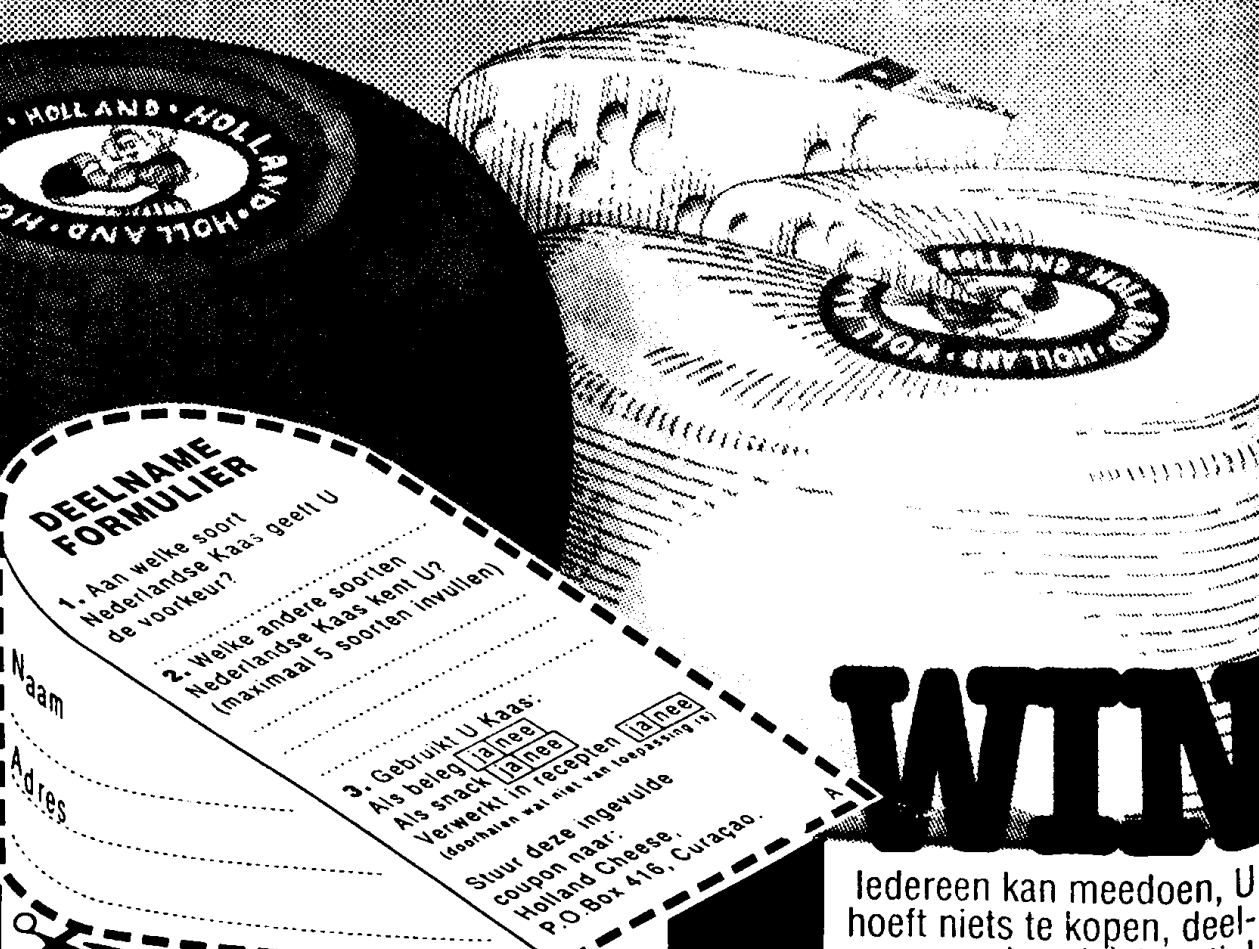
Floor type

RAV - 715 LE	24.000 BTU
RAV - 805 LE	29.000 BTU

TOSHIBA
In touch with tomorrow.

 **HAGEMEYER**

HOLLANDSE KAAS LOTERIJ
Met Fraaie Prijzen!



DEELNAME FORMULIER

- Van welke soort Nederlandse kaas past U de voorkeur?
- Welke andere soorten Nederlandse kaas past U (maximaal 5 soorten invullen)
- Gebruikt U kaas Als smelt (Alpen) Als smelt (Italia) (maximaal 1 soort invullen)

Stuur deze ingevulde coupon naar:
Holland Cheese, P.O. Box 416, Curaçao.

WIN

Iedereen kan meedoen, U hoeft niets te kopen, deelname is geheel gratis!

3	Super Deluxe Microwave Ovens National/Panasonic, familysize, met draaitafel, geheugen, timer, etc. (model 6409)
3	Oster Kitchen Centers Kompleet, met blender - mixer - deegkneder - snijmachine - juicer. (model 980-03)
15	Presto Salad Shooters Elektrisch, snijdt of raspt alle mogelijke groenten en fruit... en natuurlijk kaas.
10	Toastmaster Oven / Broilers Voor bakken, grillen en roosteren. Ideaal voor het maken van kaas-sandwiches. (model 336)
10	Digitale Keuken Weegschalen Van het merk PHILIPS. Weegt uiterst precies, een goede hulp in elke keuken.
50	20 Piece Kitchen Sets Met o.a. lepelrek, rasp, eiersnijder, blikopener, maat lepels trechters, etc.

HOLLAND
IMPORTED CHEESE

• Elke ingezonden coupon doet mee aan de loterij. • Sluitingsdatum 20 juni, 1990. • Trekking 22 juni, 1990. Krijp de coupon uit en stuur naar: Holland Cheese, P.O. Box 416, Curaçao.

AGENDA ARUBA

Conimex
Ketjap Manis
Voor een perfecte Bar-b-que

ANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00 / 13.00-17.30 uur, zaterdag gestoten.
TELEFOON 24333 Voor spoedgevallen
kantoorlijn: 21639, 22316 en 24508.
Faxlijn: 127-743
TELEFAX: 22368.

BANKREK nr 10.815.445 Banco di Aruba
KAPITAAL: 100
CENTRALE: 115

REPERTOIR verschijnen op dinsdag en woensdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00 uur worden opgegeven; op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op woensdag en donderdag vóór 10.00 uur worden ingezonden, kunnen de dag daarop (dus op vrijdag) verschijnen.

REPERTOIR 20.30 uur Legend of the Sea documentary, 18 jr.

REPERTOIR (nachtsdienst) 24 uur
Telefoon brug: Santa Ana, tel.: 28181.
Telefoon brug: San Nicolas, tel.: 45712.

REGELING DOKTOREN
18.00-07.00 uur:
Aruba, Madiki, Tanki Flip, Noord, Leendert, Paradera en Sta Cruz
R.D. Guda, Irenestraat 21, tel.: 24839
Aruba, Savaneta en San Nicolas
D. Bistip via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.

REPERTOIR MEDICO CARABOBO (Engelstalig) 7, tel.: 21777; de wacht heeft G.L.G. Beke-Martinez, tel.: 24696.

REPERTOIR ANONYMOUS HELPLINE: 24 uur per dag.
REPERTOIR BRANDGEVALLEN, ongelukken of andere ongeluk gelieve Alarmcentrale te bellen, tel.: 115

REPERTOIR (Paardenbaanstraat 8, tel.: 32999); voor afschrijvingen omtrent preventie alcohol/medicatie.
REPERTOIR

TEARASA
Excl. Distributor N.V. for ARUBA
TEL. 22.188 - 24785
FAX 26655
The Best AIRCO to possess.
Kamerlingh Onnesstraat 34

REPERTOIR ARUBA
WOENSDAG: 18.00 Flintstones Kids; 19.00 Cartoons festival; 18.50 CNN; 19.10 Showbiz today; 19.30 Show pa u y tur; 20.00 Telenovelas; 21.00 Jennifer's journey; 21.00 CNN International news; 22.30 Larry King Live; 23.30 Sports tonight; 24.00 Slurp.

REPERTOIR
REPERTOIR (Copa Heineken): 19.30 uur
Aruba vs Zeerovers; 21.00 uur Nacional
Aruba vs Atlantico Riunite - RCA-Sportcentrum.

REPERTOIR
REPERTOIR MUSEUM: geopend op elke werkdag van 10.00-12.00 uur en zondag van 10.00-12.00 uur in de protestantse kerk.

REPERTOIR HISTORIKO ARUBANO: openingsmaandag 'm vrijdag van 09.00-12.00 / zaterdag van 09.00-12.00

REPERTOIR LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKSRADELIJKHEIDEN (Layox Building, Kamerlingh Onnesstraat 19): iedere werkdag van 10.00-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk op zaterdag te maken via tel.: 23145 of 24839).

REPERTOIR LEIDINGS-CENTRUM GEESTELIJKHEIDSCAPTEN 'MAN NA OBRA': elke werkdag en donderdag van 09.00-12.30 uur. Gelegenheid om producten te kopen in de nieuwe gebouw van Bibito Pin, t/o protestantse kerk, Piedra Plat.

STUDIO ITALIA
Bulevard Shopping Center
Dames- en Herenkleding
Schoenen
Armani, Valentino, Ungaro, Montana, Feraud, Escada, Comma, Castel Bejac - La Perla, Dior.

ORANJESTAD — Minister van Welzijn Fredis Bepko van der Stoep zet de eerste steen voor het nieuwe gebouw van het Centro di Barrio Lago Heights (CBLH) op zijn plaats. Het nieuwe gebouw komt op dezelfde plaats waar twee jaar geleden het eerste gebouw van het CBLH door brand verwoest werd.

Baanwedstrijden Olympia op 6 mei

ORANJESTAD — Atletiekvereniging Olympia zal zondag 6 mei in het Wilhelminastadion baanwedstrijden organiseren. De voor zondag 29 april geplande onderdelen komen op deze dag te vervallen en worden toegevoegd aan de wedstrijd van 6 mei.

Het programma vermeldt: 1000 meter senioren, veteranen en junioren 15 t/m 17 jaar (om 8.30 uur); 100 meter sprint senioren, veteranen en junioren 15 t/m 17 jaar (8.45 uur); 80 meter sprint jongens en meisjes 12 t/m 14 jaar (8.55 uur); 60 meer sprint jongens/meisjes 10 en 11 jaar (9.05 uur); 50 meter sprint pupillen jongens en meisjes 8 en 9 jaar (9.15 uur); verspringen alle klassen en leeftijden (9.20 uur) en speerwerpen senioren, veteranen en junioren 15 t/m 17 jaar (1.00 uur).

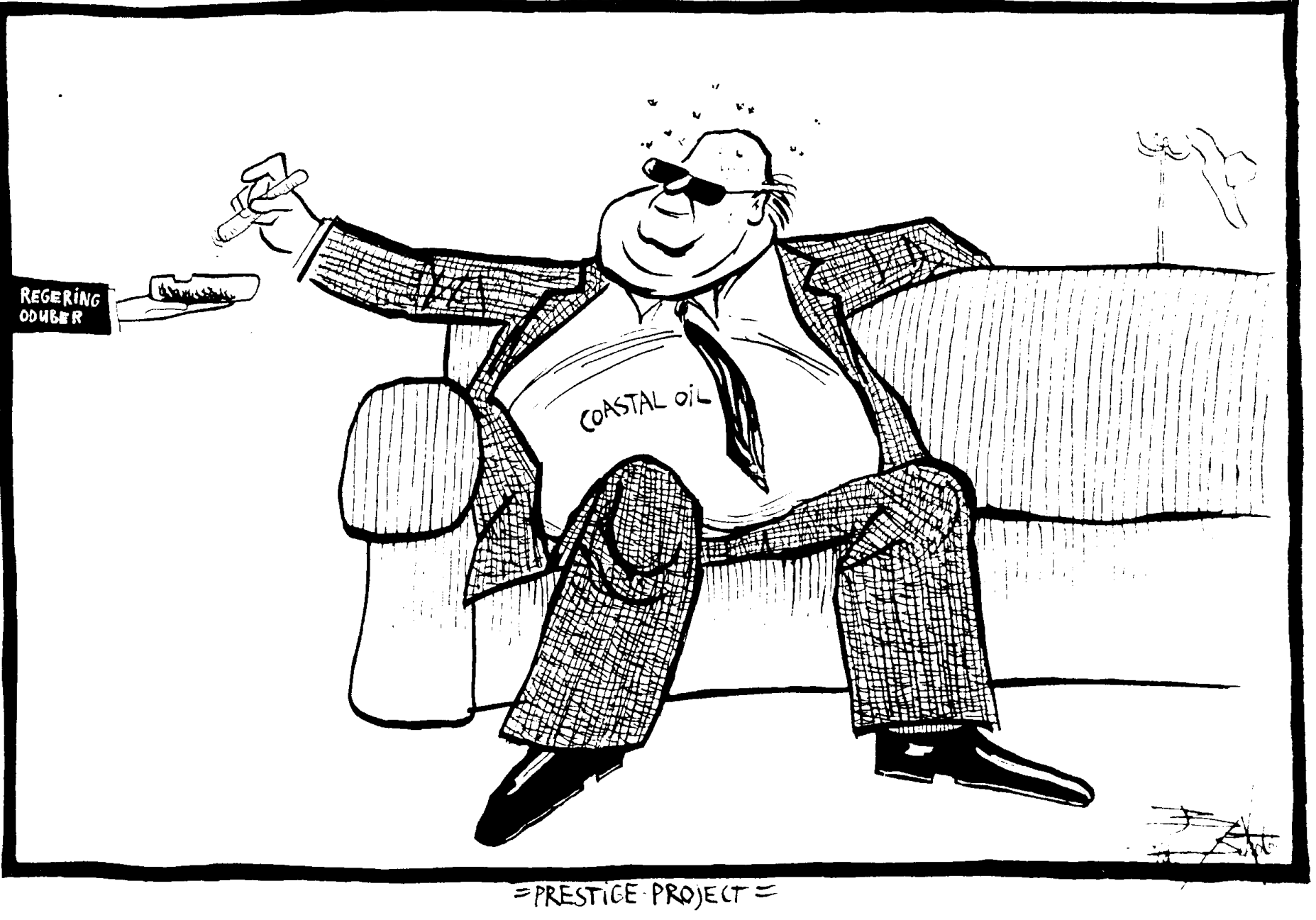
Deelname staat open voor leden en niet-leden van de

Arubaanse Atletiek Bond. De inschrijving geldt per onderdeel en sluit uiterlijk zaterdagochtend 5 mei bij Sport Caribe aan de Schelpstraat. Voor na-inschrijvingen op de wedstrijd moet men meer inschrijfgeld betalen

Inschrijving voor openbare scholen

ORANJESTAD — De jaarlijkse inschrijving van leerlingen voor openbare basis- en kleuterscholen is ditmaal op 10 en 11 mei tijdens schooluren bij de directeurs van alle openbare scholen.

Voor toelating tot de kleuterschool moet een kind op zijn eerste schooldag vier jaar oud zijn. Voor de basisschool moet een kind zes jaar zijn geworden vóór 1 oktober 1990. Bij de inschrijving moeten de ouders het trouwboekje of een uittreksel van het geboortebewijs van het kind bij zich hebben.



FANTASTISCHE JAREN IN PARADIJSELIJK ARUBA

Vertrekkende KLM-manager Jacobs: kijk uit voor rugzak-toerisme

Repeat-toerisme: meeste rendement

ORANJESTAD — Tijdens een zeer geanimeerde receptie in het Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel ten afscheid van KLM-vertegenwoordiger Sasha Jacobs en ter kennismaking met de nieuwe KLM-er Raymond van der Veer, sprak eerstgenoemde over zijn twee fantastische jaren op paradijselijke Aruba, maar hij liet ook opbouwende kritiek horen over toestanden die niet gunstig zijn voor het toerisme. 'Aruba moet geen concessies doen met betrekking tot kwaliteit en moet goed uitkijken voor rugzaktoerisme', zei Jacobs.

Over zijn twee fantastische Arubaanse jaren, zei Sasha Jacobs zich bevoorrecht te voelen deelgenoot te zijn geweest van een turbulente tijd, vol spectaculaire ontwikkelingen, niet alleen wat de groei van de KLM in capaciteit en vervoersaanbod aangaat, maar ook de politiek, economisch, sociaal en financieel. Het was 'never a dull moment' voor Jacobs.

betere kwaliteit in zijn of haar vakantie. Het is daarom ook, dat Sasha Jacobs hoopt dat Aruba geen concessie doet met betrekking tot kwaliteit. En daarmee zal blijven streven het hoogwaardige toerisme te behouden. 'Zonder dat streven is er geen toekomst tussen al die andere ook heel mooie Caribische eilanden', aldus Jacobs.

de gedachte. Je kan hier op Aruba van de grond eten. Niet dat het zo schoon is, maar er ligt zoveel. Als via een folder gemeld wordt, dat je voor je rust het beste naar Aruba kan komen en de toerist dan vervolgens geconfronteerd wordt met brullende motoren, die niet afgezaagde uitlaatpijpen over de wegen razen of hij wordt te pas en te onpas door loslopende luidblaffende honden omringd, dan voelt de toerist zich een beetje bedrogen'.

Jacobs had het ook over 'huur een auto en verken het eiland', terwijl de werkelijkheid een totale afwezigheid biedt van wegwijzers of straatnaambordjes. Of dat boekje, waar nog steeds in staat, dat het water uit de kraan behoort tot het zuiverste van de wereld. 'Wij zijn hier', aldus Sasha Jacobs tot slot, 'met z'n drieën gekomen. We hebben het fijn gehad. Het was te kort. Lang genoeg echter om met zijn vieren het eiland weer te verlaten. We hebben nu ook een Arubaanse in ons gezin. Dat kan niemand ons afnemen. Dat geeft een permanente band met uw heerlijke eiland'.

KvK bezoekt in aanbouw zijnde projecten

ORANJESTAD — In het kader van hun adviseerende taak met betrekking tot de vestigingsverordeningbedrijven hebben de bestuursleden van de Kamer van Koophandel een rondrit gemaakt over Aruba en zich op de hoogte gesteld van enige in uitvoering zijnde projecten.

Er werd onder ander kennis genomen van de verandering van La Cabana Beach and Raquet Club en het Hyatt Regency Hotel. Tevens werden de bestuursleden rondgeleid bij Coastal Aruba Rehabilitation Refinery Company en werd er in het Astoria Hotel vergaderd met het bestuur van de San Nicolas Business Association. Het programma werd afgesloten met een bezoek aan het nieuwe Sonesta Hotel en het Coral Reef-project.

TOUCHE ROSS
zoekt op zeer korte termijn voor een van haar snel groeiende cliënten een:
ERVAREN CONTROLLER
Betreffende cliënt is in 1987 met haar handelsactiviteiten begonnen en biedt een dynamische werkomgeving met goede ontplooiingsmogelijkheden. Cliënt is gericht op Freezone, detailhandel en horeca-activiteiten.
De werkzaamheden zullen o.a. uit het volgende bestaan:
— leiding geven aan de administratie
— het actualiseren van de administratieve procedures
— het opstellen van begrotingen voor alle bedrijven
— het maandelijks opstellen van resultaats- en liquiditeits-overzichten
Gedacht wordt aan een persoon met zakelijk inzicht, goede contactuele eigenschappen en leidinggevende capaciteiten. De kandidaat dient minimaal in het bezit te zijn van HE-AO accountancy of gelijkwaardige opleiding met relevante ervaring.
Kennis van de Nederlandse taal, alsmede Engels en Papiaments strekt tot de aanbeveling.
Schriftelijke sollicitaties uiterlijk binnen 2 weken te richten aan:
TOUCHE ROSS & CO.,
t.a.v. de heer R. WEVER,
Fergusonstraat 60, Oranjestad, Aruba

Weer vers vlees op Aruba



ORANJESTAD — Op Aruba kan men voortaan weer vers rundvlees bij de slager krijgen. Na ruim tien jaar is het slachthuis bij de Veterinaire Dienst weer in bedrijf gesteld en de eerste 'slachtoffers' waren twaalf koeien die Juan de Freitas met de ferry uit Venezuela importeerde.

ORANJESTAD — Het veteranen voetbaltoernooi om de Heineken Cup werd in het RCA-sportcentrum voortgezet met de wedstrijd tussen Atlantico/Riunite en Estrella. De eindstand werd 2-1 in het voordeel van Atlantico die beter gebruik maakte van de verkregen kansen.
Bij de Heineken Cup heeft Atletico Aruba de leiding met 6 punten, gevolgd door 2. Atlantico/Riunite 5; 3. Estrella 2; 4. Inter 2; 5. Roma 2; 6. Nacional/Valet, 7. Zeerovers en 8. Bubali 1.

Rotterdam-marathon: Lia Melis zevende dame

ORANJESTAD — Tijdens de internationale marathon van Rotterdam afgelopen zondag toonde Lia Melis haar goede vorm door bij de dames als zevende binnen te komen.
Zij wist met een tijd van 2 uur 59 minuten en 55 seconden binnen de drie uur grens te blijven, hetgeen de derde beste tijd uit haar loopcarrière is. Lia Melis, die zich vorig jaar in Nederland vestigde, zal voor Aruba op internationale wedstrijden en kampioenschappen blijven uitkomen. Zij zal bij vormbehoud kunnen deelnemen aan de Centraalamerikaanse en Caribische Spelen welke in november in Mexico zullen plaatsvinden.

Bij veteranen voetbal: Zege voor Atlantico

ORANJESTAD — Donderdag 26 april is de laatste dag waarop leerlingen ingeschreven kunnen worden voor de eerste klas en kleuterschool van scholen van de Stichting Katholiek Onderwijs Aruba (SKOA).
Voor de kleuterschool worden ook aangenomen de kinderen die tussen augustus en september 1990 vier jaar worden. De inschrijving van leerlingen is van half vijf tot acht uur 's avonds in het kantoor van de SKOA (achter het Maria College) en de ouders moeten het trouwboekje of een uittreksel van het geboortebewijs van het kind meenemen.

Eerste steen Lago Heights-centrum



ORANJESTAD — Minister van Welzijn Fredis Bepko van der Stoep zet de eerste steen voor het nieuwe gebouw van het Centro di Barrio Lago Heights (CBLH) op zijn plaats. Het nieuwe gebouw komt op dezelfde plaats waar twee jaar geleden het eerste gebouw van het CBLH door brand verwoest werd.

Anderlecht in Brugge afgedroogd: 3-0

Club Brugge kan titel bijna niet meer ontgaan

BRUSSEL - Georges Leekens mocht vorig jaar niet bij Anderlecht blijven. Aad de Mos werd bij KV Mechelen weggevoerd om zijn succesformule op Anderlecht over te brengen. Leekens haalde zondagmiddag zijn gram. Club Brugge droogde Anderlecht in uitpuilend stadion met 3-0 af en mag zich zo goed als zeker de opvolger van titelverdediger KV Mechelen noemen.

Met nog drie duels heeft de ploeg van Leekens vier punten voorsprong op Anderlecht, dat het seizoen nog kan goedmaken door de Europese beker voor bekerwinnaars te veroveren.

Club Brugge liet Anderlecht zondagmiddag een helft in de waan, dat het kampioenschap nog mogelijk was. De Brusselse ploeg, zonder de geblesseerde Van Tiggelen, moest winnen om op gelijke hoogte te komen. Die mogelijkheid bleef twintig minuten bestaan. Toen sloeg Frank Farina toe. De topscorer van Brugge maakte zijn 21ste competitietreffer, na slecht uitverdedigen van de Anderlecht-defensie.

Van de automatisen die De Mos op zijn selectie trachtte over te brengen, was in het veld nauwelijks iets te merken. Brugge verstoorde in een vroeg stadium de opbouw, en kon na de 1-0 naar hartelust counteren. Alleen Niliš kwam voor Anderlecht dichtbij een doelpunt, maar de val trof de lat. Booy probeerde vlak voor rust de scheidsrechter te misleiden.

De Nederlander drukte met de arm de bal over de lijn. Van Langenhove, die woensdag de handsbal van de Portugees Vata Garcia in het Europese bekerduel Benfica Olympique Marseille met verstrekende gevolgen over het hoofd zag, was dit keer wel bij de les. Hij keurde de treffer terecht af.

VER VAN TOPVORM

Ook na de rust bleven de spelers van Anderlecht, die voor het duel uit handen van hun concurrenten bloemen kregen voor het bereiken van de Europa Cup-finale, ver verwijderd van de topvorm. Brugge maakte goed gebruik van de geboden ruimte.

Na 65 minuten had het thuisclub de wedstrijd definitief in de zak, toen Farina handig over de bal stapte en daarmee Creve in staat stelde de stand op 2-0 te brengen. Dat Beyens er in de slotfase nog 3-0 van maakte, verhoogde alleen de stemming op de met 30.000 kijkers volgepakte tribunes.

KV Mechelen deed definitief afstand van de titel door voor eigen publiek Beerschot een gelijkspel (2-2) toe te staan. Een fout van Rutjes werd door Brylle afgestraft: 0-1. Emmers tekende nog voor de rust voor de gelijkmaker.

Tahamata liet zien nog steeds over uitzonderlijke klasse te beschikken door een uitval perfect met het rechterbeen af te ronden. Bosman reddde het punt voor Mechelen, dat genoeg moet nemen met de derde plaats op de ranglijst.

Bij Lierse - Lokeren (4-3) bezorgde Eric Viscaal met de vierde treffer uit een strafschop (zijn veertiende competitiedoelpunt) de thuisclub twee belangrijke punten.

UITSLAGEN EN STAND

De uitslagen en de stand na de 31e speeldag in de Belgische competitie zijn:

Club Luik - Antwerp 1-1, Beveren - Racing Mechelen 3-4, Lierse SK - Lokeren 4-3, AA Gent - Sint Truiden 2-1, KV Mechelen - Beerschot 2-2, Charleroi - Waregem 0-2, Club Brugge - Anderlecht 3-0, Germinal Ekeren - Cercle Brugge 2-1, Kortrijk - Standard Luik 0-1.

Alleen cynisch commentaar Berlusconi

AC Milan-spelers houden allen kaken op elkaar

MILAAN - Zeventien jaar geleden struikelde AC Milan ook al eens in Verona. In het seizoen 1972/73 verspeelden de roodzwarten de Italiaanse titel op de laatste competitiedag. Zondag verloren de Milanzen "niet alleen het kampioenschap, maar ook het gezicht", zoals de Gazzetta Dello Sport maandag vaststelde.

Het Italiaanse voetbal is veel gewend, maar het treffen tussen Verona en AC Milan dient als uniek te worden bestempeld. De wildwest-partij in Verona, waarin Ruud Gullit na elf maanden zijn rentree maakte, leidde tot rode kaarten voor de twee andere Nederlandse Milanenzen: Frank Rijkaard en Marco Van Basten.

Daarnaast zond scheidsrechter Rosario lo Bello trainer Arrigo Sacchi en Alessandro Costacurta voortijdig van het veld. Napoli heeft komende zondag aan een gelijkspel thuis tegen Lazio voldoende om het kampioenschap te incasseren.

In Milanello hielden de spelers maandag de kaken op elkaar. "We zijn de wedstrijd al weer vergeten", mompelde club-manager Adriano Galliani. "We moeten ons nu concentreren op de wedstrijd van woensdag." In de finale van het nationale bekertoernooi ontmoet AC Milan dan Juventus.

NIET MEER PRATEN Galliani: "We hebben elkaar beloofd niet meer over de wedstrijd te praten, of over de titel, zelfs niet over Lo Bello of een muntje van honderd lire." Twee weken geleden werd Alemão, de Braziliaanse spits in dienst van de (waar-

schijnlijke) kampioen Napoli geraakt door een muntje uit het publiek.

Alleen Silvio Berlusconi, de opperbaas van het miljoenenzelschap, achtte zich niet aan de afspraak gebonden. "Uitmuntende arbitrage", was zijn cynische commentaar.

Lo Bello, zoon van de vroegere internationale arbiter, is afkomstig uit Sicilië. Alle zuidelijke krachten hebben samengespannen om Napoli kampioen te maken, zo luidt de redenering in Milaan. In het verleden zou Lo Bello zich wel eens vaker weinig standvastig hebben getoond.

AC Milan kan woensdag beschikken over de drie spelers die zondag uit het veld werden gestuurd. Rijkaard kan daarna een schorsing van vijf weken tegemoet zien. Van Basten en Costacurta worden met uitsluiting van drie respectievelijk twee weken bedreigd. De beslissing over de schorsingen wordt woensdagavond genomen.

JUDO / DEN HAAG - Leo de Vries, bondscoach van de vrouwen judoploeg, heeft de selectie voor de strijd om de Europese kampioenschappen judo bekend gemaakt. In de selectie ontbreken de namen van Carla van Gameren en Angélique Seriere die beiden langdurig geblesseerd zijn aan de knie. Zij zullen pas volgend seizoen hun rentree maken. Selectie: tot 48 kg: Nancy van Stokkum, tot 52 kg: Jessica Gal, tot 56 kg: Gooitske Marsman, tot 61 kg: Jenny Gal, tot 66 kg: Chantal Han, tot 72 kg: Marion van Dorssen, boven 72 kg: Monique van der Lee en alle categorieën: Monique van der Aa.

In de eerste set kon Cash, ver afgezaakt op de wereldranglijst, zijn stijgende vorm en groeiende zelfvertrouwen in de tiebreak niet benutten. In de tweede set was Antonitsch, die elke bal haalde, oppermachtig. Hij kon het zich gemakkelijk permitteren Cash een punt te geven, toen diens opslag ten onrechte een keer werd uitgegeven.

In Tampa boekte Monica Seles haar derde toernooizege van het jaar. De pas 16-jarige Joegoslavische, die de laatste weken wat naar de achtergrond werd verwezen door de snelle opkomst van Jennifer Capriati, versloeg in de eindstrijd van het evenement de Bulgaarse Kateřina Maleeva eenvoudig met 6-1 6-0. Seles, nummer drie van de wereld inmiddels, verloor in de week geen enkele set.

Tony, supporter van Napoli



WILLEMSTAD - Tony de Pascale van de snack bij Korpedeko en vlakbij Penha te Punda is een fervent aanhanger van de Italiaanse voetbalclub AS Napoli. Dat laat hij immer duidelijk merken, ondanks het feit dat hij uit Capri komt. Een kamer vol Napoli-attributen moet zijn supporterschap onderstrepen. Tegenover de Amigoe verklaarde Tony dat hij 'zeker weet' dat AS Napoli zondag kampioen van Italië wordt. Nog een paar nachties slapen, Tony...

Veel marathons in het weekeinde

Slecht weer beïnvloedt resultaat bij marathon

DEN HAAG - Gidamis Shahanga was zondag de snelste marathonloper bij de drie grote Europese voorjaarsmarathons in Rotterdam, Londen en Wenen. De 33-jarige Tanzaniaan liet in de Oostenrijkse hoofdstad in 2.09.28 klokken. Hij bleef als enige onder de 2 uur en 10 minuten.

De tijd betekende overigens niet de beste wereldseizoenprestatie. Deze blijft op naam van de Italiaan Bordin, die vorige week de Boston-marathon winnend afslot in 2.08.20. De Poolse Wanda Panfil bracht in Londen de snelste tijd van de vrouwen op de chronometers. Ze liep het traject tussen Greenwich en de Westminster brug in 2.26.29.

De organisatie van de marathon van Londen werd afgelopen donderdag nog verrast door de komst van de Portugese Rosa Mota. De Olympisch marathonkampioene schreef zes dagen geleden nog de marathon van Boston op haar naam. Zij greep de marathon van Londen aan om geld in te zamelen voor de nationale Portugese Olympische atletiekgebhandicapten.

Zware regenval en laaghangende bewolking voorkwam dat in de Engelse hoofdstad toptijden werden gerealiseerd. Door de weersomstandigheden was het

onder meer niet mogelijk om de wedstrijd rechtstreeks op de Britse televisie te brengen.

De organisatie hoopt nu dat het totaalbedrag van de investeringen en bedragen bijgebracht door sponsors, samen dik 30 miljoen gulden, kan worden aangewend voor liefdadige doeleinden.

SLACHTOFFER DEN-SIMO

Bovendien werkte de regen in het nadeel van de vele Afrikaanse lopers die op de wedstrijd waren afgekomen. Belangrijkste slachtoffer werd wereldrecordhouder Densimo.

De Ethiopiër die door de organisatie in Rotterdam niet werd uitgenodigd, omdat zijn vorm veel te wensen overliet, viel rond de twintigste kilometer weg uit de kopgroep. Hij viel uit met een enkelblessure.

Allister Hutton was blij met het Schotse weertype. Hij werd de eerste Schotse winnaar in 2.10.10. Hutton bleef lang uit de uitslagen door een blessure. De 35-jarige winnaar had een voorsprong van 30 seconden op de Italiaan Bettiol.

De Poolse Wanda Panfil was de snelste vrouw in Londen. Met haar eindtijd 2.26.29 brokkelde ze 36 seconden van haar persoonlijk record af. De Amerikaanse Francie Larriue Smith kwam bijna ander-

halve minuut later als tweede over de finish.

Nog sneller dan Hutton was de Tanzaniaan Gidamis Shahanga. De Afrikaan volbracht het traject in Wenen in een nieuw parkoersrecord: 2.09.28. De Pool Jan Huruik (2.10.16) en de Oostenrijker Schmuck (2.13.17) werden respectievelijk tweede en derde. Ludmilla Melicherova was met 2.33.18 de snelste vrouw.

De zwakste resultaten werden behaald bij de marathon van Merano in Zuid-Tirol waar de Joegoslaaf Kreml als winnaar 2.28.53 op de klokken bracht.

Cruiff en Michels definitief uit beeld

Beenhakker beslist woensdag over bondscoach-schap Oranje

TILBURG - Leo Beenhakker roept enkele praatgroepen bijeen, wint de inhaalwedstrijd tegen FC Den Haag, en maakt woensdag bekend dat hij af interim bondscoach van het Nederlands elftal wordt.

De verdragsactie heeft een doel. "Ajax mag op geen enkele wijze worden geschaad door de affaire tussen mij en Oranje", aldus de succes trainer, die verklaarde anderhalve week geleden voor de eerste keer door het sectie-bestuur betaald voetbal te zijn benaderd. "Men was unaniem van mening dat ik de eerste kandidaat was", aldus Beenhakker zondag in Tilburg.

Zaterdag werd bekend dat de partijen KNVB/Beenhakker en KNVB/Ajax zakelijk tot overeenstemming waren gekomen. "De komende dagen wil ik echter nog nagaan", aldus de technisch directeur van de Amsterdamse formatie. "Wat de consequenties zijn voor Ajax. Die club staat voor mij, vooral op dit moment, op de eerste plaats. Na gesprekken met spelers, trainers en bestuursleden zal ik mijn beslissing bekendmaken. Woensdag. Niet eerder."

Zaterdag werd bekend dat de partijen KNVB/Beenhakker en KNVB/Ajax zakelijk tot overeenstemming waren gekomen. "De komende dagen wil ik echter nog nagaan", aldus de technisch directeur van de Amsterdamse formatie. "Wat de consequenties zijn voor Ajax. Die club staat voor mij, vooral op dit moment, op de eerste plaats. Na gesprekken met spelers, trainers en bestuursleden zal ik mijn beslissing bekendmaken. Woensdag. Niet eerder."

ZENUWEN

Zenuwen speelde de Spanjaard parten. Pas in de tweede set kwam de baselinese-specialist beter in zijn spel. De wedstrijd werd er niet beter op, de toeschouwers dienden zich tevreden te stellen met het mooie weer.

In Tampa boekte Monica Seles haar derde toernooizege van het jaar. De pas 16-jarige Joegoslavische, die de laatste weken wat naar de achtergrond werd verwezen door de snelle opkomst van Jennifer Capriati, versloeg in de eindstrijd van het evenement de Bulgaarse Kateřina Maleeva eenvoudig met 6-1 6-0. Seles, nummer drie van de wereld inmiddels, verloor in de week geen enkele set.

Real laat punt liggen

MADRID - Landskampioen Real Madrid heeft in het Bernabeu-stadion aan Logrones, achtste op de ranglijst, een punt moeten afstaan.

Barcelona profiteerde dit halve gemis. De ploeg van Johan Cruiff won het kleinst mogelijke schil van Malaga: 1-0. Catalanen kwamen weer op de tweede plaats door onverwachte verlies van Atletico Madrid bij degradatiekandidaat Celta, dat enige hoop mag koesteren op een eventuele verhoging van een optreden in de hoogste Spaanse voetbaldivisie.

Ook Valencia moest punt inleveren. Real Sociedad hield de Zuidspaanse ploeg op 2-2.

De uitslagen van de speeldag in de Spaanse competitie zijn:

Real Madrid - Logrones 3-3, Celta - Atletico Madrid 2-0, Tenerife - Gijon 1-1, Real Sociedad - Valencia 2-2, Valleciano - Cadix 0-0, Barcelona - Malaga 1-0, Malorca - Sevilla 1-1, Castellon - Athletic de Bilbao 1-1, Oviedo - Zaragoza 2-2, Osasuna - Valladolid 1-1.

Stand:

1. Real Madrid 35-9
2. Barcelona 35-9
3. Atl. Madrid 35-9
4. Valencia 35-9
5. Sevilla 35-9
6. Sociedad 35-9
7. Osasuna 35-9
8. Logrones 35-9
9. Mallorca 35-9
10. Oviedo 35-9
11. Ath. Bilbao 35-9
12. Zaragoza 35-9
13. Sp. Gijon 35-9
14. Castellon 35-9
15. Valladolid 35-9
16. Tenerife 35-9
17. Cadix 35-9
18. Malaga 35-9
19. Celta 35-9
20. Valleciano 35-11

van de afgelopen week door het sectiebestuur was benaderd. "Ik vind dat uit Zeist de zaak op een correcte wijze is behandeld. Van onze kant zijn er geen problemen gemaakt. Die zijn ook niet te verwachten."

"De beslissing is aan Leo", was de strekking van het verhaal van Van Praag die al eerder te kennen had gegeven bereid te zijn de technisch directeur met een nog doorlopend contract "bijdelijk" af te staan. "Een wereldkampioenschap maak je vaak maar een keer mee. We voelen ons niet geroepen Beenhakker in de weg te staan."

"Natuurlijk zijn er wel dingen die moeten worden geregeld. Vanaf 6 mei is Beenhakker niet meer in Amsterdam, een week na afloop van het WK begint bij ons alweer de training. Er komen bij het begin van het nieuwe seizoen andere spelers, nieuwe coaches, we spelen nog oefenwedstrijden. Het zijn huishoudelijke zaken, waarover we nog even van gedachten moeten wisselen."

VOETBAL, UTRECHT - Frans Adelaar, de bij FC Utrecht afgekeurde middenvelder, heeft overschrijving aangevraagd naar een amateurclub. Hij wil het volgende seizoen uitkomen voor de zaterdag eerste klasser DOVO.



GOBIERNU DI KORSOU

ONTVANGER DI KORSOU

PARTISIPASHON

Ontvanger di Gobiernu di Kòrsou ta partisipá ku tur lokèt ku ta paga salario i onderstant, ta abri entrante dia 25 di april durante ora normal te 2 or di merdia.

Esaki ta toka siguiente sukursal:

Scharloo, Rust, Otrobanda, Sta. Maria, Janwe, Montaña, Brievengat i Dokterstuin.

Dept. R.P.

E Ontvanger menhoná, G.H.U. Leonora.

Na beschuldigingen van Van Basten: Sectiebestuur schaart zich vierkant achter Rinus Michels

ZEIST - Het sectiebestuur betaald voetbal heeft zich vierkant achter het door Marco van Basten aangevallen bestuurslid Rinus Michels geschaard.

Van Basten betichtte de sterke man achter het Nederlands elftal er in De Telegraaf van het eigen belang te hebben laten prevaleren boven dat van het Oranje-collectief.

Hij zou eerst de spelers hebben gebruikt om Thijs Libregts als bondscoach weg te werken en vervolgens dezelfde spelers hebben gegerend toen er een nieuwe leidsman voor de eindronden van het WK in Italië moest worden benoemd.

"De maat is vol. Wat Michels heeft gedaan, is laag", aldus Van Basten, die zei mede namens Frank Rijkaard en Ruud Gullit te spreken.

Het sectiebestuur vindt dat door deze berichtgeving de integriteit van Michels als bestuurslid en als persoon op onaanvaardbare wijze in diskrediet is gebracht. "Onaanvaardbaar en beneden de peil".

De sectiebestuursleden menen dat zij - en met name juist Michels - zich vanaf het aantreden vorig jaar de grootst mogelijke moeite hebben getroost de positie van Libregts te beschermen.

NIET DE BEDOELING Het bestuur is er zeker van dat het niet in de bedoeling van Michels heeft gelegen op welke wijze dan ook, al was

het maar voor een deel, de taak van de bondscoach te vervullen. Hij heeft zich van stonde af aan uitsluitend en alleen ingezet voor zijn taak als bestuurslid.

Gezien de gerezen vermoedens hecht het sectiebestuur eraan nog eens nadrukkelijk te verklaren dat het in de procedures rond het op non-actief stellen van Libregts en diens opvolging als een man heeft gehandeld en dat er geen sprake is van verschil van inzicht tussen de leden onderling.

Daarbij wordt herhaald dat de gesprekken met Beenhakker en met Ajax niet alleen door Michels, maar ook door verscheidene

andere leden van het sectiebestuur zijn gevoerd.

Wel was Michels de man, die in zijn functie van portefeuillehouder technische zaken, zijn mede-bestuursleden ervan op de hoogte stelde, dat de spelersgroep geen bezwaar zou hebben tegen aanstelling van één van de drie door hen genoemde topcoaches: Crujff, Beenhakker en De Mos.

Het bestuur heeft vervolgens met inachtning van de grootst mogelijke zorgvuldigheid en voor haar doorslaggevende argumenten de keuze op Beenhakker laten vallen, aldus het communiqué.



WILLEMSTAD - Een selectie van Curaçaose hockeyers heeft een uitstekende indruk achtergelaten in Caracas. Daar werd deelgenomen aan een internationaal hockeytoernooi, waarbij ondermeer ploegen uit Chili, Trinidad, Puerto Rico en Venezuela aanwezig waren.

De teams werden verdeeld in twee poules. Curaçao kwam uit in de poule met Puerto Rico, Caracas I en II. Het eerste duel tegen de nationale selectie van Puerto Rico werd beëindigd met een 2-2 gelijkspel. Het tweede duel tegen Caracas I werd met 1-4 verloren.

Het doelpunt van Curaçao bleek aan het einde van het toernooi de enige tegengreffer te zijn welke Caracas I heeft moeten incasseren gedurende het toernooi. Tegen Caracas II werd twee keer gespeeld. Beide wedstrijden werden in een overwinning omgezet: 8-1 en 3-0.

De tweede wedstrijd tegen Puerto Rico werd nu met 1-2 verloren. Het laatste duel in het drukke toernooi pro-

gramma werd weer gespeeld tegen de uiteindelijke toernooi-winnaar: Caracas I.

Wederom werd verloren: 0-4.

Aan de diverse uitnodigingen die werden ontvangen blijkt dat Curaçao een uitstekende (sportieve) indruk heeft achtergelaten. De door de NAHA geselecteerde ploeg gaat in augustus naar Trinidad.

Bondscoach in zijn boek: Colombiaanse voetballers krijgen vaak 'extraatje'

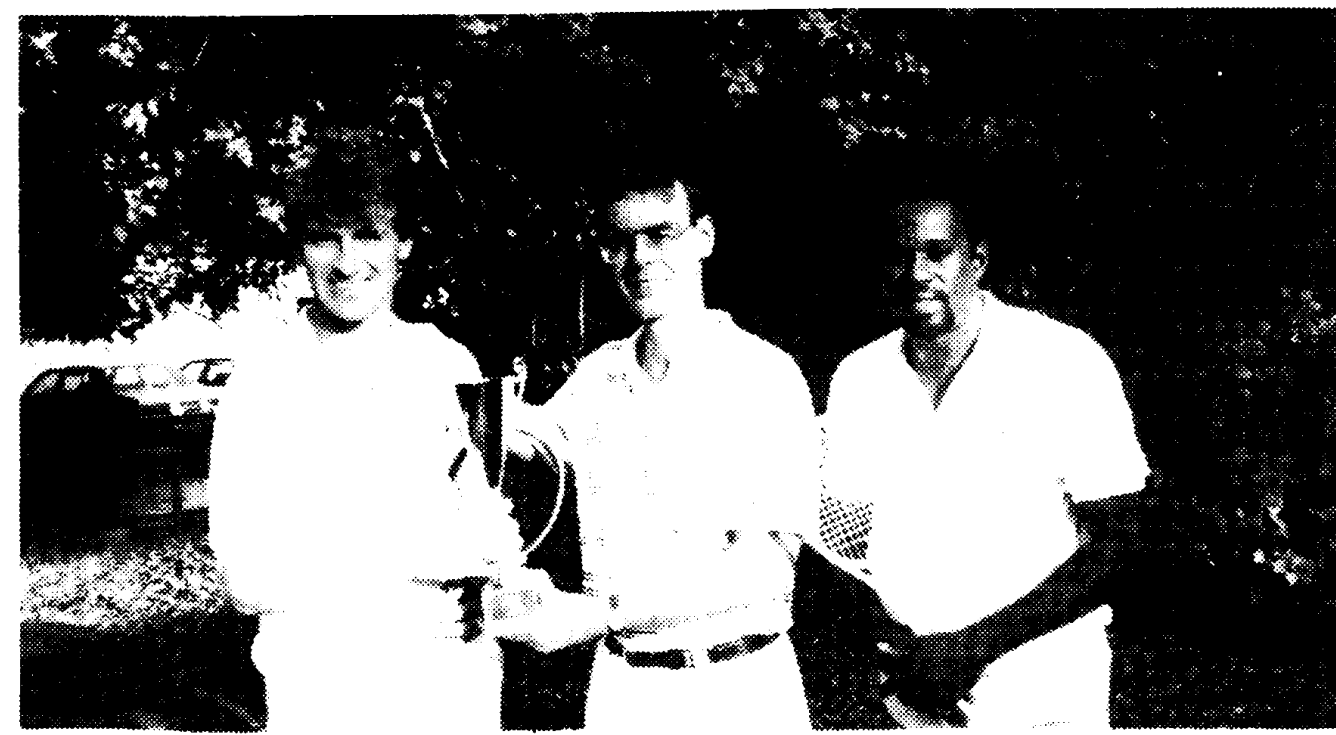
BOGOTA - Een aantal Colombiaanse profvoetballers krijgt regelmatig een extraatje buiten hun club om.

Dat schrijft Francisco Maturana, de coach van het nationale team dat in Italië deelneemt aan de eindronde om het wereldkampioenschap, in een net verschenen boek.

Maturana erkent dat het geld uit de drughandel in alle maatschappelijke sectoren en dus ook het voetbal is terug te vinden. Al gaat de bondscoach niet zo ver te verklaren dat voetballers rechtstreeks aan de handel verdienen.

"Voetbal ontsnapt niet aan de greep van de drughandel. Dat kan niet", laat Maturana weten in een samenvatting van zijn boek, die werd gepubliceerd in de Colombiaanse krant El Tiempo.

Maturana, die ook trainer



WILLEMSTAD - William Keunen (links) heeft zijn eerste Maduro & Curiel's Bank Open Squash kampioenschap gewonnen. Hij versloeg in de finale Ralph Groeneveld (rechts) met 9-5, 2-9, 9-5.

De Managing director van de MCB, Terry McCoy, reikt de bijbehorende trofee uit.

Algemeen manager naast Koeman

Nienhuis nu al naar Groningen

GRONINGEN - Henk Nienhuis wordt met onmiddellijke ingang algemeen manager van FC Groningen.

Hij had weliswaar nog een tot 1 juli 1991 doorlopend contract als technisch directeur van Veendam, maar die club meende hem bij deze positieve verbetering niet tegen te moeten houden.

Nienhuis, die ook vijf jaar trainer is geweest van Veendam, gaat in het Oosterparkstadion samenwerken met technisch manager Martin Koeman. Dit tweetal is in eerste instantie verantwoordelijk voor de huidige schuld aan de nieuwe directeur Wim Everaerts.

FC Groningen, dat onlangs te horen kreeg dat het voortbestaan is verzekerd, zal geen dagelijks bestuur meer kiezen. Een raad

van commissarissen wordt belast met de algehele controle.

De Groningse eredivisieclub besloot ook het stadionverbod tegen Ton van Dalen (oud-manager) en Piet Ritsema (oud-secretaris) op te heffen. De twee, die op 21 november van het vorig jaar door het toenmalige bestuur tot persona non grata werden verklaard, zijn nu er schoon schip is gemaakt weer welkom.

Zij werden er destijds van verdacht informatie te hebben doorgesluist naar de FIOD, die bij FC Groningen bezig was met het onderzoek naar de zwart-geld-affaire. Het is overigens nooit bewezen dat Van Dalen en Ritsema als lek hebben gefungeerd.

Bayern blijft leider

Drie clubs tweede in Bundesliga

HAMBURG - De uitslagen en de standen van de wedstrijden gespeeld op de 30e speeldag in de Bundesliga zijn:

FC Köln - Karlsruher SC 0-5. Waldhof Mannheim - FC Homburg 1-2, Hamburger SV - Borussia Mönchengladbach 3-0, Eintracht Frankfurt - FC Nürnberg 5-1, VfL Bochum - Borussia Dortmund 2-3, VfB Stuttgart - Werder Bremen 3-1, Bayern München - Fortuna Düsseldorf 0-0, FC Kaiserslautern - Bayer Leverkusen 2-0, Bayer Uerdingen - FC St. Pauli 1-0.

Stand:	
1. Bayern München	30-43
2. Eintr. Frankfurt	30-38
3. Leverkusen	30-38
4. FC Köln	30-38
5. Bor. Dortmund	30-36
6. VfB Stuttgart	30-33
7. Werder Bremen	30-29
8. FC St. Pauli	30-29
9. FC Nürnberg	30-28
10. Karlsruher SC	30-28
11. Uerdingen	30-27
12. Mannheim	30-26
13. Hamburger SV	30-25
14. VfL Bochum	30-25
15. Borussia MG	30-25
16. Düsseldorf	30-25
17. FC Homburg	30-20

Negen scheidsrechters voor waterpolo



WILLEMSTAD - De Cubaanse internationale waterpolo-scheidsrechter Eugenio Martinez heeft op Curaçao een scheidsrechters-cursus gegeven.

De door de FINA, de internationale zwembond, uitgezonden Cubaan, kon aan het einde van de cursus aan negen deelnemers een certificaat uitreiken: Niels Heck, Joost van der Hoeven, Juny Oleana, Ellis Balentina, Vernon Torre, Arturo Petronilia, Richard Molina, Johnny Kleinmoedig en Wim Keman.

Op de foto staan zes van de cursisten met hun certificaat achter (zittend v.l.n.r.): Arthur Curriel, Martinez en Mw. Clementina.

Verlies voor Olympique in Parijs Bordeaux em Marseille strijden om kampioenschap

PARIJS - Met nog vier duels te gaan lijkt de strijd om het landskampioenschap in Frankrijk te gaan tussen Bordeaux en Marseille.

Marseille kon de inspanningen tegen Benfica niet goed vrwerken en verloren in Parijs van Saint Germain.

De uitslagen en de stand na de 34e speeldag zijn:

Paris SG - Marseille 2-1, Monaco - Toulouse 2-0, Caen - Sochaux 1-1, Mulhouse - Auxerre 1-2, Cannes - Nantes 2-1, Lille - Metz 2-1, Brest - Nice 3-0, St Etienne - Montpellier 1-0, Toulon - RC Paris 1-0, Bordeaux - Lyon 2-0.

Stand:	
1. Bordeaux	34-47
2. Marseille	33-46
3. Monaco	33-40
4. Paris SG	34-39
5. Auxerre	34-37
6. Sochaux	34-37
7. Nantes	34-34
8. Toulouse	34-34
9. Lyon	34-33
10. Brest	34-33
11. St Etienne	33-32
12. Metz	34-32
13. Cannes	34-32
14. Toulon	34-32
15. Lille	34-31
16. Caen	34-31
17. Montpellier	34-29
18. Nice	34-27
19. RC Paris	34-27
20. Mulhouse	33-24

Slechts één in plaats van twee hallen IJshockeybond dreigt met boycot Spelen

BERN - De internationale ijshockeybond (IIHF) dreigt de Olympische Winterspelen van 1992 in Albertville te boycotten. Dat heeft voorzitter Günther Sabetzki in Bern verklaard.

De IIHF wil in het Olympisch jaar in april of mei een wereldkampioenschap houden als niet aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan. Sabetzki liet weten dat de ijshockeybond op zijn minst twee ijshallen wil waar het Olympisch toernooi afgewerkt kan worden.

"Ze hebben ons zelfs beloofd dat er drie gebouwd zouden worden. Op dit moment is er slechts één klaar. We hebben begrepen dat het niet mogelijk is een tweede accommodatie te bouwen omdat geen geschikte plaats is te vinden", aldus Sabetzki.

"Het is een onmogelijke opgave twaalf landen iedere dag in een hal te laten spelen. Dat zou een enorme belasting voor de spelers betekenen. Wedstrijden moeten om negen uur 's ochtends beginnen. En dat zijn de ijshockeyers niet

gewoon", vervolgde Sabetzki.

Volgende week hoopt Sabetzki van de Franse organisatie tijdens het IIHF-congres te vernemen of de eisen worden ingewilligd. "Ik hoop dat ze verstandig zijn en onze wensen respecteren en een tweede stadion bouwen."

IOC-voorzitter Juan Antonio Samaranch zal het congres volgende week in Bern bijwonen. Hij is van de boycotplannen van de internationale ijshockeybond op de hoogte.

DAMMEN / ROSMALEN

-Voor de vijfde keer in successie is Karen van Lith nationaal damkampioene geworden. De 24-jarige grootmeester versloeg in de slotronde de vanaf de eerste ronde leidende Jacqueline Schouten. Van Lith is door het behalen van de titel zeker van deelname aan het wereldkampioenschap voor vrouwen 1991. Met Schouten, Wanders en de als vierde geëindigde Barbara Graas plaatste zij zich ook voor de nationale finale volgend jaar.

Liverpool bijna kampioen Charlton en Millwall naar tweede League

LONDEN - In het Engelse voetbal zijn twee degradatie-kandidaten bekend: Millwall en Charlton Athletics.

De strijd om het landskampioenschap is zo goed als beslist. Liverpool staat op het punt de titel te pakken.

De uitslagen en de stand van de 36e speeldag in Engeland zijn:
Aston Villa - Millwall 1-0, Crystal Palace - Charlton 2-0, Derby - Norwich 0-2, Liverpool - Chelsea 4-1, Luton - Arsenal 2-0, Manchester City - Everton 1-0, Queens Park Rangers - Sheffield Wednesday 1-0, Southampton - Nottingham Forest 2-0, Tottenham - Man-

chester United 2-1, Wimbledon - Coventry 0-0.

Stand:	
1. Liverpool	35-70
2. Aston Villa	36-68
3. Tottenham	36-60
4. Everton	36-58
5. Arsenal	35-55
6. Chelsea	36-54
7. Southampton	35-52
8. Norwich	36-51
9. Queens PR	36-50
10. Coventry	36-49
11. Wimbledon	34-48
12. Nottingham	36-48
13. Man. City	36-47
14. Man. United	35-44
15. Cr. Palace	35-44
16. Derby County	35-43
17. Sheffield Wed.	36-40
18. Luton Town	36-37
19. Charlton	36-30
20. Millwall	36-26

Secretaressen



Dank en waardering voor alle secretaressen van Curaçao

Winkel brothers

ASOCIASHON DI SEKRETARIA KURASHO

- ta felisita tur sekretaria awe Dia di Sekretaria
- congratulates all secretaries on this Secretaries Day
- feliciteert alle sekretarissen op haren Sekretarisreedag
- felicitate a todas las secretarias por ser hoy el Dia de la Secretaria

SECRETARESSEN

Jullie zijn waard om bewonderd te worden. **PARIEM** en veel succes!



Van harte Proficiot Secretaressen

Jullie taak wordt zeer op prijs gesteld. **Goed door!**



Ur dia felis na tur sekretarianan, especialmente nos sekretarisse stima di

Boekhandel Salas

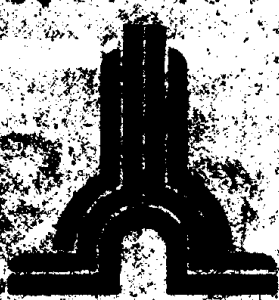


Secretaressen

Wij danken U voor alle medewerking gedurende het afgelopen jaar.



Hulde aan alle Secretaressen die met loefding hun werk verrichten.



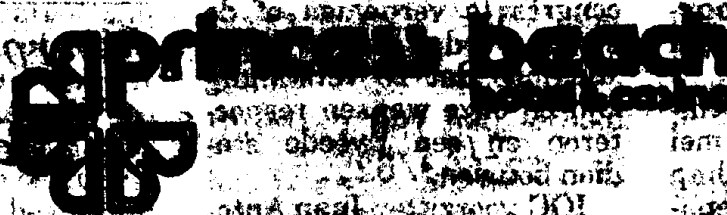
REFINERIA

ONEI MATELANE COLLEWERKEN
Wij hebben bewondering en waardering voor **Uw werk.**
VEEL PLEZIER!

Boekhandel **EMALIA**

Van harte Proficiot Secretaressen

Jullie taak wordt zeer op prijs gesteld.



Aan alle Secretaressen

Een prachtige dag toegewijd en dank voor het inzet.



Onze dank aan alle Secretaressen

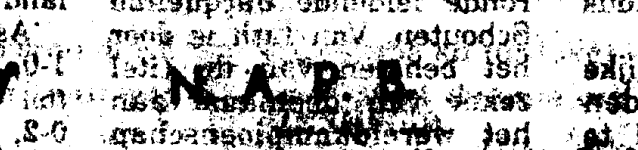
Wij wensen julle al het beste en veel plezier in deze week.

KOMPANIA DI AWAN

ELEKTROSIDAL

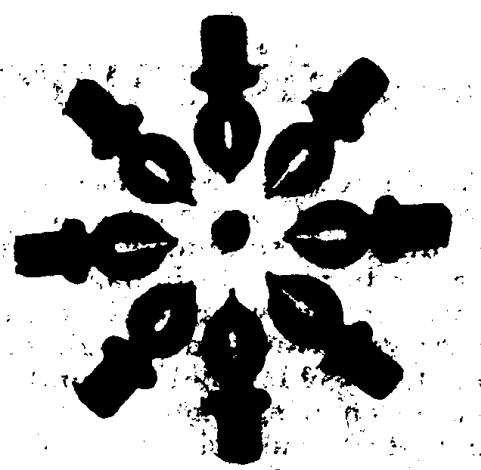
DI WILSON N.V.

Wij wensen alle Secretaressen een prachtige dagen in deze secretarissen-week!



Netelkoffie, Amalthea, Folie, Bond


Week 22 - 28 april



Aan alle  **Secretaressen**

Een prettige dag toegewensd en dank voor Uw inzet.

NOR
NATIONAL BUSINESS EQUIPMENT COMPANY INC.
CURAÇAO - ARUBA - ST. MAARTEN


GRAND-CAFÉ
Petrastraat 18

Menu - Secretaries Week

Shrimps a la Correspondence
Safely fried Shrimps with Lobster Sauce

Veal Escalope "Dublo"
Two Veal escalopes filled with Mushrooms and Cheese

Grand Dessert
Strauberry Pie, Kiwi Sorbet, Puffed Pastry with Strawberry Icecream

Coffee or Tea

The price of the menu is *Tag 62,50*, service included.

We would also like to inform you that every *Wednesday* from 5 p.m. till 7 p.m.

LIFE JAZZ MUSIC

will be performed on our Terrace during *Happy Hour!*

For reservations:
Tel: 617077
Leo & Renee Bogaard.

We wish all secretaries very happy days during this secretaries week.

Secretaressen Pabien!



 **FUJI**

Auto-focus camera

Een goed idee voor Uw secretaresse.

 **SANSON**

Onze hartelijke gelukwensen aan alle Secretaressen!





SECRETARESSEN
Wij hebben bewondering voor jullie glichtebesef en ijver.
VEEL PLEZIER in jullie speciale week.

ABN Bank

Wij wensen alle Secretaressen zeer plezierige dagen in deze secretaressen-week.



Wij wensen alle Secretaressen een plezierige dag toe.

ELRAD CARIBE N.V.
Roosebosweg 188, Curaçao, N.A.
Tel: 025063/025064


Gefeliciteerd!

Alle Secretaresses



Onze dank aan alle Secretaressen


Wij wensen jullie allemaal een fijne dag toe.



S.A. van der Zanden, S.A.

Secretaressen Pabien en veel plezier!

Wij danken U voor alle medewerking gedurende het afgelopen jaar.



LAS PALMAS
Hotel/Casino/Vacation Homes

Scheidingsprocesrecht

WASSENAAR — Staatssecretaris Kosto (Justitie) zal binnenkort opnieuw een wetsvoorstel voor de herziening van scheidingsprocesrecht bij de Tweede Kamer indienen. De Senaat verwierp in maart het oorspronkelijke voorstel. Het nieuwe wetsvoorstel is daaraan gelijklopend, met uitzondering van de mogelijkheid om echtscheiding zonder hulp van een advocaat te laten uitspreken.

De bewindsman zei dit in Wassenaar, waar hij een onderzoeksrapport naar de werkwijze van bureaus voor hulpverlening bij echtscheiding in ontvangst nam. Het onderzoek is in opdracht van de Nederlandse Gezinsraad uitgevoerd door dragogen van de Universiteit van Amsterdam.

Kosto concludeerde uit het rapport dat de resultaten van de bureaus niet erg bemoedigend zijn. De hulp bestaat te veel uit eenmalige contacten met een van de echtelieden, waarbij het vooral gaat om het verstrekken van informatie. Volgens de bewindsman heeft dat geen meerwaarde boven andere hulpverlenende instanties.

De bureaus zouden moeten werken aan echte echtscheidingsbemiddeling, zoals die vooral in Engeland en de VS bestaat. Een multi-disciplinaire aanpak, waarbij juridische en psycho-sociale hulpverlening wordt geïntegreerd. Dat is, aldus de staatssecretaris, belangrijker dan de nadruk die wordt gelegd op een uitbreiding van de subsidie aan de bureaus.

PG Hoge Raad vordert nieuwe behandeling carnavalsmoord

DEN HAAG — De Procureur-Generaal bij de Hoge Raad, mr. J. Leijten, vindt dat opnieuw bekeken moet worden of de Rotterdammer S.H. de dader is van de "Antilliaanse carnavalsmoord". Als de Hoge Raad het hiermee eens is, moet de zaak worden behandeld door het gerechtshof in Arnhem, zo heeft de PG dinsdag bepaald bij de behandeling van het herzieningsverzoek van H. H. werd in december 1984 door de Rotterdamse rechtbank veroordeeld tot twaalf jaar gevangenisstraf wegens de moord op I. Mambre. De man werd tijdens het Antilliaans zomercarnaval op 29 juli 1984 in een feesttent in Rotterdam doodgeschoten.

Binnen acht jaar:

Bolivia wil af van coca-teelt

MADRID - Bolivia wil in acht jaar tijd de verbouw van coca-bladeren volledig elimineren. Dit heeft de Boliviaanse president Jaime Paz Zamora dinsdag in Madrid bekendgemaakt.

"De Boliviaanse regering wil jaarlijks zo'n zesduizend hectare aan de verbouw van coca-bladeren onttrekken", aldus Paz. Peru en Bolivia zijn de belangrijkste producenten van coca-bladeren, het grondproduct van cocaïne. In Bolivia zijn zo'n 450.000 mensen, direct of indirect, afhankelijk van coca-verbouw. "De Boliviaanse regering wil zijn boeren niet alleen een alternatief product laten verbouwen", aldus Paz, die vorig jaar de macht overnam. "Wij willen ze een gezonde, alternatieve economie aanbieden".

JOHANNESBURG - Juist op tijd voor de aankomst van een delegatie van het Afrikaans Nationaal Congres (ANC) heeft het Zuidafrikaanse parlement de president gemachtigd individuen te vrijwaren voor strafvervolging.

De nieuwe wet die de president deze bevoegdheid geeft, trad dinsdag in werking. Tot de ANC-delegatie, die onder leiding staat van vice-voorzitter Nelson Mandela, behoort onder anderen Joe Modise, bevelhebber van de gewapende vleugel van het ANC.

'Blanke Tarzan' luidt noodklok over het tropisch regenwoud

DEN HAAG — Wat de verwoesting van het tropisch regenwoud betekent, heeft de Zwitserse volkenkundige Bruno Manser aan den lijve mogen ervaren. Al jaren leeft deze 36-jarige "Blanke Tarzan" illegaal in het oerwoud bij de Penan, een bedreigde stam in de Malaysische deelstaat Sarawak op Borneo. Maar deze maand dook hij plotseling op in zijn vaderland omdat de houtkap in de jungle zulke ernstige vormen aanneemt dat de wereld moest worden gelaarmerd.

De etnoloog schat dat op het ogenblik per seconde zo'n tachtig vierkante meter van het kostbare woud onder nietsontziende machines verdwijnt, die kale vlaktes achterlaten alleen om in de Japanse papierbehoefte te kunnen voorzien. "We moeten een internationale oplossing vinden in samenwerking met de Malaysische autoriteiten", meent de onderzoeker, die vanwege zijn acties voor het behoud van de jungle door de Malaysische politie wordt gezocht.

Bovendien zou er, net als met het ivoor is gebeurd, een internationale boycot van tropisch hardhout moeten komen. Met name grootver-

bruiker Japan, waar het hout voornamelijk voor papier en wegwerpartikelen zoals eetstokjes wordt gebruikt, zou zo kunnen helpen om het regenwoud te behouden, dat voor de hele aarde van levensbelang is.

LEVENSBRON

De Blanke Tarzan en de Penan staan niet alleen in zijn strijd, ook popartiesten, onder wie Sting, en milieugroepen over de hele wereld vechten voor de redding van deze levensbron, die ons voorziet van zuurstof, medicinale kruiden, voedsel, gom en rubber en het tehuis is voor duizenden plante- en diersoorten. Maar de sloop van

deze bossen gaat - nu vooral op Sarawak - nog steeds in hoog tempo door. Daarom wordt in diverse landen de Dag van de Aarde aangegeven om opnieuw krachtig te protesteren, onder meer door op kaalgeslagen plekken nieuwe bomen te planten. Het is slechts een symbolisch gebaar want deze herbeplanting zal het oorspronkelijke oerwoud nooit meer kunnen terugbrengen.

De vernietiging is definitief. Eens was een zevende deel van het aardoppervlak bedekt met tropische regenwouden. Nu is al meer dan de helft daarvan verdwenen, vernield door de mens. Iedere minuut verdwijnen zes-

tien voetbalvelden aan tropisch woud voor onze kinderen, deuren en vloeren, was schuwde de vereniging milieudefensie vorig jaar.

Niet alleen gaat een belangrijk stuk natuur verloren, ook wordt het klimaat aangetast door de vernietiging van het regenwoud. Het beïnvloedt de vochthuishouding in de lucht. Zo zou de droogte in de Sahel voor een belangrijk deel zijn veroorzaakt door het rigoreuze kappen van de wouden in het westen van Afrika. Ook heeft de verwoesting gevolgen voor de temperatuur op aarde. De wouden halen namelijk kooldioxide uit de lucht en het gas dat de belangrijkste bijdrage levert aan het broeikas-effect.

GROENE LONGEN

Bij diverse regeringen dringt gelukkig ook langzaam besef door dat de "groene longen" van de aarde bescherming verdienen. De nieuwe president van Brazilië, Fernando Collor de Mello, doet er alles aan om de naam te zuiveren van zijn land dat bekend staat als vernietiger van het Amazone-regenwoud en lokale indianenstammen. Hij heeft een milieubescherming van het eerste uur benoemd tot staatssecretaris van milieuzaken om zijn "ecologische perestrojka" voort te geven. Brazilië moet een ecologisch model land worden. De opdracht van de nieuwe Jose Lutzenburger. Met behulp van twee satellietgerichten op het regenwoud wordt de nieuwe bewindsman "mafia", die de bossen platbrandt om weidegrond te creëren, bestrijden. Het is een heel andere taal die nu uit de monden van Braziliaanse bewindslieden klinkt, al zal de praktijk nog moeten uitwijzen of op de woorden ook daden volgen.

Ondertussen richten de milieugroepen hun spereit vooral op Japan, verreweg de grootste importeur van tropisch hardhout en de belangrijkste handelaar op dit gebied. Omdat de wouden in de Filipijnen en Thailand grotendeels zijn gekapt, worden bedrijven uit het land van de rijzende zon zichtbaar op Zuidoost-Azië, Afrika en in toenemende mate Zuid-Amerika.

ECO-TERRORISME

Jenne de Beer van de milieuoorganisatie IUCN beschuldigt Japan van "eco-terrorisme". "De Japanners hebben zelf de prachtigste bossen. Ze stellen hoge eisen aan het milieu. Het bewijs zijn er de eisen houden echter op bij hun landsgrenzen. Daarbuiten telt alleen het geld", zo zei De Beer vorig jaar bij de start van de internationale actie 'ban Japan uit het regenwoud' in Nederland.

Ook Richard Forrest van de Amerikaanse nationale natuurfederatie liet zich onlangs in felle bewoordingen uit. Hij verweet de Japanners blind te zijn voor de effecten van hun grootschalige projecten op het milieu. "Ze lopen wat betreft hun opstelling vijf tot tien jaar achter bij de rest van de wereld".

Maar ondanks wanhopige pogingen van bosbewoners onder wie de Penan en Dayaks op Sarawak, om de bulldozers van de Japanners en hun kompanen te stoppen, kappen zij in een noodtempo door. Zo wordt er jaarlijks 200.000 hectare regenwoud in de Malaysische deelstaat omgehakt, overigens met de volle instemming en steun van de Malaysische regering.

MILIEURAMP

De eerste slachtoffers zijn de inheemse volkeren, dieren en planten, maar als de vernietiging van het regenwoud in dit tempo doorgaat, volgen spoedig ook anderen. Doen we niets dan zullen over 50 jaar alle tropische regenwouden zijn verdwenen, voorspellen natuurbeschermers, die waarschuwen voor een "enorme milieuramp" als dit gebeurt.

Tupac Amaru: Geen bestand



LIMA - De Peruaanse Tupac Amaru guerrilla-beweging (MRTA) heeft bekendgemaakt dat de nieuwe regering, van welke politieke kleur dan ook, geen bestand hoeft te verwachten van de kant van Tupac Amaru in de beginperiode van zijn bewind. In het verleden kreeg

elke nieuwe regering van Tupac Amaru een kans zich te bewijzen. Deze guerrillabeweging is vooral actief in de hoofdstad Lima en omgeving. Zijn optreden is minder bloedig dan dat van Sendero Luminoso. (AFP-satellietfoto)

Huis achter Jeruzalem-resolutie senaat

Moslingroep eist intrekking besluit

BAYRUT - Een militante Moslingroepering in Libanon heeft dinsdag gedreigd willekeurig Amerikanen te doden als de Amerikaanse senaat blijft bij zijn beslissing om Jeruzalem te erkennen als hoofdstad van Israël.

"Iedere Amerikaan in Islamitische landen en daarbuiten is een doelwit als de senaat niet binnen tien dagen zijn besluit intrekt", luidde de boodschap van de "Jihad-Beit Al-Maqdis", die werd afgeleverd bij het dagblad An-Nahar in Bayrut. Deze Palestijnse groepering heeft de verantwoordelijkheid opgeëist van verschillende aanslagen in Israël, waaronder de aanslag op een Israëlische bus vorig jaar, waarbij zestien mensen om het leven kwamen. Ook zou zij in februari negen Israëlische toeristen hebben

gedood die met een bus een rondreis maakten in Egypte. De Amerikaanse senaat heeft in maart de betrokken resolutie goedgekeurd. Het huis van afgevaardigden heeft zich dinsdag achter de resolutie van de senaat opgesteld met 378 stemmen voor en 34 tegen. Ook de resolutie van het huis heeft geen rechtskracht.

LIMA - In Peru zijn zestien guerrillastrijders van het Lichtend pad door de politie doodgeschoten. Dit hebben regeringsfunctionarissen in Lima bekendgemaakt.

De zestien slachtoffers vielen in een vuurgevecht met de politie nabij de militaire basis Mazamari, driehonderd kilometer ten oosten van Lima, zo deelde het ministerie van Binnenlandse zaken dinsdag mee.

Met vanuit Discovery uit te zetten Hubble telescoop: Vuurvliegje is over afstand van zestienduizend kilometer te zien

DEN HAAG - De Hubble-telescoop die volgens plan vandaag vanuit het Amerikaanse ruimtevliegtuig Discovery in de ruimte wordt gezet is een project van het Amerikaanse ruimtevaartbureau NASA en de Europese evenknie ESA. Het is de eerste grote telescoop in de ruimte. Hubble ziet tienmaal scherper dan de beste telescoop op aarde.

De spiegels zijn de fijnste en best gepolijste die ooit zijn vervaardigd. Het dertien meter lange gevaarte kan vanaf zeshonderd kilometer boven de aarde tien miljard lichtjaren het universum in kijken. Een telescoop op de grond kijkt niet verder dan een miljard lichtjaren. Hubble's systemen zijn zo sterk dat zij een vuurvlieg in Sydney kunnen zien vanuit Washington, dus over een afstand van zestienduizend kilometer. De precisie waarmee de telescoop kan worden gericht op een punt in de ruimte is te vergelijken met die van een golfer die het balletje in een keer in het gat

slaat over een afstand van 2.500 kilometer.

JONGSTE STERREN Door dit grote oplossende vermogen kan de ruimte-telescoop ook de "jongste" sterren zien, die tussen de tien en twintig miljard jaar oud zijn. In feite kijken de astronomen met het apparaat terug in de tijd, want de telescoop ziet licht dat al tijden geleden vertrok van hemellichamen die biljarden kilometers van ons verwijderd zijn. Zo duurt het acht minuten voordat het licht van de zon de aarde bereikt. Ruimterobots, zoals de Voyagers, hebben in de afgelopen jaren planeten van dichtbij bekeken, maar dit levert toch maar betrekkelijk vluchtige beelden vergeleken met die van de telescoop. De telescoop, die vijftien jaar moet meegaan in de ruimte, moet namelijk door zijn constante waarnemingen bijdragen leveren tot een oplossing van de vele vragen over de uitgestrektheid en ouderdom van het universum, of het sterft en hoe het zit met verschijnselen zoals zwarte gaten. De telescoop

is dan ook genoemd naar de Amerikaanse sterrekundige Edwin Hubble, die de theorie van de "oerknal" ontwikkelde. Men wil ook nagaan of het tempo van de expansie van het universum aan het afnemen is.

MELKWEGSTELSLS Nederlandse sterrekundigen hebben bijna een kwart van de Europese waarnemings tijd toegewezen gekregen en het grootste deel van die tijd is toegedeeld aan de Leidse sterrenwacht. Deze zal de telescoop vooral gebruiken om Melkwegstelsels in de verste diepten van het heelal te bestuderen. Men verwacht daar thans onderzoek naar de krachtige explosies die zich in de kernen van zulke ver verwijderde melkwegstelsels kunnen voordoen. De oorsprong van die explosies kan liggen in de aanwezigheid van zeer massieve zwarte gaten in de Melkwegkernen. De Leidse sterrekundigen zullen de Hubble-telescoop gebruiken om diep in de kernen van deze mysterieuze objecten te kijken en naar sporen van de zeer krachtige centrale energiebron te zoeken.

Bush ziet af van sancties tegen SU

MOSKOU - De Sovjetunie heeft de grenscontrole in Litouwen te land en ter zee dinsdag verscherpt. Goedertransporten per trein naar Litouwen zijn verboden. Het verbod betreft vooral levensmiddelen, papier, hout en bouwmaterialen. Een vertegenwoordiger van de Sovjet-veiligheidsdienst KGB zei dat de verscherpte grenscontrole noodzakelijk is om "het smokkelen van wapens en munitie" naar Litouwen te verhinderen.

Amerikaanse sancties tegen Moskou als vergelding voor de blokkade tegen Litouwen

zullen er voorlopig niet komen. De Amerikaanse president George Bush toonde zich dinsdag weliswaar bezorgd over de druk die het Kremlin op de zich onafhankelijk noemende Baltische republiek uitoefent, maar sancties zouden de problemen kunnen doen escaleren, meent hij. Na een gesprek met congresleden zei Bush niets te willen doen dat de SU zou kunnen aanzetten "maatregelen te nemen die het hele proces van vrijheid in de wereld zouden verstoren". Washington mag de ontwikkelingen met Moskou op andere fronten, zoals ontwapening, niet in gevaar brengen. De bondgenoten steu-

den deze voorzichtige aanpak, voegde Bush eraan toe en hij riep Vilnius en Moskou nogmaals op met elkaar aan de onderhandelingsstafel te gaan zitten.

UITVERKOOP

Bush' verklaring volgde op een waarschuwing van het ministerie van Buitenlandse zaken in Moskou dat sancties zouden leiden tot wijziging in de betrekkingen tussen de SU en de VS. De Litouwse president Vytautas Landsbergis zei dinsdagavond te vrezen dat de VS de bevolking "in de uitverkoop hebben gedaan". "Ik begrijp het niet, kan de vrijheid van een groep mensen worden opgeofferd voor die van een

andere. Wat heeft die vrijheid dan voor waarde", vroeg hij.

President Landsbergis heeft het voorstel van Moskou de onafhankelijkheid met twee jaar uit te stellen als "nonsens" van de hand gewezen. Dat zei hij dinsdagmiddag in een telefonisch vraaggesprek met Veronica-radio. "Het is geen voorstel, maar een propagandastruc voor de Westerse landen", aldus Landsbergis. Over de economische blokkade tegen Litouwen, zei Landsbergis dat niet het dichtdraaien van de olie- en gas-kraan door Moskou het ernstigste is voor de republiek, maar de werkloosheid als gevolg van de blokkade.

Vernietiging Oostmarken



OOST BERLIJN - Om ruimte te maken voor de binnenkort in te nemen zogenaamde Oost-Marken is men bij de Oostduitse Centrale bank begonnen met het ver-

nietigen van reeds ingenomen Oostduitse Marken. Een ander heeft te maken met de monetaire unie waartoe Oost- en West Duitsland hebben besloten.



ANTILLIAANSE BROUWERIJ N.V.

heeft op korte termijn een vakature voor een

administratieve kracht m/v

VEREISTEN:

- M.A.O.-opleiding of gelijkwaardig
- kennis van geautomatiseerde gegevensverwerking
- bij voorkeur enige jaren ervaring in een administratieve werkring
- goede communicatieve eigenschappen
- leeftijd niet ouder dan 30 jaar.

Sollicitaties binnen twee weken na verschijnen van deze advertentie te richten aan de Personeelschef van de

Antilliaanse Brouwerij NV.

Postbus 465
Curaçao

Enige tip voor Curaçao: alert zijn

Offshore bankiers en de Europese nieuwe orde

WILLEMSTAD — Het enige dat met betrekking tot de Europese handelsmarkt na 1992 en de nieuwe verhoudingen tussen Oost en West met zekerheid te stellen is voor de economie van Antillen, is dat alles onzeker is.

Met deze woorden verbond dr Onno Ruding, de Nederlandse ex-minister van Financiën een relativerende conclusie aan zijn lezing gisteren in de UNA over de jongste ontwikkelingen in Europa en de gevolgen daarvan voor Latijns Amerika en off shore centra als de Nederlandse Antillen. Ruding sprak op uitnodig-

ging van de Offshore Bankiers van de Nederlandse Antillen.

KOFFIEDIK

Het blijft koffiedik kijken. Zelfs hogere economen durven niet met stelligheid te voorspellen hoe de handelsverhoudingen na Europa 1992 zullen veranderen. Kwesties als de koers van de Duitse mark voor en na de eenwording van de BRD en de DDR, de opkomende interne markt van de EG, de bedreigde rol van de VS in de wereldhandel, de mogelijkheden die het economisch braakliggende Oost-

als gastspreker uitgenodigd wordt, heeft sterk de indruk dat er onderhand in Nederland al zoveel lezingen worden georganiseerd over het thema dat er welhaast meer gastsprekers zijn dan dat er toehoorders in de zaal zitten.

Ruding zelf als gastspreker van de in business suit gestoken off shore bankiers en andere geïnteresseerden, stipte gisteren onderwerpen aan als ontwikkelingshulp, handel, investeringen, financiering, belastingwetten en de verhouding oost-west en noord-zuid.

ARGUSOGEN

Aan de periferie van de economie staan derde wereld landen en niet-Europese handelscentra met argusogen naar de ontwikkelingen te kijken. Alles hangt af van de beslissingen die de VS en de Europese naties in de komende jaren zullen nemen. Onverwachte wendingen zijn mogelijk. Inspeken daarop is moeilijk.

SLECHTS EEN TIP

Voor een off shore centrum als de Antillen is er maar één tip: wees alert en flexibel.

Voorafgaand aan de lezing van dr Ruding sprak een andere doctor, Jeanette Hagen, over haar onlangs uitgegeven boek 'Offshore Banking Centers: the case of Curaçao'. Haar proefschrift voor de University of Miami werd dit jaar 'geupdate' en in boekvorm gepubliceerd. In haar mondelinge samenvatting gaf zij inzicht in de structuur van de voor Curaçao zo belangrijke sector in de economie.



DR ONNO RUDING

europa biedt voor investeerders, ondernemers en andere avonturiers, de discussie rond het Europese bankgeheim: het is alles stof voor lange discussie-avonden.

ONBEKEND TERREIN

Oost Europa als 'terra incognita' is een mateloos populair onderwerp voor lezingen. Ruding die zelf vaak

niet alleen voor dit eiland nadelig gaan werken, maar ook voor Curaçao. In dat opzicht is er veel te zeggen voor een economische 'status aparte' voor Curaçao, zo viel voor een goede toehoorder te beluisteren. Voortaan spreken over Curaçao in plaats van over de Antillen verdient de voorkeur, aldus Ruding.

Een andere tip van de doctor: de betiteling 'off shore banking center' zou gemoderniseerd moeten worden tot 'international financing center'. Dat verbetert het imago.

Dr Onno Rudings 'status aparte' Slechte naam St Maarten kan nadelig zijn voor Curaçao

WILLEMSTAD — In afwachting van de nieuwe economische orde in roerig Europa en haar gevolgen voor handelscentra in de rest van de wereld, is het zaak dat de locale off shore zich profileert als geschikte handelslocatie. Ten eerste zou het verstandig zijn om de naam van Curaçao zo langzamerhand los te koppelen van de Nederlandse Antillen als geheel en in het bijzonder van Sint Maarten. Dit omdat het Bovenwindse eiland en niet zonder meer positieve naam heeft in het financiële circuit en daardoor de naam van Curaçao als ander Antillen-eiland kan aantasten.

Dat zegt dr Onno Ruding, de Nederlandse ex-minister van Financiën. Hij sprak gisteren in de UNA over de jongste economische ontwikkelingen in Europa en de gevolgen daarvan voor de off shore handel. Hij sprak ter gelegenheid van het tienjarig bestaan van de associatie van Off Shore Bankiers van de Nederlandse Antillen.

De econoom had wat tips voor de locale off shore. Profileren is het motto. Wat er ook moge veranderen voor de wereldhandel door nieuwe ontwikkelingen in Europa, de veranderingen zullen vaak onverwacht zijn. Waakzaamheid en flexibiliteit betrekken vormen de enige manier om te anticiperen. Ruding gaf als kritisch wetenschapper en ex-bewindsman het advies dat er voor gewaakt moet worden dat op regeringsniveau voorstellen voor wetgeving op financieel of aanverwant terrein niet te lang mogen blijven 'hangen'. De economie is er mee gebaat als ook op overheidsniveau aangepakt wordt, zo viel te concluderen uit Rudings bewoordingen.

Kennelijk schort er het een en ander aan het bestuurlijk systeem in Willemstad, want Jules Jonckheer als voorzitter van de verenigde offshore bankiers verklaarde in een dankwoord aan Ruding één ding geleerd te hebben in de afgelopen jaren, namelijk dat het voor zijn sector beter is zich te richten op de buitenlandse ontwikkelingen dan op de binnenlandse ontwikkelingen.

Dr Ruding onderstreept dat het van groot belang is dat op de Antillen een goed wettelijk raamwerk bestaat dat internationaal acceptabel is. Rust in economische, sociaal en politiek opzicht is een andere vereiste voor een gezond off shore centrum. Ruding sprak ernstig over het opbouwen van een solide reputatie. Dat vraagt om jaren werk. Een smetje op die opgebouwde naam kan noeste arbeid van jaren in één keer enorme schade berokkenen. Er is derhalve controle nodig op het naleven van wetten, het bankvertrouwen moet in ere worden gehouden (het bankgeheim moet echter niet tot in het overdeven doorgevoerd worden) en de Antillen zullen zich zeker profileren als zij op internationaal niveau bereid-

heid tonen verdragen te ondertekenen als die waarbij afgesproken wordt uitwas-praktijken tegen te gaan. Ruding sprak van 'bezorgdheid' over Sint Maarten. Een slechte naam kan

ALM: 'Pre-clearance' Amerikaanse immigratie

WILLEMSTAD — Met ingang van vrijdag 27 april biedt de ALM de passagiers op de route Curaçao-Miami via Aruba de zogenaamde 'pre-clearance' van de Amerikaanse Immigratie aan. Dit houdt in dat de passagiers bij aankomst in Miami niet meer door de Immigratie hoeven, aangezien deze handeling reeds op de luchthaven van Aruba wordt verricht. De passagier spaart hierdoor heel veel kostbare tijd uit.

Deze service is alleen van kracht op de vlucht LM-975 van de ALM tussen Curaçao en Miami met een tussenstop op Aruba op dinsdag, donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag.

Op Aruba moeten alle passagiers en bemanningsleden het toestel verlaten en met hun correct ingevulde reisdocumenten langs de Immigratie-functionarissen van de VS, die gestationeerd zijn in de vertrekhal van de internationale Reina Beatrix-luchthaven. Aangezien de vlucht tussen Curaçao en Aruba van korte duur is (slechts vijftien minuten), worden de passagiers dringend verzocht de benodigde for-

mulieren om de VS binnen te komen van tevoren in te vullen, zeker indien men met het gehele gezin op reis gaat.

De in te vullen documenten zijn de 'US Customs declaration' (één per gezin indien samenwonend) en de 'US Immigration form' (I-94, één per persoon die in het bezit is van een 'non-immigrant visa', bijvoorbeeld een tourist-visa).

Personen met de Nederlandse nationaliteit die niet in het bezit zijn van een visa in hun paspoort, moeten ook het roze formulier van de 'visawaiver' invullen.

De introductie van deze nieuwe service brengt geen wijziging met zich mee in de vertrektijd vanuit Curaçao. Deze blijft gehandhaafd op twintig vóór negen 'sochtends. Op Aruba wordt de grondtijd verlengd tot één uur. Om vijf over tien wordt vertrokken richting Miami waar men nu om vijf minuten vóór één 's middags aankomt. De Amerikaanse Immigratie-functionarissen op Aruba zullen de bemanningsleden - zowel van de cockpit als van de kabine - eerst afhandelen, opdat zij zo snel mogelijk naar het toestel kunnen terugkeren.

De 'pre-clearance'-service

is slechts geldig voor de Immigratie; de douane-formaliteiten te Miami blijven ongewijzigd.

PRESTOBOUW N.V.

zoekt voor haar onderhoud van gereedschappen en equipment een

Onderhoudsmonteur

Eisen: M.T.S. Electra of Werktuigbouwkundig; minimaal 3 jaar ervaring; leeftijd minimaal 25 jaar.

Schriftelijke sollicitatie te richten aan:
PRESTOBOUW N.V.,
Corosolweg no.8, of persoonlijke sollicitatie na afspraak te hebben gemaakt, tel. 674771.

Voorman/Uitvoerder

Eisen: 7 jaar ervaring; minimaal 28 jaar; zonder ervaring onnodig te solliciteren.

Schriftelijke sollicitatie te richten aan:
PRESTOBOUW N.V.,
Corosolweg no. 8

BEKENDMAKING

SETEL N.V. maakt hierbij bekend dat de telefoonrekening over de boekmaand APRIL 1990 op:

18 APRIL 1990
op de post is gedaan.
Vervaldatum van deze rekening is:

3 MEI 1990

Teneinde te voorkomen dat administratiekosten in rekening worden gebracht, doen wij een beroep op onze abonnees om bovengenoemde rekening uiterlijk op de vervaldatum te voldoen.

Betaling kan plaats vinden bij de kassa's van ons hoofdkantoor te Sta. Maria, alle banken, Girodienst en tevens bij de hulpkantoren van het Gouvernement.

De kassa's te Sta. Maria zijn geopend van 7.30 tot 15.45 uur.

SETEL
Servicio di telecomunicacion

Griekenland: volledige betrekkingen met Israel

ATHENE - Griekenland zal voor het eerst sinds de oprichting van de joodse staat volledige diplomatieke betrekkingen aangaan met Israel. Dit heeft de conservatieve Griekse premier Constantijn Mitsotakis dinsdag aan het parlement meegedeeld.

Griekenland is het enige lid van de Europese Gemeenschap dat geen volledige diplomatieke betrekkingen met Israel onderhoudt, hoewel er in de praktijk wel contacten zijn en Israel sinds 1949 een diplomatieke missie in

Athene heeft. Tijdens zijn verkiezingscampagnes had Mitsotakis, wiens partij Nieuwe democratie de verkiezingen van 8 april heeft gewonnen, al aangekondigd dat hij binnen de eerste drie maanden van zijn premierschap diplomatieke banden met Israel zou aangaan.

Mitsotakis kondigde tijdens zijn eerste belangrijke toespraak voor het parlement aan dat de binnen- en buitenlandse politiek van zijn land ingrijpend zullen veranderen ten opzichte van de politiek die de socialistische regering sinds 1981 gevoerd hebben.

Cactus Club

Come and try our specialties.

Van Staverenweg no. 6
Tel.: 371600

Kamer van Koophandel en Nijverheid Curaçao
Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) en
Downtown Management Organization (DMO)

nodigen het bedrijfsleven uit voor een

PRESENTATIE
MONUMENTENPLAN
door de
Dienst Ruimtelijke Ontwikkeling en
Volkshuisvesting (DROV)

Plaats: Auditorium KVK, Kaya Junior Salas 1

Tijd: Donderdag 26 april 1990, aanvang 17.30 uur

Taal: Nederlands

Curaçao Industrial Services N.V.

vraagt met spoed:

DRAAIERS

zonder ervaring is het onnodig te solliciteren.

Kandidaten kunnen zich persoonlijk aanmelden op de afdeling Personeelszaken tussen 8 en 10 uur van de N.V. Curaçaose Dok Maatschappij.

GEDURENDE DE MAAND APRIL EN MEI

JOHNNIE WALKER
BLACK LABEL
WERELD CUP CAMPAGNE

26" Diagonal STEREO REMOTE CONTROL CONSOLE TV Model 26Ge 671 Fils. 1950.

WIN UW
26" KLEUREN T.V.

Voor elke dop (van elk formaat) van JOHNNIE WALKER BLACK LABEL of JOHNNIE WALKER RED LABEL WHISKY kunt u uw lot halen bij MECS. Bovendien heeft u recht op een extra lot voor elke lege fles, met ons nieuwe Morris E. Curiel & Sons etiket, die u inlevert. SPAAR ZE! TREKKING 2 JUNI

Morris E. Curiel & Sons.
Curaçao: Dr. J.L.L. King Blvd 11, P.O. Box 228
Tel. 614900/ Fax. 616556
Bonaire, Kaya Simon Bolivar 9

Bouterse terug in Willemstad

WILLEMSTAD — De Surinaamse legerleider Desi Bouterse is weer op Curaçao. Hij arriveerde gisteravond rond half tien met de ALM uit de Dominicaanse Republiek. Hij wilde ook gisteren weer geen verklaringen afleggen aan journalisten. Bouterse-medewerker Henk Herrenberg beloofde dat hij vandaag voor vertrek een persconferentie zou beleggen. Of die doorgaat is niet bekend.

Bouterse, zijn echtgenote, andere delegatieleden en lijfwachten maakten twee weken gelden al een korte 'stop' in Willemstad, op door-

reis naar Santo Domingo. Wat het doel van dat bezoek was, werd nooit bekend gemaakt, maar volgens goede bronnen zou de legerleider om medische redenen naar dat eiland zijn gegaan.

Toen hij maar niet terugkeerde, deden allemaal geruchten de ronde: hij zou naar Brazilië zijn gereisd of zelfs op Santo Domingo aangehouden zijn door de Amerikanen. Of Bouterse naar Brazilië is gegaan is niet bekend. Hij is in elk geval niet aangehouden, want gisteravond kwam hij op Hato aan. De Surinaamse delegatie heeft bij vele op Curaçao woonachtige Surinamers - die behoorlijk anti-Bouterse gezind zijn - veel wrevel gewekt.

Rellen bij Zuidmolukse demonstratie

DEN HAAG - Een demonstratie van Zuidmolukkers in Den Haag is vandaag (woensdag) uit de hand gelopen. Bij de Indonesische ambassade aan de Tobias Asserlaan gooiden demonstranten met Molotov-cocktails en stenen.

Volgens de politie raakten zes politiemensen gewond. Er is een arrestatie verricht. De Mobiele eenheid was ter plaatse. Ook is een waterkanon ingezet. Aan de optocht deden aanvankelijk zo'n vijftienhonderd mensen mee. Later scheidden zich circa zeshonderd man van deze groep af om bij de Indonesische ambassade te demonstreren. Het is dezer dagen veertig jaar geleden dat de republiek der Zuid Molukken is uitgeroepen.

Voor projecten in grote steden Nederland steunt anti-drugsprogramma Colombia

DEN HAAG - Nederland stelt een bedrag van 4,7 miljoen gulden beschikbaar voor bestrijding van het drugsgebruik in Colombia.

Het is voor het eerst dat Nederland projecten in het buitenland financiert voor de beperking van de vraag naar drugs. Dit heeft de voorlichtingsdienst Ontwikkelingssamenwerking van het ministerie van Buitenlandse zaken bekend gemaakt. De permanente vertegenwoordiger van Nederland bij de Verenigde Naties in Wenen, mr. L. van Gorkom, heeft hiervoor dinsdag namens de minister voor Ontwikkelingssamenwerking een akkoord ondertekend met het fonds van de Verenigde Naties voor de bestrijding van drugsgebruik (UNFDAC). Nederland behoort tot de tien grootste donoren van deze VN-organisatie. Met de Nederlandse bijdrage worden vier projecten gefinancierd die de verspreiding van het drugsgebruik in de steden Bogota, Medellin, Cali en Bucaramanga moeten tegengaan.

Colombia is de derde producent van cocaïne in de wereld, maar het land neemt de meest centrale rol

in Latijns-Amerika in, voor wat de productie en handel van cocaïne betreft. Hoewel de meeste cocaïne naar Noord-Amerikaanse en Europese markten wordt gesmokkeld, is ook in Colombia zelf een probleem van drugsmisbruik gegroeid.

NEW DELHI - In de afgelopen twee dagen zijn in de Indische deelstaat Jammu en Kashmir zeker negentien mensen omgekomen, twaalf verwond en dertig gearresteerd bij geïntensifieerde tegenfundamentalistische separatisten die streven naar afscheiding van India. Dit is gemeld door het Indische blad "National Herald", aldus het Sovjetpersbureau TASS. Volgens het blad is de groeiende spanning in de overwegend door Moslems bewoonde deelstaat het gevolg van "provocaties" door Pakistaanse troepen van de afgelopen twee weken langs de 750 kilometer lange grens met India.

VPOC veertig jaar

WILLEMSTAD — Vrijwel ongemerkt passeerde in de Paasvakantie de dag waarop de Vereniging voor Protestant Christelijk Onderwijs (VPCO) op Curaçao haar veertigste verjaardag vierde (20 april). De vereniging is schoolbestuur voor de scholen behorend tot het Marnix-complex, het Dr Albert Schweitzer-complex alsmede de Dividivischool te Emmastad.

Ter gelegenheid van het veertig-jarig jubileum wordt vandaag in de Emmakerk te Groot Kwartier een dankdienst gehouden voor de leerlingen en hun ouders en verzorgers, het personeel en overige belangstellenden. De dienst wordt voorgedaan door ds H.B. van der Steen, godsdienstconsulent van de VPCO. Aan de dienst werken voorts mee Jeannet Kroes (orgel), Tom van der Hoeven (trompet) en enige oud-leerlingen (fluit). De dienst begint om zeven uur 's avonds.

Na afloop van de dankdienst houdt het verenigingsbestuur een ontvangst voor genodigden in het Curaçao Seaquarium te Bapor Kibrá.

Op de scholen zullen aan het einde van de volgende week voor de leerlingen diverse activiteiten worden georganiseerd. Op de Marnix-scholen heeft het feest een extra dimensie aangezien ook deze scholen dit jaar ook veertig jaar bestaan.

Gezien de penibele financiële toestand waarin het onderwijs verkeert, is de vereniging de vele personen en bedrijven die met hun onbaatzuchtige hulp de viering van het jubileum mogelijk maakten, zeer erkentelijk.

Tot zover een bericht van Hugo de Vries namens de Commissie 40 Jaar VPCO.



WILLEMSTAD — Op 8 en 9 mei presenteert Magnum Productions in samenwerking met Theaterproductie John de Crane nu het beroemde toneelstuk van Edward Albee 'Wie is bang voor Virginia Woolf?' in Centro Pro Arte. Het toneel-echtpaar Pleuni Touw en Hugo Metters spelen de hoofdrollen.

Verder spelen Metta Gramberg en Reinout Bussemaker in dit stuk dat vertaald werd door Gerard Reve. Het decor in Centro Pro Arte wordt die avonden verzorgd door Rob van de Laar.

'Wie is bang voor Virginia Woolf?' op Curaçao is ook mogelijk gemaakt dankzij de medewerking van de KLM.

De kaarten voor deze toneelproductie zijn te koop bij Mensing's Caminada, Van Dorp/Eddine Promenade, Boekhandel Salas, de CD Shop in het Bloempot Shopping Center en bij Centro Pro Arte.

Foto vlnr: Pleuni Touw, Metta Gramberg, Reinout Bussemaker en Hugo Metters.



Een van de werken.

KLEUR EN VORM

IN Centro ro Arte is gisteravond een expositie geopend van de Nederlandse kunstschilder Gerhard Onderberg. Op die expositie zijn ook drie schilderijen te bezichtigen van de Curaçaoose Humphrey Landbrug. Humphrey Landbrug studeerde economie in Nederland. Hij woonde in die tijd enkele jaren in Zwolle. Daar ontmoette hij Gerhard Onderberg die hem vroeg voor hem te poseren. Onderberg maakte van Landbrug een aquarel en een acrylschilderij.

Humphrey Landbrug bleef een regelmatige gast in het atelier van Onderberg die hij zeer bewonderde. En als Onderberg ergens niet tevreden mee was en het weg wilde doen, nam Landbrug het mee. In 1988 begon Humphrey Landbrug zelf ook te schilderen. Hij probeerde verschillende technieken uit, verschillen in vorm en tekening, in kleurcombinaties en in verftechnieken. Drie van zijn schilderijen, inderdaad zeer verschillend, hangen nu in Centro Pro Arte.

WEER TERUG

Sinds september woont Humphrey Landbrug weer op Curaçao. Hij is docent aan de MAO. Dit eerste jaar heeft hij het nog te druk gehad om weer aan het schilderen te gaan. Hij is echter wel op zoek naar een huis, waar hij ook een atelier kan inrichten. Hij wil doorgaan met schilderen! Humphrey Landbrug nam het initiatief tot een tentoonstelling van het werk van Onderberg op Curaçao.

Gerhard Onderberg heeft een hele serie schilderijen meegenomen, acryl op karton, heel vrolijk en levend van kleur. Het zijn abstracte werken, vaak zonder titel, waarbij de kleurexpressie het hoofdmotief vormt. Onderberg gaf in een fraaie folder zijn werk het volgende motto mee: 'Al wat niet gezegd wil wor-



den zoekt zich een weg in kleur en vorm'.

Zijn kleuren zijn helder. Soms vormt zich een beeld voor wie daarvoor open wil staan, anders volstaat de compositie. De schilderijen stralen een positieve sfeer uit.

VREEMDE TAAL

Deze gecombineerde expositie werd mede georganiseerd door de Dienst Cultuur en het hoofd daarvan, Pacheco Domacassé, opende deze tentoonstelling, in het Nederlands.

Hij, als onderwijzer, begon evenwel: 'Het valt niet mee u in een vreemde taal toe te spreken...' en hij legde daarna uit waarom hij 'ondanks alles' Nederlands sprak. Domacassé verbond in zijn toespraak de vernieuwingen in de schilderkunst in Nederland met de vernieuwingen in de literatuur in de jaren 80 van de vorige eeuw en in de tijd vlak na de Tweede Wereldoorlog.

N.C.

Geen winnaars van Amigoe Scorebord 21

EERSTE DIVISIE

1. Groningen - Ajax	0-1 T
2. Den Bosch - NEC	1-0 T
3. Willem II - Roda JC	2-2 T
4. Vitesse - RKC	1-1 T
5. Volendam - PSV	0-0 T
6. Utrecht - MVV	0-0 T
7. Fortuna S - Twente	2-2 T
8. Feyenoord - Sparta	0-1 T
9. Haarlem - Den Haag	T 3

EREDIVISIE

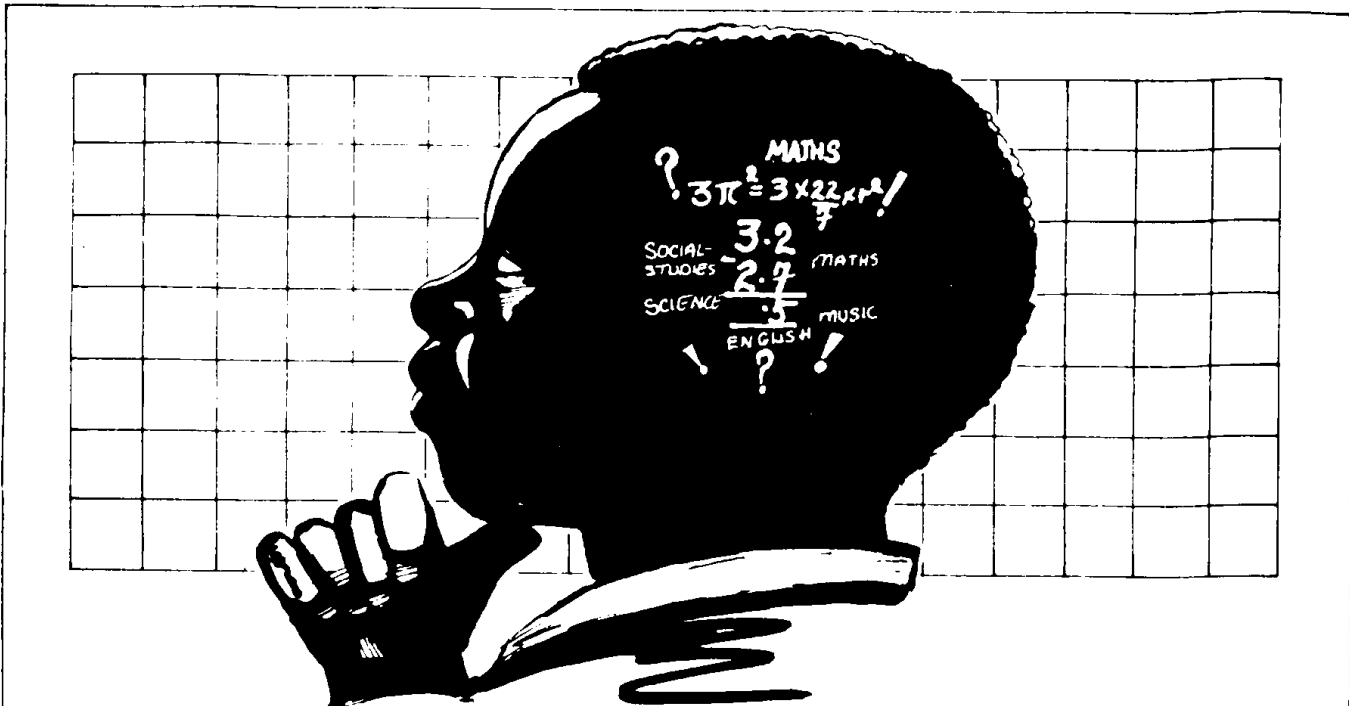
10. GA Eagles - Graafschap	1-3 T
11. Helmond SP - Wageningen	0-2 T
12. Emmen - VVV	2-0 T

AMIGOE-SCOREBORD UITSLAG:

2-1-3-3-3-3-2-1-3-2-2-1

AMIGOE-SCOREBORD KLM-KANSHEBBERS:

1. M Bonapart	- Mgr Kieckensweg 21	Aruba	
2. T. Brandts	- Seroe Blancoe 109	Aruba	
3. R. van Daalen	- Totolieuweg 19		2x
4. I.H. Fung	- San Fuegoweg 12		
5. P. Groot	- Valkenweg 10		2x
6. A.G.M. Lammers	- Kaya Gob Nic. Debrót 34	Bonaire	2x
7. E. Liew-On	- Seroe Fortunaweg 34		
8. L. Orville-Lourens	- Coloradoweg 36	Aruba	
9. C. Maduro	- Nieuwstraat 29		
10. Wayne de Nobrega	- Flaccusstraat 22	Aruba	
11. W. Roberts	- San Fuegoweg 14		3x
12. A. Samson	- Herst 28		
13. P. Steenbakkers	- Kristinaaan 9		
14. Trans Caribbean Inc.	- Kaminda Michigan		
15. A. William	- Koningsstraat 82	Aruba	



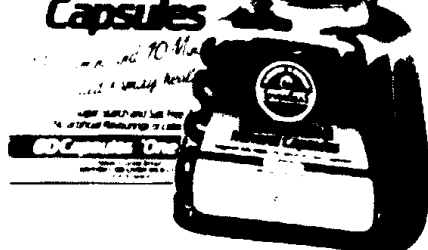
Make sure they can handle it ...

Seven Seas Multivitamin and Mineral Capsules.

Helping your child study includes being sure that he is getting all the nutrients he needs to stay healthy and alert every day.

Many mothers choose SEVEN SEAS MULTIVITAMIN AND MINERAL CAPSULES because it has a unique combination of 24 vitamins and minerals, including the important B Vitamins and iron. Just one Seven Seas capsule each day will provide a well balanced food supplement for the entire family, while assisting in the overall maintenance of good health.

And remember, SEVEN SEAS products contain only natural colourings and flavourings.



Agents:

MEDICOSMETICS ARUBA N.V.
Zuidstraat 5, Oranjestad, Aruba
Telephone: 25672

CURACAO PHARMACAL COMPANY N.V.
Ontarioweg 8, Saliña, Curaçao, N.A.
Telephone: 614300

THE AFRICAN QUEEN

AFRICAN ARTS & NOVELTY SHOP

LOCATED AT THE WATERFORT ARCHES, THE AFRICAN QUEEN PRESENTS THE FINE ART IN EXCLUSIVE AFRICAN STYLE CLOTHING, JEWELRY ACCESSORIES, ART AND ORIGINAL DESIGNS BY MONIFA, DURING THE WATERFORT COLLECTION FASHION SHOW.

MINI BAZAAR:
6:00 - 7:30 P.M.

SHOWTIME:
8:00 P.M. APRIL 27,
1990 PLAZA COLA
DE BROT WATERFORT
ARCHES

THE AFRICAN QUEEN
WATERFORT ARCHES 10
HOURS: 10:00 - 18:00



Seminar vraagstuk slechthorenden

WILLEMSTAD — 'Geven wij gehoor aan degenen die niet (of nauwelijks) kunnen horen?' is de titel van een seminar dat op zaterdag 5 mei in het ITC-gebouw gehouden zal worden. Het seminar wordt georganiseerd door de Curaçao Quota. Het aantal sprekers zal de problematiek van het hoorvermogen van verschillende invalshoeken belichten. Dr. J. Maria, KNO-arts, zal aandacht besteden aan het stellen van de diagnose van problemen met het hoorvermogen en de mogelijke behandelingen daarvan. Ook zal aandacht besteden aan de preventieve aspecten. A. J. Maria, moeder van een doof kind, zal haar ervaringen met het publiek delen; hoe zij tot de ontdekking kwam dat haar kind doof was en hoe het gezin hierop heeft gereageerd. Logopediste S. Curie zal het deze ochtend over spraakproblemen die bij doven en slechthorenden voorkomen en hoe deze verholpen kunnen worden. Dr. J. Godschalk, hoofd van de dovenschool, zal het onderwijsaspect behandelen. I. Martina, voorzitter van de Stichting Hulp aan Auditief Gehandicapten, zal spreken over de opvang van doven en slechthorenden. De verschillende toespraken zal er gelegenheid zijn tot discussie. Naast bovengenoemde sprekers zal psycholoog J. Godschalk zitting nemen in de panel. Het seminar wordt in het Papiamentu gehouden en zal worden georganiseerd door Nelson Monte, gedeputeerde van Volksgezondheid. Het seminar is op zaterdag 5 mei van negen uur 's ochtends tot half één 's middags in het ITC-gebouw.

Geen defile neo-Nazi's

MÜNCHEN - In een bericht bierhal waren afgelopen dagen rond achthonderd neo-Nazi's bijeen uit Duitsland. De Duitsers, zo is dinsdag bekend door het Berlijnse 'Volksrecht' van de politie van de stad, die de bijeenkomst ontdekte, ging het echtpaar met slechts vierhonderd deelnemers. Na de bijeenkomst wilden tweehonderd neo-Nazi's voor de Feldherrenhalle een defile houden, zoals Hitler daar op 30 september 1923 organiseerde, maar dit werd verboden door de politie.

Zwitserland oppositio... heraan vermoord

ROPPET - Kazem Rajavi, een belangrijke oppositio... van de Iraanse regering, is dinsdag vlakbij zijn woning in Zwitserse plaatsje Tan... vermoord.

De auto van de 56-jarige... een broer van Mas... Rajavi, de leider van de Iraanse verzetbeweging... Kheddin Khalq, werd... gereed door een Volks... Golf met twee inzitt... Een van hen opende... op het vuur met een... geweer. De Mujahed... Khalq beschuldigde "ter... nische handlangers" van... Iraanse regering ervan... van de oppositieleider... ben vermoord. Kazem... Rajavi, vader van twee... doerde sociologie aan... versiteit van Geneve... onde al meer dan tien... Zwitserland.

Zoek naar... abantse brug... schien naar... riname

DE BOSCH - Het is... uitgesloten dat de sta... brug die nu bij het... abantse Heusden nog... de Bercse Maas... over niet al te lange... een vaste oeverver... gaat vormen over... Coppename-rivier in... riname.

De projectgroep van ambte... van de provincie Noord... abant en de Surinaame... ging gaat onderzoeken... het technisch mogelijk is... brug af te breken en in... riname weer op te bou... Ook moet die project... een begroting maken... de kosten. De brug bij... den moet worden afge... omdat er naast een... grotere brug is... wijd.

Expositie 'Zwart over wit' beroert Nederlandse media

WILLEMSTAD — In de Plataforma, het kwartaalblad van de Vereniging Plataforma di Organishashon Antiano i Aruba, van de maand maart wordt uitgebreid aandacht besteed aan de tentoonstelling 'Wit over Zwart'. Een tentoonstelling die moralistisch Nederland danig lijkt bezig te houden en een tentoonstelling waar de Amigoe al eerder uitgebreid aandacht aan heeft besteed. Verder in het blad onder meer aandacht voor de laaggeschoolde Antilliaanse en Arubaanse migranten die in Nederland vaak tussen wal en schip belanden, alleenstaande moeders van onze eilanden in Nederland en de fiets als vervoermiddel op Curaçao.

De Amigoe besteedde in de Napa reeds uitgebreid aandacht aan de expositie van Felix de Rooy die zeven jaar lang de wereld heeft afgestroopt op materiaal voor zijn Negrophilia collectie. Tweederde van de collectie is tot 26 augustus te zien in het Tropenmuseum in Amsterdam, waardoor heel moralistisch Nederland zich nu bezig houdt met de bedoelingen van de tentoonstelling 'Wit over Zwart'. Het artikel is een repor-

afbeeldt... aldus Felix in het artikel.

Het blad vestigt naast dit hoofdartikel aandacht aan een onderzoek van het Antropologisch Sociologisch Centrum van de Universiteit van Amsterdam. Deze hebben een speciaal onderzoek ingesteld naar de allochtone Antilliaanen en Arubanen, waar tot nog toe weinig bekend was. Het onderzoek concludeert dat het geringe succes in de loopbaan van de laaggeschoolde Antilliaanse jongeren in sterke mate wordt beïnvloed door het opleidingsniveau, de gebrekkige beheersing van het Nederlands en de migratie. Het onderzoek heet 'Andere Antilliaanen'; carrières van laaggeschoolde Antilliaanse jongeren in een grote stad' en is gedaan door Fridus Steijlen en Ineke Ames.

tage van een systematisch, diep ingeworteld, eeuwenoud vooroordeel, waarin Felix stelt dat de vernedering van de zwarte mensen niet wordt uitgewerkt. Verschillende Nederlandse bladen (Volkskrant, HP) reageerde sceptisch op het materiaal en vragen zich af waar het racisme in school. Felix de Rooy wil slechts de stereotypering doorbreken... 'Ik geloof dat je een mens pas recht aandoeft als je hem in alle facetten

Onderwijs, maatschappelijk cultureel doel Studenten Pedagogische Academie naar Nederland

WILLEMSTAD — Jaarlijks vertrekken de tweedejaarsstudenten van de Akademia Pedagogico Kòrsou (APK) voor een studiereis in de regio. In de Paasvakantie vertrok ditmaal een vierdejaarsgroep voor een informatieve reis naar Nederland. Aldus een schrijven van APK-directeur S. Montesant.

De vierdejaars van de APK zijn de zogeheten aspirant-leerkrachten. Ze zitten een jaar lang in een klas van een basisschool onder begeleiding van een mentor-leerkracht (de leerkracht van die klas) en een mentor-docent van de APK. Aan het eind van het praktijkjaar dient de aspirant-leerkracht volledig zelfstandig de zorg van een klas op zich te kunnen nemen.

Deze vierdejaarsgroep leek het erg interessant om buiten de regio hun blik te verruimen. Uitsluitend werd Nederland het reis- en studiedoel.

ONDERWIJS

De reis heeft een onderwijskundig, maatschappelijk en cultureel doel. Zo zullen verschillende scholen bezocht worden die verscheidene onderwijsvormen vertegenwoordigen, zoals een Montessori, Jenaplan- en Freinet-school. Aan de faculteit voor psychologie aan de Universiteit van Nijmegen zal kennis worden gemaakt met het project 'Fenomeen van de hoogbegaafden'. In Gouda zal de groep de PABO 'De Driestar Hogeschool' bezoeken om kennis

te nemen van de informatie-technologie in het opleidingsinstituut.

Aansluitend brengen de studenten dan een bezoek aan een basisschool om te ervaren welke de mogelijkheden zijn van de computer in het onderwijs. Samen met studenten van de PABO Arnhem/Nijmegen zullen ze gewone basisscholen binnengaan waar ze ook lessen zullen verzorgen en deel zullen nemen aan andere praktijkactiviteiten.

LEERMIDDELEN

Onontbeerlijk voor effectief, doeltreffend en aangenaam onderwijs zijn de hulpmiddelen die de onderwijzer hanteert.

Om inzicht te verwerven in de produktie van onderwijsleermiddelen zijn er bezoeken gepland aan de fabriek voor Montessori-leermiddelen, de Taaldrukwerkplaats ten behoeve van het stimuleringsonderwijs en het Museum te Den Haag voor onderwijsleermiddelen en -ontwikkeling.

SOCIAAL

De aspirant-leerkrachten verblijven in de beginweek bij gastgezinnen. Zo wordt dan de mogelijkheid geschapen om van binnenuit kennis te maken met gewoonten en gebruiken en de directe leefomgeving van de Nederlander. Het sociaal-culturele krijgt op die manier aandacht. Zowel de PABO-

docenten als -studenten waren zo enthousiast om de Curaçaoe loges onder te brengen, dat er meer gastgezinnen waren dan gasten.


De groep bezoekt voorts organisaties en instellingen die met de Antillen te maken hebben of een rol spelen in het minderhedenbeleid. Zo is er een bijeenkomst op het bureau van het Plataforma Organishashon Antiano, in het Koninklijk Instituut voor de Tropen (afdeling Junior) en een bezoek aan het Kabinet van de gevormachtigde minister gepland.

CULTUUR

Zowel sociaal, historische, historisch-anthropologische als geografische aspecten komen aan bod.

Het programma heeft een zeer intensief karakter. Er is ook een enorme voorbereiding aan voorafgegaan. Het enthousiasme en het besef dat deze unieke studiereis aan hun eigen vorming en de binnenkort te ontplooiende onderwijsactiviteiten een onvervangbare bijdrage levert, zal voor een optimale deelname van de studenten zorgen.

De groep reist weer op 9 mei terug.



Akademia di Komputer

Information Technology Center

PERSONAL COMPUTER TRAINING

PC10 - Introduction to Personal Computers	May 2/3	8:00 - 12:00 AM
DD10 - Introduction to D.O.S.	May 2/9	1:00 - 5:00 PM
	May 16/21	1:30 - 5:30 PM
	May 22/23	1:30 - 5:30 PM
WP10 - Introduction to Wordperfect	May 7/8/14/15	1:00 - 5:00 PM
LO10 - Introduction to Lotus 1-2-3	May 28/30	1:30 - 5:30 PM
	June 4/6	1:30 - 5:30 PM
	May 29/31	8:00 - 12:00 AM
	May 5/7	8:00 - 12:00 AM
DB10 - Introduction to dBase III Plus	June 11/13/18/20	1:30 - 5:30 PM
	June 12/14/19/21	8:00 - 12:00 PM
LO60 - Advanced Lotus 1-2-3	May 8/10/15/17/22/25	8:00 - 12:00 AM

Voor informatie en inschrijving:

Akademia di Komputer
Irenelaan 3 Emmastad Tel. 73048/72088
Information Technology Center
Snipweg 56 Tel. 371788 Fax. 371527

TE HUUR GEVRAAGD per direkt t.b.v. Nederlands stafpersoneel zonder kinderen

2 gemeubileerde appartementen (min. 2 kamers) en/of kleine woonhuizen

Aanbiedingen:

BOUWMAATSCHAPPIJ CURAÇAO N.V.
Tel.: 78422 - 76077 - 371391





TIJSMA N.V.

SCHILDER — EN AFWERKINGSBEDRIJF

Per ingang van heden

Adres: P.O. Box 3589
Telefoon: 43516/601049
Fax: 613848

Vrijwillige Openbare Verkoop

Op donderdag 26 april 1990 des avonds om 19.30 uur zullen ten overstaan van een van de notarissen van het kantoor Palm & Senior in het perceel Pietermaai 154 in het openbaar worden verkocht, roerende lichamelijke zaken bestaande uit onder meer antiek Curaçao's meubilair, zoals mahoniehouten bedden, kasten en tafels, alsmede spiegels met vergulde rand, schilderijen, porcelainen en kristallen voorwerpen.

Gelegenheid tot bekijken op donderdag 26 april 1990 van 09.00 tot 17.00 uur in voormeld perceel Pietermaai 154.

De veilingvoorwaarden en nadere informatie betreffende de veiling zijn verkrijgbaar op onderstaand notaris-kantoor.

NOTARISKANTOOR PALM & SENIOR
Polarisweg 31-33
tel. 613199-613655

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- * Donderdag 26 april 1990 Van 9 uur 'm 2 uur;
- * Gedeelte Seroe Loraweg tussen Krulthuis en Sta. Rosaweg, gedeelte Cilloweg en Didoweg, Kaya Wabi, Kaya Kasha, gedeelte Kaya Milon di Seru tussen Kaya Kasha en Pitastraat, gedeelte Kaya Acacia en Kaya Pita tussen Kaya Milon di Seroe en Kaya Acacia, Kaya Sentebibu, Kaya Unagatu, Kaya Bromella, Kaya Infrou, Kaya Brasesa, gedeelte Kaya Kouchi, Kaya Teku, gedeelte Barbouquet verkavelingsplan Nieuw.



Suriname lijkt misschien ver... maar ligt voor Aerocargo binnen handbereik!




Eén keer per maand verstuurt Aerocargo pakketten naar Suriname... En wel zo snel en probleemloos dat het bijna onmogelijk is!

- 15 kg = Fl. 2,60 per kg / 20 kg = Fl. 2,35 per kg
- 30 kg = Fl. 2,25 per kg (min. Fl. 35,- per pakket)
- Verzekerings inbegrepen
- Vertrekdatum: 3 mei
- Sluitedatum: Curaçao: 2 mei (12:00 a.m.) Aruba: 27 April
- Afleveren bij Aerocargo N.V., luchthaven

AEROCARGO

Curaçao: Tel: 82244, tel. 24 en 56 (Terence Coffy, Thelma Phillips)
Aruba: Tel: 22470 (Cheryl Danker)



DEPARTEMENT VAN FINANCIEN

8 1/2 % OBLIGATIELENING

NEDERLANDSE ANTILLEN 1990 PER 1996/2000

- Vanaf vrijdag 20 april 1990 staat de inschrijving open op een 8 1/2 % obligatiening met jaarcoupons per 2 mei.
- De opbrengst is bestemd voor de vernieuwing van het bestaande 10 1/4 % Obligatiening 1985/1990 N.A. en de 13% Obligatiening 1980 per 1985/1990 N.A. die op 1 mei worden afgelost.
- Het Departement van Financien geeft de lening uit en draagt zorg voor de rente en aflossingsbetalingen.
- De lening heeft een looptijd van 10 jaar, zainvangende op 2 mei 1990. De aflossing geschiedt a pari en zal plaatsvinden in vijf gelijke jaarlijkse termijnen te beginnen op 2 mei 1990.
- Gegadigden kunnen inschrijven op obligaties in coupons van f.1.000,-, f. 10.000,- en f.100.000,-. De koers van uitgifte bedraagt 100%. Bericht van toewijzing wordt verstrekt op 26 april 1990.
- Rente en aflossingen waarover niet binnen vijf jaar na vervaldatum is beschikt, verjaren ten gunste van de Nederlandse Antillen.
- Wanneer de vervaldatum niet op een werkdag valt, geschiedt de betaling van rente en/of aflossing op de eerst volgende werkdag.
- De rente en aflossingen zullen betaalbaar worden gesteld door het Departement van Financien en ter verzilvering worden aangeboden bij de Bank van de Nederlandse Antillen.
- Inschrijvingen op de obligatiening kunnen, met instemming van het Departement van Financien, geschieden bij alle kantoren van de handelsbanken op de eilanden van de Nederlandse Antillen.
- De storting van de toegewezen obligaties moet plaatsvinden op 2 mei 1990 voor 11.30 uur op de rekening 8 1/2 % obligatiening Rechtspersoon Nederlandse Antillen 1990 per 1996/2000 bij de Bank van de Nederlandse Antillen.
- Indien zich voor de dag van de inschrijving, naar de mening van de emittent omstandigheden voordien die het wetslagen van de emissie in gevaar kunnen brengen, kan deze uitgifte worden teruggenomen.

De Directeur a.l.
Drs. H.J.J. Victoria.

MENSEN

Demente ouderen zoeken ouders

Demente ouderen zijn vaak op zoek naar hun (al lang overleden) ouders, met name naar de moeder. Hoewel deze ouder-fixatie steeds gezien is als een geheugenstoornis, is het waarschijnlijker dat het zoeken naar een vertrouwd persoon te maken heeft met gevoelens van onveiligheid bij de dementerende ouderen. Dat stelt drs. B. Miesen, psycholoog bij de Stichting Verpleeghuis Marienhaven in Warmond. Drs. Miesen promoveert op 4 mei aan de Katholieke Universiteit in Nijmegen op zijn proefschrift 'Gehechtheid en dementie. Ouders in de beleving van dementerende ouderen'. Miesen heeft op grond van een onderzoek onder veertig demente ouderen in verpleeghuis Marienhaven ontdekt dat het dementeringsproces beangstigend is voor de patiënten zelf. Vanuit die angst gaan de ouderen op zoek naar hechting aan een vertrouwd persoon. Daarmee hopen zij hun greep op de buitenwereld te behouden. Miesen stelt dat gevoelens van onveiligheid een wezenlijk onderdeel van het dementeringsproces zijn. Ouderfixatie hoort daarbij als een soort eeuwigdurend rouwproces, aldus de promovendus. Volgens Miesen hoort deze emotionele problematiek bij alle mensen van alle leeftijden. In tegenstelling tot wat

Transgene muis van TNO groot succes

Onderzoekers van TNO zijn er in geslaagd een transgene muis te ontwikkelen waarmee op eenvoudige en zeer goedkope manier stoffen kunnen worden getest waarvan men vermoedt dat ze kankerverwekkend zijn. Bovendien bespaart de nieuwe methode een hoop dierenleed, aldus J. Vijg van het Instituut voor Experimentele Gerontologie (IVEG-TNO) in Delft.

Het diervorm, waarop octrooi is verkregen, heeft TNO inmiddels verkocht aan het Amerikaanse bedrijf hazelton in Washington, dat jaarlijks een kwart miljoen van de door TNO ontwikkelde muis in licentie gaat kweken. De TNO-onderzoeker spreekt van een groot commercieel succes. De onderzoekorganisatie heeft tot nu toe geen aandacht aan de nieuwe ontwikkeling willen geven, omdat men er eerst zeker van wilde zijn dat het in het laboratorium ontwikkelde systeem ook in de praktijk werkt.

Om er achter te komen of bepaalde chemische stoffen eventueel kankerverwekkend zijn, heeft men normaal veel proefdieren nodig. Omdat moet worden afgewacht of de dieren in de loop van de tijd een of andere vorm van kanker krijgen, is dit een langdurige en kostbare aangelegenheid.

Vijg en zijn medewerkers hebben nu een manier gevonden om een stukje vreemd genetisch materiaal (DNA) aan het normale DNA van een muis toe te voegen. Doordat dit soortvreemde fragment ook in de geslachtscellen terecht komt, wordt het aan het nageslacht doorgegeven.

Het stukje ingebouwde DNA kan volgens Vijg gemakkelijk worden teruggevonden en in het laboratorium getest op mogelijke wijzigingen. Een van de belangrijkste oorzaken van kanker is de wijziging in de volgorde van de DNA-bouwstenen in bepaalde genen. Daardoor kan men bij een transgene muis, die met een bepaalde chemische stof in aanraking is geweest, snel zien of deze kankerverwekkend is of niet.

steeds aangenomen is, aldus Miesen, is ouder-fixatie niet specifiek voor het ziektebeeld. Daaruit concludeert de promovendus dat er meer in demente ouderen omgaat dan tot nu toe werd aangenomen. Hulpverleners zouden daarop moeten inspelen.

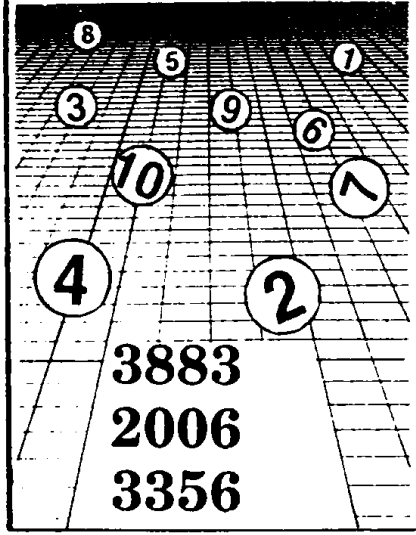
BRUID EN BRUIDEGOM



■ Een minder prettig vooruitzicht voor verliefden die met elkaar in het huwelijk wenssen te treden: zo zullen bruid en bruidegom er in de toekomst uitzien indien de vervulling van de aarde in hetzelfde tempo blijft voortgaan. Deze ontwerpen werden getoond tijdens de 'viering' van de Dag van de Aarde.

Hoe moet de bruidegom gevolg geven aan de toestemming: 'u mag de bruid kussen'?

Wega di Number Kòrsou



Wit over zwart

In het Tropenmuseum in Amsterdam is de 100.000-ste bezoeker geteld voor de tentoonstelling "Wit over Zwart". Het is opmerkelijk dat een expositie met een dergelijk serieus thema zonder topstukken van grote namen zoveel belangstellenden weet te trekken, aldus een woordvoerder van het museum. De expositie toont aan op welke wijze het negatieve stereotiep over zwarten in stand wordt gehouden door massaproductie en massacommunicatie in de westerse "witte" wereld. Zij is opengedaan op 16 december en duurt nog tot en met 26 augustus.

Boeken

Het aantal in Nederland via de boekhandel verkochte boeken is voor het eerst sinds jaren gestegen. De boekhandel verkochten in 1989 ruim een half miljoen boeken meer dan in het jaar daarvoor. Dat staat in het jaarverslag over 1989 van de Nederlandse Boekverkoopbond (NBB). In totaal werden in de boekhandel bijna 15,5 miljoen boeken verkocht. In ons land werden in totaal bijna 27 miljoen boeken verkocht, onder meer ook via warenhuizen en boekenclubs. Hoewel de gehele boekenmarkt met 400.000 exemplaren (1,7 procent) daalde, verkochten de boekhandels 600.000 exemplaren meer (4 procent). Hun aantal daalde in 1989 overigens met 25. Er werden vorig jaar minder boekenbonnen verkocht. Het aantal daalde met 3 procent ten opzichte van 1988. De NBB verklaart dit uit de verminderde promotie en de groeiende belangstelling voor de CD-bon.

Bijwerkingen contrastmiddel

Lichamelijke reacties na het inspuiten van een contrastmiddel voor een röntgenonderzoek komen relatief vaak voor. De reacties kunnen ook optreden bij een computertomografie. Omdat steeds meer ziekenhuizen daarmee werken zal het aantal reacties op een contrastmiddel alleen maar toenemen. Dat schrijven een radioloog, een assistent-geneeskundige en een internist uit het academisch ziekenhuis Leiden vrijdag in het Nederlands tijdschrift voor geneeskunde. Lichte reacties zoals misselijkheid, braken, blaasjes en jeuk doen zich voor bij 4 tot 8 procent van de onderzoeken. Ernstige reacties zoals een soort astma, vocht in de longen en shock komen voor bij een op de 3.000 tot een op de 14.000 patiënten. Schattingen over de sterfte lopen uiteen van een op de 14.000 tot een op de 117.000. Deze getallen gaan over de gebruikelijke contrastmiddelen. Inmiddels is er een nieuwe generatie middelen, de zogenaamde niet-ionische laagmoleculaire contrastmiddelen. Bij gebruik hiervan treden aanzienlijk minder reacties op. Nadeel is dat ze vijf tot zes keer zo duur zijn als de gebruikelijke.

TBS

WOENSDAG
16.35 Brady Bunch
17.05 Munsters
17.35 Good Times
18.05 Beverly Hillsbillies
18.35 Andy Griffith
19.05 The Jeffersons
19.35 Sanford & Son
20.05 Movie: 'Geronimo' (1939) (Chuck Connors)
22.05 Movie: 'Chato's Land' (1949) (Charles Bronson)
24.20 Movie: 'The Vanquished' (1956) (John Payne)

HBO

WOENSDAG
16.00 Kid who wouldn't quit
17.00 House II: Second story (PG)
18.30 Beetlejuice (PG)
20.00 Child's Play (R)
21.30 Carly in concert: My romantic
22.30 One-Night stand: Diane Foster
23.00 Investigation: Inside a terror bombing

TELECURAÇÃO

WOENSDAG
17.00 Ora pa mucha;
17.00 Impreshon Musikal;
18.30 Informe deportivo met Hector Rosario;
18.45 Nieuws in het Nederlands;
19.00 Telemu pa Dios;
19.03 Leu fo'i kas met Robby Schouten;
19.55 5 Minuten bezoek paus Johannes Paulus II;
20.00 Notisiero Tele-8;
21.00 TeleCuraçao special: 'Preparando pa bishita di papa';
21.30 Survival;
22.00 Wega di Number Kòrsou;
22.07 Telenovela: 'Rueda de Fuego';
22.30 Planeta 3: 'La década de los ochentas' (deel 1);
23.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

Modriaan

Het veilinghuis Christie's in Amsterdam gaat opnieuw een collectie vroege werken van Piet Mondriaan (1897-1944) veilen. De tien aquarellen en schilderijen worden op 22 mei tijdens een veiling van moderne en hedendaagse kunst aangeboden. De Mondriaans zijn afkomstig uit verschillende oude prive-verzamelingen. De veiling heeft een woordvoerder van het veilinghuis bevestigd. De belangrijkste werken behoren twee blauw-groene aquarellen gemaakt tussen 1909 en 1907 rond Het Gein, een riviertje bij Amsterdam. Beide aquarellen zijn geschat tussen de 400.000 en 600.000 gulden. Verder wordt het schilderij 'de maanacht', een wolkenstudie die Mondriaan omstreeks 1909 maakte, hoog aangeslagen. Dit schilderij is van 1967 heden in bruikleen geweest van het Haags gemeentemuseum, aldus Christie's.

Wij zijn blij met de geboorte van

Sten

Jaime Maria
Ans Bronneberg
Korin
Tom

Curacao, Fosfaatweg 25



AMIGOE

Fax: 674524

Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curacao N.A.
Giro 440.000
Bankrekening: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrekening: 874.825.10
Maduro & Curie's Bank N.V.

CURACAË

Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie:

Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofredactie:

Ard Horvers (hoofredacteur)
A. van Leeuwen (adjunct-hoofredacteur)

Overige leden Redactie:

Toon van Dongen, Joel Labadie, Sheila Rhodes (hoofdreder), Jaan Meentemans (sponredacteur), Chris van Grol (sponredacteur), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotoaaf)

ADVERTENTIE-AFDELING

Acquisitie

Viole Bernerius en Jerry Healdijk
Aanpakke scherperder:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-18.00
uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-18.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor twaalfuur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Belico Croye 110
Tel: 24333 (drie lijnen)

Directeur-Hoofredacteur:
Joe van der Schoot
Redactie: Patricia Tromp, Anna Tromp, Van der Schoot, Djane Franken (fotoaaf)

BONAIRE

Correspondent:
Hubert Linkers, Kaya Gobernador N
Debrót 154 tel: 8627

SINT MAARTEN

Correspondent:
Eddie Williams, P.O. Box 366, tel:
22580 / 22764
Faxnummer: 25868

Abonnementen en advertenties:

The Chronicle, Groundrove Road,
Pointe Blanche, tel: 23019.

SABA

Correspondent:
Ester Montano, tel: 2285

ST. EUSTATIUS

Verlegwoordigster / Correspondent:
Mevrouw Peggy van der Horde, Wilhelms-
weg 1

HILVERSUM

correspondent:
B. Jos de Roo en Victor Heikamp: Radio
Nederland Wereldgroep (tel: 035-
16151, toestel 319)

Persegentschappen: ANP en AP

Samenwerkingsovereenkomst met The
Miami Herald, De Haagse Courant, De
Brabantse Pers

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.

Distributie (abonnementen):
Curacao: Districo N.V. Tel: 370503,
370504 en 370304

Voor klijnter gelieve deze nummers op te
bellen. Het abonnementsgeld kan ook be-
laaid worden via Giro rek. nr. 208.000,
Maduro Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN
rek. nr. 11.15.628

Aruba: Nassaustraat 110, tel: 24333
Bonaire (abonnementen en Incasso):
mv. A. Wong-Lai-Sing, Kaya Cadique 4

Losse nummers 60 cent:
Abonnementen op alle eilanden van de
Nederlandse Antillen vijftien gulden per
maand

Buiten Antillen (Nederland):
NAI, 80,15 per maand (luchttoest) of NAI,
24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit
te betalen

Heer Bommel en de Liefdadiger

door Martin Toonder



5197 — De overspannen landbouwer sprong met gebalde vuisten op heer Bommel toe en voordat de onthutste wandelaar begreep wat er gebeurde, had hij reeds een blauw oog te pakken.

'Dat is gemeen!' riep Tom Poes woedend uit. 'Waarom stuurt u die woesteling naar heer Ollie?' 'Haha!' lachte Brekel. 'Nogal logisch! Anders zou hij mij hebben aangevallen, nietwaar? Haha. Kijk nu toch eens! Stel je voor. Dan zou ik nu zo op de grond hebben gezeten. Nee hoor; ik blijf liever lachen. Trouwens ieder is zichzelf het naast. Kwiskwe sibi proximus. Zo is het toch? Haha!'

'Een mooie vriendschap is dat', zei Tom Poes, maar heer Brekel liet hem niet uitspreken.

'Haha, die dikke Bommel!' riep hij gierend. 'Hij wilde mijn vriendschap niet - en kijk hem nu eens zitten! Je moet het ruim zien, jongen, hahaha, dan ontdek je overal lichtpuntjes!'

Na deze woorden gaf hij zich geheel over aan een bulderend gelach, dat akelig over het landschap schalde. Toen hij tenslotte bedaarde, nam hij zijn bril af om zich de tranen uit de ogen te wassen en dat bracht Tom Poes plotseling op een idee.

'Ieder is zichzelf het naast', mompelde hij. 'Jawel!' Met een sprong griste hij de ander het montuur uit de hand en zette het op een lopen in de richting van het bos dat ze zojuist verlaten hadden.

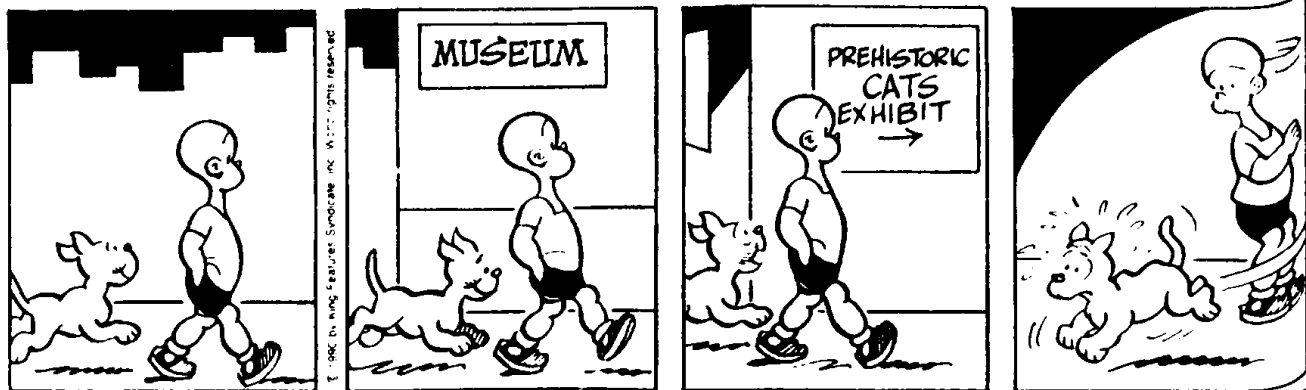
Nu bestierf de heer Brekel de lach op de lippen. Met uitgestrekte handen tastte hij om zich heen, terwijl hij een klagelijk geluid uitstiet.

'Geef terug!' riep hij. 'Zonder glazen is de wereld onzichtbaar voor mij. Geef toch terug!'

Hij kreeg echter geen antwoord. De haastige voetstappen van Tom Poes verstierden in de verte en van dichtbij klonk het gestuun van heer Ollie, die zich oprichtte.....

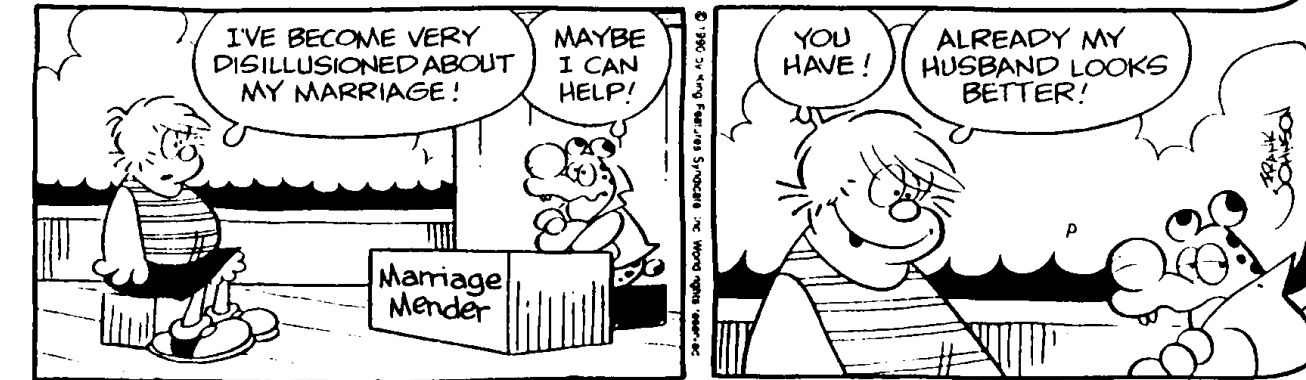
HENRY

By Dick Hodgins



BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson



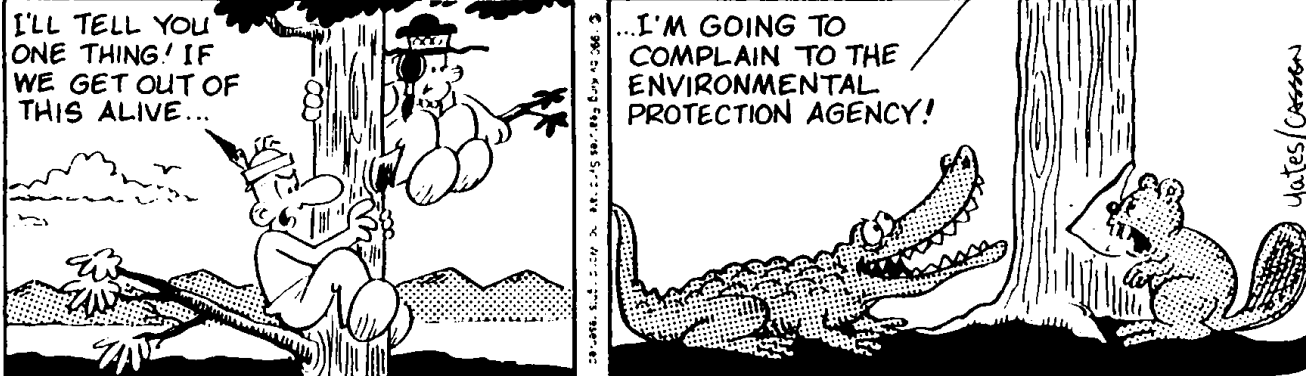
BEETLE BAILEY

By Mort Walker



REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



AGENDA BONAIRE

Fine Aged COCKSPUR RUM for your punches, cocktails & piña coladas.

AGENDA BONAIRE (continued) listing various events and times.

Moederdag in wijkcentrum

KRALENDIJK — Op 13 mei zal Sentro di Bario Noord di Salina Moederdag vieren.

Bloemschikken

KRALENDIJK — Het Buurtcentrum Noord di Salina zal voor belangstellenden een demonstratie geven in bloemschikken.

OPPOSITIE VRAAGT RAADSVERGADERING

KRALENDIJK — Waarnemend gezaghebber Richard Dammers heeft voor vrijdag 27 april een openbare raadsvergadering van de Eilandsraad Bonaire belegd.

Het onderwerp waarover gesproken zal worden, is de staatkundige structuur. Dat is agendapunt 7.

Voor de staatkundige structuur aan de orde komt, zal tenslotte de brief van het BC van 23 april 1990 behandeld worden.

Bonaire werkt aan veiligheid Vangrail langs weg naar de luchthaven

KRALENDIJK — Hoewel gedeputeerde van DOW Richard Domacassé in een interview voor de overheid gevestigde zendtijd via het radiostation bij de weg naar de luchthaven beschouwd moet worden als een veilige weg, er toch een vangrail geïnstalleerd worden.

Volgens Domacassé kan er op elke weg een ongeluk gebeuren en zoals er snel achter elkaar twee ongelukken zijn gebeurd op de nieuwe weg, zo had dat volgens DOW-gedeputeerde Domacassé ook op elke andere weg kunnen gebeuren.

Domacassé: 'Het is de plicht van elke automobilist op welke weg hij ook rijdt zich aan de verkeersborden te houden. Dan wordt er bijgedragen aan een veilig verkeer'.

Om dat veilig verkeer van Domacassé nog te optimaliseren, zegt de gedeputeerde dat er momenteel een onderzoek gaande is om op korte termijn geëigende maatregelen te nemen om een vangrail aan te brengen op deze kort daarvoor door de gedeputeerde veilig genoemde weg.

Oorlogsschip 'Solimoos'



WILLEMSTAD — Gezaghebber drs Elmer Wilsoe heeft onlangs de commandant van het oorlogsschip 'Solimoos' ontvangen. Commandant J.S. Vasconcellos Gomez werd vergezeld door luitenant R. de Bruyn van de Koninklijke Marine.

Triomf op Sint Maarten

Roderick Booy wint het tumba-festival

KRALENDIJK — Toen afgelopen vrijdag de jeugd-tumbabakning van Bonaire, Roderick Booy, samen met Tico Balentien, die op de tweede plaats eindigde, naar Sint Maarten vertrokken voor deelname aan het Antilliaanse Jeugd-tumbafestival, dat maandag werd gehouden, was de hoop op een gunstig finale-plaats er wel. Dat het uiteindelijk de eerste plaats zou worden, is op Bonaire met vreugde ontvangen.

Aan het festival te Sint Maarten werd deelgenomen door vertegenwoordigers van Aruba, Bonaire en Curaçao die elk twee vertegenwoordigers stuurden. Rei di Tumba Hubenil 1990 van Bonaire Roderick Booy wist zijn geboorte-eiland waardig te vertegenwoordigen en de hoogste titel in de wacht te slepen. Dat leverde hem een trofee op en tevens een bedrag van vijfhonderd dollar.

In een communicé van de voorzitter van de Bonaire-aanse Kotuhubo (Komishon

Tumba Hubenil Bonaire) sprak Ibi Piar zijn voldoening uit en toonde zich bovendien erg verheugd met de eerste plaats van Roderick Booy. Jammer vond Piar het wel dat het organiserende eiland, Sint Maarten, niet de juiste weg had bewandeld voor de uitnodigingen die Bonaire bereikten, hetgeen bovendien de nodige last veroorzaakte voor de delegatie die naar de Bovenwinden moest reizen.

Eerst de dag voor het vertrek werden de deelnemers en de begeleiding van het tweetal in het bezit gesteld van de tickets. Ook de Kotuhubo was slechts enkele dagen voor het vertrek op de hoogte van de uitnodiging van Booy en Balentien. De fout die op Sint Maarten werd gemaakt, werd eigenlijk goedgekeurd door de commissie carnaval 1990 op Bonaire, die de organisatie te Sint Maarten niet wees op de onjuiste adressering.

KRALENDIJK — Het Sentro di Bario Noord di Salina (SBNS) zal op 6 mei een spelletjesdag organiseren. De activiteiten beginnen al's morgens om tien uur en duren tot vier uur in de middag. Er worden speciaal voor kinderen veel spelletjes georganiseerd. Hoewel het een activiteit is van het buurtcentrum is iedereen van harte welkom bij het SBNS.

Songfestival 60+

KRALENDIJK — Het bestuur van 60 Plus zal op 4 mei een songfestival voor zestig-plussers en een culturele show organiseren. Dat gebeurt in Jeugdhuis Jong Bonaire. De avond begint om acht uur. De zingende zestig-plussers worden begeleid door Tipiko Bon Bini.

Buurtcentrum Westpunt van CDM



WILLEMSTAD — Vorige week vrijdag werd het hoogste punt bereikt van het nieuwe buurtcentrum Westpunt. Het is een geschenk van de Curaçaosche Dok maatschappij, CDM, welk bedrijf een grote winst heeft gemaakt en 'iets wil terug doen voor de Curaçaose gemeenschap'.

Gedeputeerde Ricardo Isebia, die qualitate qua president-commissaris is van de CDM, had vele lovende woorden voor de CDM en deed een beroep op de jeugd om het gebouw te vrijwaren van vandalisme. Isebia roemde de bouwer van het centrum, omdat die getracht heeft zoveel mogelijk arbeidskrachten uit Westpunt te betrekken bij de uitvoering van het project.

AGENCIA FUNERARIA EL SEÑORIAL v. Brakellaan no. 3 Tel. 73648 Page-boy 027 845. Yunani demas famianan di e defuntu: Susanna Tromp (Chinda).

DOMUS-overleg

KRALENDIJK — De secretaresse van de Domus, Coboe I. Semeleer, heeft meegedeeld dat de algemene ledenvergadering van de coöperatieve vereniging Domus die op 30 april zou plaatsvinden, is uitgesteld. De nieuwe datum voor de algemene ledenvergadering is nu gesteld op 20 mei om drie uur 's middags in Kasa Sindikal van AFBW.

DE AUSTRALISCHE ondernemer Alan Bond heeft opnieuw een fors verlies moeten incasseren. Het vlaggeschip Bond Corporation heeft in de eerste helft van het lopende boekjaar een nettoverlies van 758 miljoen Australische dollar (Nf 1,2 miljard) geleden.

Koersen Centrale Bank. NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 25 APRIL 1990 EN TOT NADER ORDER. Table with exchange rates for US Dollar, Can Dollar, Pnd Sterling, Ned Gld, Bolivar, Zw Francs, Fr Francs, Duitse Mark, It Lire, Japanse Yen, Sur Gld, Ar Florin.

stockmarket NEWS. AMSTERDAM APRIL 24, 1990. Table with stock prices for various companies like AAZO, ABRO BANK, BOLS LUCAS, etc.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V. INVESTMENT DEPARTMENT. For further information call Tel. 612511/612991/612294.

BANCO INDUSTRIAL DE VENEZUELA. maakt de wisselkoers bekend van de BOLIVAR, geldig tot DONDERDAG 10.30 uur. AANKOOP 3.20, Cheque 3.40, VERKOOP 4.40.

buro arends praktijkopleidingen. Op BONAIRE begint de volgende ISW opleiding: MIDDLE MANAGEMENT. Tel voor informatie 8960. un lider no ta nase, bo ta form'e

HET WEER. WEERSVERWACHTING geldig tot morgenmiddag 12:00 uur: Overwegend zwaar bewolkt met een plaatselijke bui. Zwakke tot matige oostelijke wind (tussen zes en twintig knopen). WEEROVERZICHT: De zwakke storing in de onderste luchtlagen beïnvloedt nog steeds het weer op de Bovenwindse eilanden.

Ontvangen:
hemden, lange broeken
t/m maat 44.
Safarisets.
La Indiana N.V.
Hendrikplein 11

Luigi's Lovely Club
Waterfortbogen
presenteert woensdagavond haar bekende
"MERENGUE - AVOND"
met Live Music van "Los Merengueros"
Mis dit niet.

Ontvangen
een nieuwe kollektie kleding,
speciaal voor
**Moederdag en het
Paus-bezoek.**
Zeer redelijke prijzen!
RASONABLE
Winkelcentrum Brievengat
Tel.: 72061

**Topkwaliteit
RUM SAN PABLO**

**IMPORT-EXPORT
Establishment**
Covering European Market
Seeking
WHOLESALE
in Food Products for
Curaçao and Aruba
Please write with Bank and
Commercial References to:
Pluutstraat 17
E.R. 1443-Purmerend, Holland
Fax: (31)02990-25427

CITIZENBUREAU
WIJ KUNNEN UW BEDRIJF TE ALLEN TIJDE
BIJSTAAN TIJDENS: piekperiode's, ziekte, vakantie of
achterstallige werkzaamheden. Op elk gebied zoals
b.v.: administratie, horeca, medisch, technisch etc.
S.S.K.-Gebouw, Schouwburgweg 44, Unit 12,
telefoon 77478

**Cursus Praktijkdiploma
BOEKHOUDEN**
Een nieuwe cursus start woensdag 9 mei 19.00 uur.
Inschrijving: do. 26 en vrij. 27 april 17.30-19.00 uur.
RADULPHUS COLLEGE lok. 13
Docent: Th. Buysman, drs. Economie, bevoegd leraar, 612071.

betonbouw zoekt met spoed
**EEN GEMEUBILEERD WOONHUIS
of APPARTEMENT MET 2 SLAAPKAMER**
Rustige buurt.
Aanbiedingen tijdens kantoor-uren tel. 611293, mevr. Jacobs

BONSAI
Moederdag-
bestellingen voor Nederland
moeten binnen zijn
uiterlijk op
VRIJDAG 4 MEI
BONSAI
Fokkerweg - Tel.: 616388

SEMPERFLORENS
Home Decoration N.V
GORDIJNSTOFFEN
vanaf f. 7,95 per yard
George Maduroweg 21 - Tel. 74295

BERNINA MODES
(boven Zuikertuintje)
Bijna dagelijks ontvangen wij
nieuwe stoffen
Komt U onze schitterende nieuwe
viscosen eens bekijken in alle moderne
kleuren.
Graag tot ziens!

Weer zijden
bamboo
10-12
4-6.30
Bon Apart
Jan Noordduynweg 12

ANINSCO n.v.
ANTILLEAN INSTALLATION COMPANY N.V.
F.D. Rooseveltweg 307
There is no physical network we cannot install.
Call us and get acquainted with our service
Tel.: 80941 Page-boy 027-271 Fax: 80941

TRAPPENBERG TRADING CO.
Centro Comercial Antilla lokaal 3 - Groot Davelaar naast Verrijf
Tel.: 370587
TA OFRESE UN TREMENDO SPECIAL RIBA E SIGUIENTE EKIPONAN:
"EDCOR" PUBLIC ADDRESS MIXER AMPLIFIER 600 WATT FLS. 257
"EDCOR" BOOSTER AMPLIFIER 600 WATT PUBLIC ADDRESS FLS. 222
"PYLE DRIVER"
SPEAKER WOOFER 12 INCH 270 WATT POWER OUTPUT FLS. 35
WOOFER 12 INCH 300 WATT POWER OUTPUT FLS. 47
**TUR PRIB ARIBA MENSHONA TA WORDU
REBAHA KU (30 PORSHEWTO) 30%**
TAMBE NOS TA OFRESE "SHERWOOD" RECEIVERS NA PREISNAN MA
KOMPETENTE.
SPESIALMENTE PA RESTAURANT, HOTEL, SNACK, ETS., STOF, DA
FRYER, GRILL PA ALAPARIA, TUR DI GAS.
KORDA KU PA DIA DI MAMA NOS TIN GRAN SURTIDO DI ARTIKULON
DOMESTIKO PA REGALA MAMAL.
NO LUBIDA RIBA NOS SURTIDO EKSTENSO DI ANGLIA I KABES MAGNET
SHURE I BELTS PA TAPE, VIDEO RECORDER I TOKADISKO.
PASA I PROBECHA DI E GANGA AKI.
TA HABRI DI DJALUNA TE KU DJASABRA.

Hardwerkende jongeman
26 jaar in bezit van
woon/werkvergunning
zoekt
WERK
Bel: 290012

TE KOOP:
**EEN MERCEDES BENZ
DIRECTIEWAGEN**
FULL EQUIPPED, IN TOP CONDITIE
Voor informatie:
Tel.: 601637 tussen 8 a.m. en 6 p.m.

Colique Plaza
Waterfortbogen no. 20 Tel.: 615298
Speciale aanbieding
voor de secretaresse:
**20% korting op
attaché's en briefcases**
alleen op donderdag en vrijdag.
Colique Plaza dé zaak voor lederwaren in Curaçao.

buero areno
praktijkopleiding
Op Curaçao beginnen de volgende cursussen:
BRUGOPLEIDING MARKETING
op 5 mei 1990
SUPERVISOR PROFESION
op 8 mei 1990
Bel voor informatie tel. 612470/612409
un lider no ta nase, bo ta forme

"Lees-O-Theek
Curaçao"
MAPPEN
vól leesplezier voor het hele
gezin.
Informatie: Tel. 371900
10.00 - 12.00 uur
14.00 - 16.00 uur

Looking for an
ASSISTANT MANAGER
Requirements:
- 25 - 30 years old
- diploma MAVO/HAVO
- English/Spanish/Dutch/Papiamentu
- experience in selling.
Pass by personally between 10 a.m. - 12 p.m.; curriculum
vitae + photo
benellon at Madurostraat

**Openbare aanbesteding
Postkantoor St. Maarten,
bestek 87-140**
De Directeur van het Departement van Financiën maakt be-
kend dat de openbare aanbesteding van het Postkantoor
St. Maarten vanwege uitstel NIET zoals eerder aangekon-
digd, zal plaats vinden op vrijdag 27 april 1990.
De openbare aanbesteding zal plaats vinden op
DINSDAG 16 MEI 1990 om 10.00 uur a.m. op het
Departement van Financiën, Pietermaal te Curaçao.
De Directeur a.i.,
Drs. T.L. CHEONG

Te koop
aangeboden
**Toyota Corolla
Liftback**
45.000 km., 5 drs
NAF. IL500,-
Tel.: 75266

Beëindigings Uitverkoop
**drip irrigation
was
Booster**
Reigerweg 2/hoek Alablancaweg
DUMPPRIJZEN!! van 10,00 - 12,00
13,30 - 17,00

Ontvangen:
geklede jurkjes,
linnen pakjes en
linnen bloesjes
Leuk voor
Moederdag:
Tassen, kado-arti-
kelen, open
schoentjes, etc.
Boutique Lilou
Caracasbaahweg
Tel.: 613496

**Porch Sale
TEKOOP**
filmcamera's
projectors
boeken
grammofoonplaten
planten
en nog veel meer.....
Reigerweg 2
van 10.00 - 12.00
13.30 - 17.00

**TA BUSKA
UN ESPASIO
pa produkshon i venta**
entre 500 m²
pa 1000 m²
Mester ta bon situá
Por bel tel.: 618470
di 8 pa 5^{or}

**SECURITAS
ANTIAS N.V.**
BEVEILIGINGSBEDRIJF
Heeft wegens uitbreiding van ha
werkzaamheden op korte termijn pla
voor:
**(Aankomende)
BEVEILIGINGSBEAMBTEN**
voor het verrichten van representatieve bewakingstake
Functie-eisen:
MAVO-4 of gelijkwaardige opleiding
onbesproken gedrag, representatief voorkomen
leeftijd minimaal 21, maximaal 35 jaar,
minimale lengte 1,72 m. in bezit van rijbewijs B.
Sollicitanten moeten de bereidheid bezitten tot het verrichten van onreg
matige diensten en het volgen van de opleiding BASISDIPLOMA BEVEI
GINGSBEAMBT A.O.I.
De primaire vakopleiding tot (aankomend) BEVEILIGINGSBEAMBT
wordt van bedrijfsweg verzorgd en zal worden afgesloten met een g
schiktheidstest.
C.f. de wettelijke bepaling is elke werknemer van Securitas Antias N
verzekerd bij de S.V.B.
Sollicitatie **SCHRIJFTELIJK OF PERSOONLIJK** ten kantoor
van **SECURITAS ANTIAS N.V.**, Erieweg 43 Zeelandia, Tele
foon 615622.

Te koop
gevraagd
**3 slaapkamer
WONING**
in goede buurt
Aanbiedingen:
Tel. 89758

**EMPRESA LOKAL
DEN PLENO DESAROYO**
ta buska:
* **Un Manager**
Minimo 30 años i ku minimo 5 años di ex-
periencia
* **Un Supervisor**
* **Un Sales-person ku experiencia**
* **Un Constructie Bankwerker ku
experiencia**
* **Un Elektrishen**
Por manda karta di solisitud pa:
**PROJECT S
CHEF DI PERSONAL**
F.D. Rooseveltweg 74
Curaçao

Vertisol
**Vertical
Blinds**
kwaliteit en in verschillende
kleuren.
35% KORTING
Deze offerte is geldig voor
korte tijd.
Erieweg 51 -
Tel.: 78853

ZOU KETECH DAT OOK HEBBEN?
(waarschijnlijk wel)
de laagste **PRUJZEN**
de beste **SERVICE**
de hoogste **KWALITEIT**
kom langs en overtuigt uzelf
Verrijgbaar bij:
Ketech
CARIBE Inc.
electrical & mechanical
installations & supplies
Prof. Kernkampweg 2/n
Tel: 370110

BETONMIX
Tomco n.v.
Voor: Blokken, Zand,
Grind, Bewapening,
Beton.
BRANKEPUT ARIBA
NST TECHNISCHE SCHOOL
TEL.: 672204 - 674673.

ISOLATIE
**Polystyreen
in platen of grote blokken**
• Voor dakisolatie
• Als vulmateriaal
• Dekoratie
• Om wat dan ook in te pakken
• Voor het optrekken van koel-
en vrieskamers etc.
Spoedig uit voorraad leverbaar
Nu is de levertijd nog 3 weken.
Voor verdere inlichtingen:
Tel. 612061 - 612062
Isowall
CURAÇAO